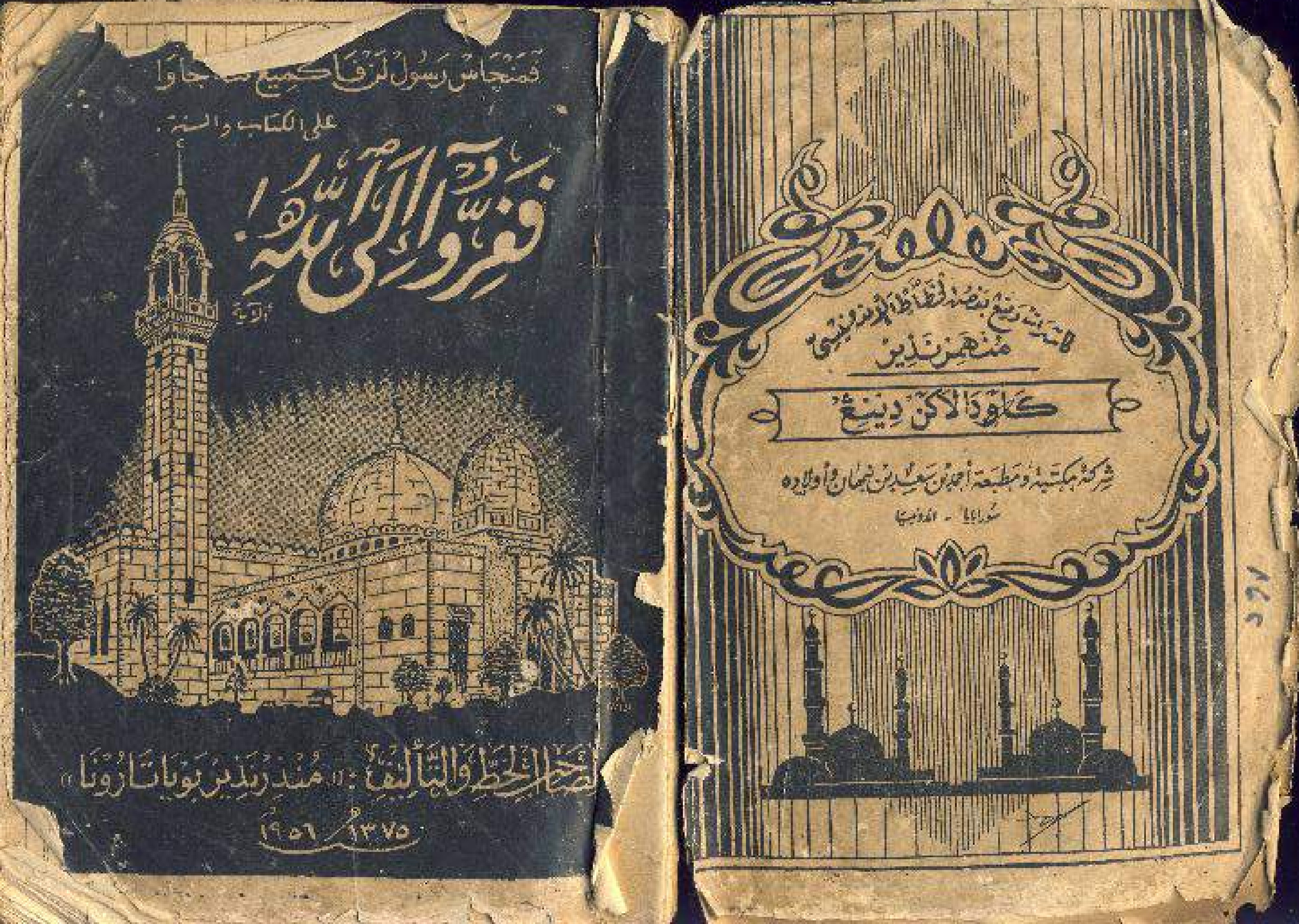
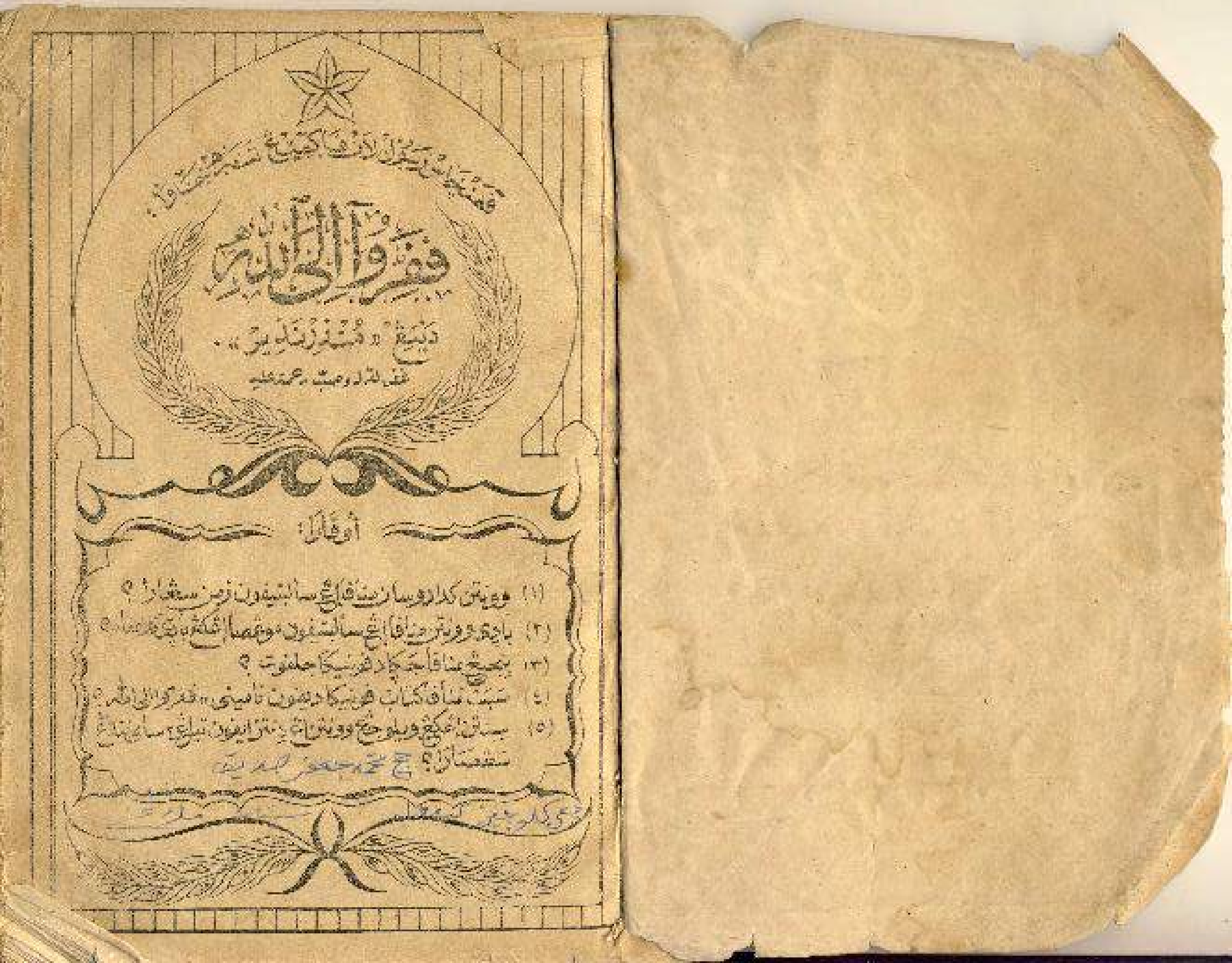

على الكتاب والسنة
صاحب الخط والتأليف
١٣٧٥ هـ ١٩٥٦ م



[illegible]

فقر والى الله

[illegible]

[illegible]

أوقارا

(١) [illegible] ؟

(٢) [illegible]

(٣) [illegible] ؟

(٤) [illegible] «فقر والى الله» ؟

(٥) [illegible] ؟

طبع على نفقة

شركة مكتبة ومطبعة

أحمد بن سعيد بن نبهان وأولاده

سورابايا - اندونيسيا

توندا واچن

ساوانيڠ ساجروني كتاب ايكي مطبوع اشارات اتو توندا٢
كاڠ تعمور ايكي ، سوفايا كيڠ واچا بيسا ورووت قاصدي .

تندا	عرتيه	ورچان ، اتوساجاڽ ساجروني موچا .
!	ترقاه	توسه اليرين .
،	قاما	ساواتارا .
.	ترتيتيق	اتو اودوهاكي سمفورناني تمبوڠ / كلام .
؛	تيتيق قوما	بانترا كي سوارا / قابيرو / فرهاتيان .
:	دووڠ فتي	كين ويو بياني غلاعيجاكي قاعدة يكان / مثال اكول
( )	فارنتيس	نجيساكي كلمة٢ كڠ انا غارف . / معاني .
( )	توسن تيكس	قالونوتوف .
—	كتيجي	غاريساكي ارتيني تمبوڠ سڠ انا غارف .
-	ديبيسي	سامبوغان . دوهمي : ويرا - ويري . ميكڠ - بيكڠ
+	قلوس / كرويس	تامبه / لن .
±	قلوس مينوس	كوراڠ لويه .
×	مالي	فيڠ .
—	مين	كورو غاني / سودا .
:	ويل	قماران .
/	ستريف	اتوا .
اه	انتهى	تود وهاكي فوڠكاسانيڠ قاعدة يكان .
و ا	والله اعلم	موڠ الله ڤيامبا كڠ لويه فريڠا مرڠ ساله بنرى .

ليا٢ نيڠ كيڠ وكانا دكيڠ وادين تولس . ديني دكنيه موه سنتقه
مرڠكا چونتوهي : بيصاسبرليناڠالي اناڠ ساجروني ايكي كتاب ،
دادي موجوها اڠ ايكي كتاب ، سوڠكا ويتوبيان توڠكاڠ فوڠكاسان .

ببوڤ كاتڠ وڤڠاني :

اين كتاب «ففروا الى الله» يڠ كدوا ايت ، كلغ تودوه هاتي ڤاكي تڠكوڤ فائدة كڤد ، كلاغنتي دوڠاء ، بيڠ ساكاكم سقوا يڠ فرلو هاي تمڤوڠ ڤكا هوڠ . دكاوكي ڤرلو دالم - اڤاسترو فاكر و ترتيب كلام ترتيب . بيساڤا كڤد اڠ دري تاتوڠي ديثيغ توڠ غفر كبلا جاڤ .

كدان بكغ تولوڠ اكن كتاب اين ، ساڤا ڤكغ كاتوليس ڠڬوڤ حروف ڤكوق . تولوڠ ڤنداڤت سوڠڬوه ساڤا ڤد كوتوڠ كتاب ، كغ كاتوليس اين مصدر اين :

(١) تفسير (٢) بدائع الزهور (٣) نور الأبصار (٤) صحيح البخاري

(٥) فتح الباري ج ٥ ص ١٩٠ على شرح مختصر صحيح البخاري (٦) المجالس السنية

(٧) دقائق الأخبار (٨) فضائل مصابيح الترغيب (٩) شرح جوهرة التوحيد دان باپق لاڬي

حديث٢ لاين . سڤاكين كد كاتوليس اين عيسو كاريس كنظر دي توڠ ، بيساڤا كلاو برجوڤا كرومدلوڤ كڠ كاتوليس اين دوا كاريس توڤ بيو ، كغ اين مصدر كاريس كاتوليس اين دوڤ تيڠ ديليڤ . كغ اين دوا كاريس كاتوليس اين توڠ كسان مدلوق .

وڤرسانكه كالاو بيساروكو ان منكاتت ڤد كتاب اين ، موكا ، منكوليه ڤنود وهيغ الله تعالى كغ بيكو ڤد دري اوڤ دوڤ دنيا توكاي اخرة . آمين ، وعلى الله حسن القبول . موڬ الله تهاوه من تمبداي ڤريغ فاتوه نيك ، موڬ ترترف الله تعالى دولوي دالأسية فاقرنا .

فمن دا الخالقو - فهو الأمان بوصار اينغ الله ، فاعترنغ حكم اينيه ...

[illegible]

منير تنجوڠ

أعوذ بالله من الشيطان الرجيم

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين ۝ الرحمن الرحيم ۝ مالك يوم الدين ۝ إياك نعبد وإياك نستعين ۝ اهدنا الصراط المستقيم ۝ صراط الذين أنعمت عليهم ۝ غير المغضوب عليهم ولا الضالين .

اللهم صل على سيدنا محمد ، صلاة تنجينا بها من جميع الأهوال والآفات ، وتقضي لنا بها جميع الحاجات ، وتطهرنا بها من جميع السيئات ، وترفعنا بها أعلى الدرجات ، وتبلغنا بها أقصى الغايات ، من جميع الخيرات في الحياة وبعد الممات ، صلاة أدخرها ليوم الفزع الأكبر وخيفته . وعلى آله وصحبه وسلم . (١)

(١) شرح لطائف الحكم (ج ٢ ص ٢١٠)

أما بعد : فقد قال الله تبارك وتعالى جل جلاله وعظمت مشيئته في كتابه الكريم : يا أيها الناس اتقوا ربكم إن زلزلة الساعة شيء عظيم . يوم ترونها تذهل كل مرضعة عما أرضعت وتضع كل ذات حمل حملها وترى الناس سكارى وما هم بسكارى ولكن عذاب الله

شديد . (هذا ايكي مانوڠسا : فدا اودي فريڠ فيكيرن
ايرا . اوديت ساعتي كوجاڠ تكاني دينا قيامة ايكو ساوجيڠ
هارو ، هاراكڠ اكوڠ . ناڠيڠ دينا اكي سيڠ فدا اودوه كوجاڠ
تكاني دينا قيامة بيسو سكابيهي مخلوق كڠ فدا يوسوف
انا انا اكو باڤي بيجي لالي مراڠ فسوسوكي . لن كڠ
ڠنديوت فدا ايفيها كي كنڤوتاني . لن براكال وروه
مانوڠصا فدا اڠسدم (كلڠن) . كوما مانوڠصا مروموسند م
سبب مڠان غوسبي غوغو ورا ؛ بالي كسلاني الله ايكو
امفوه) . اه

ڤركارا كڠ نودوهاكي فاركي تكاني دينا قيامة

دي فركارا كڠ نودوهاكي فاركي تكاني دينا قيامة ايكو انا
روڠ ورنا . اكڠ جنيڠ ايايكو كڠ دين اراني علامة صغرى ،
لن كڠ كدوا ايايكو كڠ دين اراني علامة كبرى .

ويويت ويويتاني علامة صغرى مونوا ايكو ڤجاهي
بولن اناڠ زمن سوكيڤ نعقان ؛ اڠيستي كتيڠ نبي محمد صلى الله عليه وسلم (١)
ديني فوڠكاساني علامة صغرى ايكو بيسو مانوڠصا فدا

(١) فهل ينظرون الا الساعة ان تأتيهم بغتة فقد جاء اشراطها . سورة محمد ١٨

مناني زمن واليڠ انو زمن سغارا . اڠ تڠوڠ كاوي دين آواني
زمن انوو هايا ، اڠكس زمن ريڤيوه انو زمن فكيوه .

متوروت اصطلاح اود جاوا : مڠساني امة محمد ايكي كابكي
دادي ليما اوندانا . ايايكو تيرطا ، كرطا ، دوافارا ،
كالي اوجا ، سغارا . فرسانا حديث كڠ كاتولس اڠ غيصوو
كاريس . (١)

متوروت فنجاسڠ شيخ شبراكي ، كڠ اڠ دوغيغان
تهولومباني كونوغ تيڠ ارسكڤاڠ وقت تنه جاوا اليسية
اوجود الاس بلكيدكن اهيبي دميت ايلو جڠكيتان
بكڤسانان جن قرايا عن ساڤقوغلاني : تموغصا تنه
جاوا اوس بيڠداه ديڠيڠ جيفا جفاڠ ، سكاويت ايكو
دووڠ جاوا امولاهي غيجي زمن سغارا . الخ . والله اعلم .

وونتن كدادوس سفاڠ ساليتيڠ زمن سغارا ؟

اڠ ساجروني زمن سغارا مونوا كيه دووڠ جاوا كنه ديڠيڠ

(١) قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : امتي على خمس طبقات : فاربعون سنة اهل بر وتقوى ، ثم الذين يلونهم الى عشرين ومائة سنة اهل تراحم وتواصل ، ثم الذين يلونهم الى ستين ومائة اهل تدابر وتقاطع ، ثم الهرج الهرج . النجاء النجاء .

سنا (١) . ووڠ فقيرا دادي فاويستوى (٢) . ووڠ وادون
ايلاڠ ويراڠي (٣) . اراڠ٢ مانوڠسا كڠ ايليڠ (٤) . كاري ووڠ
قدا امركا (٥) . اورا فراڠ نوفقه (٦) . في اكيه مالق كو بوعان .
زاميني ووڠ نوروڠ دنيا . لن اراڠ كڠ متو دالن حلال (٧) .
اكيه مارو ريڠ فاويستوى . نوم نوفقان اكيه كڠ مالعوڠ (٨) .
اكيه ووڠ اوعور اوجوران اومة (٩) . تن ماهيلو منسيه
لفكارن تنوجو ستا نكاراڠ . دودو جاتور اونو اكيه (١٠) . ووڠ كت
فرتكا . اكيه كڠ توروك ارطا مريڠ حقصا اورية دين
سلامتاكي سوڠكا فرالي (١١) . ووڠ دوراصاباد وڠورا دادي
فوروون فوريه نغكاراي تجي (١٢) . اكامالي ووڠ كاله كرو
ارطا (١٣) . سنتان كاله كروچ بات . دودو دادي ووڠ لياء
ووڠ لياناه دين ... (١٤) . ووڠ تنتن دين كيروهاكي ، اهلي
صحير ونه تيا دين لوروت . ووڠ امان دين جياتي ، اهلي

---

(١) بل لا بد من وقوع ذلك ... والدليل على ذلك ما رواه ابو عيسى الترمذي عن حذيفة قال : قال عمر : ايكم يحفظ ما قال رسول الله ﷺ في الفتنة ؟ قال حذيفة : انا . قال حذيفة : فتنة الرجل في اهله وماله وولده وجاره (اوكلاما نحو ذلك) . (١) صحيح . (٢) رواية عن ابي جعفر رضي الله عنه (٢) اذا تشبه الرجال بالنساء (٣) والنساء بالرجال وركبت ذوات الفروج السروج (٤) واماتت الناس الصلاة (٥) واتبعوا الشهوات (٦) واستخفوا بالدماء (٧) وتعاملوا بالربا (٨) وتظاهروا بالزنا (٩) وشيدوا البناء (١٠) واستحلوا الكذب (١١) واخذوا الرشا (١٢) واتبعوا الهوى (١٣) وباعوا الدين بالدنيا (١٤) وقطعوا الارحام ، ومنعوا الطعام ، وكان الحلم

جيانة دين فرحيا . اكيه ووڠ لڠلڠان (١) . اكيه ووڠ عوڠ
زاه (٢) . اكيه ووڠ فڠ تكبير ، ووڠ عرفي كاتريوال
تريوال (٣) . اكيه ووڠ فاسق لاين باب واريث . اڠاير جكة
اورا ان سيڠ باكي . اڠيلي كوليك ووعڠ بيصاباكي كيا كاڠي
صكا ڤيو فوريه (٤) . انا اودان موعصاني . اڠاريڤ سيڠ
وبح اراني اودان ساله موعصا ، مجد في ووڠ وادون لوية
اكيه كا بتاڠ ووڠ لنڠ . ڠنڤانا ووڠ لنڠ سيجي جوڠسي ووڠ
وادون فڠعفوله ترمڠا سيكت (٥) . ايلا ماجاوا اونت سيونيكي :
(فسيفتوف اوڠ ، دودو انجباڠ ركاي سوپنداء اوڠ ، فرادون
سيمبيڠ اوليه سرسيڠ ، روشنا تنلوسايوريت ، لاانا
جاكا انجوهي) . ووعڠ غرشوء الامارسول ، اوليه سيني

ضعفا ، والظلم فخرا ، والامراء فجرة ، والوزراء كذبة ، والامناء خونة ، والاعوان ظلمة
والقراء فسقة ، وظهر الجور ، (١) وكثر الطلاق ، وموت الفجور ، وقبلت شهادة الزور
(٢) وشربت الخمور . اوكما ذكر في ... ص ١٢٣

(٣) قال النبي ﷺ : سيأتي زمان على امتي يفرون من العلماء والفقهاء فيبتليهم الله بثلاث بليات : الاولى يرفع الله البركة من كسبهم ، والثانية يسلط الله عليهم سلطانا ظالما ، والثالثة يخرجون من الدنيا بغير ايمان . اهـ . الحديث [illegible]

(٤) قال ﷺ : تعلموا الفرائض وعلموها الناس فاني امرؤ مقبوض وان هذا العلم سيقبض وتظهر الفتن حتى يختلف الرجلان في الفريضة فلا يجدان من يفصل بينهما . اهـ

(٥) وعن ابي موسى الاشعري رضي الله عنه ان النبي ﷺ قال : ليأتين على الناس زمان يطوف الرجل فيه بالصدقة من الذهب فلا يجد احدا يأخذها منه ويرى الرجل الواحد يتبعه اربعون امرأة

ۏوالرّيب اكاماچكادياكن ماوا⁽١⁾ . بچاءن داءيا نونغكرت .
لاكوڤ منوغصا اوڬاما جڠت . غني ستڠن كاسوولن ، ساوڠ
كياسا جمعة ، ساجمعة كياسديڠا ، سديڠا كياسانجم ، ساجم
كيالاو بجاڤوروبي بلاواء⁽٢⁾ . ارضاڤ منوغ كدوي ڤرنسة⁽٣⁾
اغيني كوڤ ووعكغ كناو قرجبا كياكولي بريغ غزاهان⁽٤⁾ . زكاة
كمنكوڤ فيموتاغ⁽٥⁾ . اكيهي ووغ لودر كاورونه كاديا ووداليغ
لاوون غنيجي منوغصا لايوه . نغغ سغ المية اولاكرانا اكاماسا
باغاكي نا فغكات كاسغكيهان كغكوتورو كميواهان دنيا ابنوا
كميكوكه ينداكه اليسي تيه⁽٦⁾ . انجري كوهنا ووغ غزيف ادب
اكاماكيا كولي جا ازان كغ الدويني سونغثوو . اكاووغ لنغ غنبيلات
بوجوجي⁽٧⁾ . واكن مريغ ميوغي⁽٨⁾ . اكيه انالاك بغا⁽٩⁾ بغالاكي

يلدن به من قلة الرجال وكثرة النساء . رواه مسلم . وعن انس قال : لاحدثنكم حديثا لا يحدثكم احد بعدي سمعت رسول الله ﷺ يقول : من اشراط الساعة ان يقل العلم ويظهر الجهل ويظهر الزنا ويكثر النساء ويقل الرجال حتى يكون لخمسين امرأة القيم الواحد . رواه البخاري

(١) عن انس رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ يأتي على الناس زمان الصابر فيهم على دينه كالقابض على الجمر . رواه الترمذي . (٢) وعنه ايضا قال : قال رسول الله ﷺ : لا تقوم الساعة حتى يتقارب الزمان فتكون السنة كالشهر والشهر كالجمعة وتكون الجمعة كاليوم ويكون اليوم كالساعة وتكون الساعة كالضرمة في النار . اه قال ﷺ : (٣) اذا اتخذ الفيء دولا (٤) والامانة مغنما (٥) والزكاة مغرما (٦) وتعلم العلم لغير الدين (٧) واطاع الرجل امرأته (٨) وعق امه . وادنى صديقه (٩) واقصى اباه

تمريغ سنيويني . انا كرانا ماچا كيتابي . انا ديت موغكه
منيهيد . لغكاه كاديكاوي ديكار⁽١⁾ . سابن كنوغ دين كڤالي
ووغ فاسق⁽٢⁾ . ووغ مليا داوي اسور ، ووغ اسور ڤچا
فغكات⁽٣⁾ . انا ووغ لنغ دين مليا كي كرانا ووديلاني⁽٤⁾ .
سوارا ڤ وانو ديا كديا اغي . ايا ايك ستر وفالي وادوت
فبابي اهل موسيك ، ساكغكرس ، بيولا ، رباب ، سترييك ،
تاريت ، ديان سافغكولاني⁽٥⁾ . انا لويي صالي اغ ساجروني
تلوغ فغكوبان⁽٦⁾ . كغ كافسان ونس كداديان اغ تنه عرب
انااغ زمني عبد الله بن الزبير جومنغ غرجاني تكا المدينة .
سونيهي رواية : لوجي صالي تلوغ فغكوبان مزلق) بجي كداديان
اغ تنه مشرق / اسيا . ايا ايكو انا اغ كوطا بصرة اتوا
بصيرة كغ انا اغ ساجروني بنوا فيرسي كغ مشهوري سا ايكي
دين سبوت نكارا ايران . بجي ماتيه كداديان اغ تنه
مغرب (ايروفا - انتارالي جرمان انغكريس) . بجوقنيغ تلوف

---

(١) وظهرت الاصوات في المساجد (٢) وساد القبيلة فاسقهم (٣) وكان زعيم القوم ارذلهم (٤) واكرم الرجل مخافة شره (٥) وظهرت القينات والمعازف وشربت الخمور ولعن آخر هذه الامة اولها فليرتقبوا عند ذلك ريحا حمراء وزلزلة وخسفا ومسخا وقذفا وآيات تتابع كنظام بال قطع سلكه فتتابع . اه . رواه الترمذي . غريب . وقال ﷺ : لا تقوم الساعة حتى تروا عشر آيات : طلوع الشمس من مغربها ويأجوج ومأجوج والدابة (٦) وثلاثة خسوف : خسف بالمشرق وخسف بالمغرب وخسف بجزيرة العرب ونار تخرج من قعر عدن تسوق الناس او تحشر الناس فتبيت معهم حيث باتوا وتقيل معهم حيث قالوا

بَكَالْ كَدْ دِيَانْ اَنَا اَغْ جَزِيرَةٔ عَرَبْ اَنْتْ زَالِي مَكَّة مَدِينَة
سَاچِدْ اَلِي ذِحَا خَلِيفَة . كَازْفِي بُوبِي سَالِي مُهُوَ ، اِيَا اِيلِتْ
بُوبِي بُشُكَادْ سَبَبْ كِنَاوَا سُوغْكَا كِيَهْ جِي لَنْدُو . كَاسِي اُومَه
اَكِيَه سِيغْ جُوغْكُوز . مَاتُوغْصَا كِجِا اَكِيَه سِغْ مَالِي . اُوكَا
اَكِيَه كَغْ اِيلَاغْ مُسْنَا سَبَبْ دِينْ اُونْشَالْ دِيغْ بُوبِي مُهُوَ .
تُمُوغْصَا سِيوَا وُسَرْ مَنَالِي وُوذَالِيغْ وَاتُودِيَا سَاغُكَرْسْ لَ
اَهْلِ مُوسِيكْ ، سَرْطَاوُسْ كِرْوَ غُوُوَرْطَا اَلَالِنْدُو وَاتُوَاكِفَا
بُوبِي كِبَا كَغْ كَا قِزَايِلَاهْ كِي غَارَفْ مُهُوَ ، سَادُوحِي اَيِلِتْ
بُجُوعَلَامَة فَاذِكِي تِكَالِي قِيَامَة كِبُو نَنْسَه ظَاهِرْ تُرُوسْ
مَتْرُوسْ تَنِدَا كِتَابَاتْ كِيَا رُجِيَانْ كَالُوغْ كَغْ اَوْزَا سِينَا مُبُوغْ (١) .
اَكَامَا قِيَه دَادِي فِتُوغْعُولَه تِلُوَ . نَغْ كَغْ دِينْ رِضَالِي دِيغْ اَللّٰه
مُوغْ سِجِي — يَا اَيِتْ كَغْ دِينْ اُوجِي دِيغْ كَخِغْ نَبِيْ لَ قِزِيَا كُوغْ
فُوا صَحَابَة (٢) . اَزَاوُوغْ اُومُوه تَلُوغْعُولَه غَاكُو دَادِي نَبِي (٣) .

(١) كَاسِيُوغْ كَاجِا (١) حديث نومر (٥) .

(٢) روى الترمذي مرفوعا : تفرقت اليهود على ٧١ فرقة او ٧٢ والنصارى مثل ذلك وتفرقت امتي على ثلاث وسبعين فرقة . وروى هو ايضا : ليأتين على امتي ما اتى على بني اسرائيل حذو النعل بالنعل حتى ان كان منهم من اتى امه علانية لكان في امتي من يصنع ذلك . وان بني اسرائيل تفرقت على ثنتين وسبعين ملة وتفرقت امتي على ثلاث وسبعين ملة . كلهم في النار الا ملة واحدة . قالوا ومن هي يا رسول الله ؟ قال : ما انا عليه واصحابي . ا م . [illegible]

(٣) عن ثوبان قال : قال رسول الله ﷺ : لا تقوم الساعة حتى تلحق قبائل من امتي بالمشركين وحتى يعبدوا الاوثان وانه سيكون في امتي كذابون ثلاثون كلهم يزعم انه نبي وانا خاتم النبيين لا نبي بعدي .
[illegible]

كِيُودُوفَانْ ظَاهِرْ . اَزْ مَعْرُوفْ بِيزُنَا . لَاكُونْ مُنْكَرْ تَنْسَه
تُرُوسْ مَتْرُوسْ وَزَاطَا اَغْ اَنْدِي ، فَشْكُونَانْ . وُوغْ صَالِحْ
اَوْزَا دِينْ اَجِي ؟ . عُلَمَاءْ كِدِي ، فُوا صَكَافُونْدُوتْ . اَكِيَه
وُوغْ مَاهِيَه وُكِتَابْ . لَالِي مَرَاغْ يَغْ اَكُوغْ . تِيتِيَانَا
بِي وُسَرْ اَيَا مُوغْصَا مُغْكُونُو . تَبْنَه وُلِي اَللّٰه جِزْ صَايَا
اَكُوغْ . خُصُوصِيَة اِغْ تَنَه جَاوَا . اَغِينْ حِرَاءْ غَامُوه .
اُومَه لَ كِكَاوُنْ اَكِيَه سِغْ زُوبُوهْ . مَاتُوغْصَا فُونْ اَكِيَه
كَغْ كِيَرِمْ اِغْ سَامُودَزَا . كِجَنْبُودُولَفْ سُوَازَالِي كُونُوغْ .
اُوبِه كَغْ بُوبِي زِغْكَا . كُوغْجَا اَغْ كِجِيغْ كُونُوغْ كِكُونُوزْ .
زِيوُوتَانْ لَنْدُو قِرْفِصَا . اُودَانْ اُووُ اُودَانْ كِزِكِيلِتْ
فُوْ اَكِيَه كِجَنْبُولَفْ . اَكِيَه وُوغْ مَالِي غَاكِيتْ . اَزَامُوغْصَا
مَغْكُونُومُهُوَ ، اَلَفْ فُوتُو وُكَاسْ اِغُسْنْ ؛ وُوغْ اَيلِيغْ كَلَاوُنْ
لَالِي ، اِيسَه بَجَاوُوغْ اَيلِيغْ كِلَاوُنْ وُسَفَادَا . فَفِرُّوا
اِلَى اللّٰهِ فِرْ اَلُومَا بُوهَا سَرَاغْ اَللّٰه . فَاغِيرَاغْ بُجَاكُوكِبَة .

قِرْعُونْ بَجَاوِي تَمَبَاغْ دَنَلِيغْ كُولَا :

حَضْرَتِ اِبْرَاهِيمْ لَا اَنْتِي رَسَالْ . كِيبُو عَجَمِي يَا اِبْرَاهِيمْ لَا لَالِي بَجَاوِتْ
كِيغْ لَا اَنْبِيَا لَا جَرِه سُوغُوتْ . تِيمُوتْ وَرْدَه زِرُوشْ وُوَلُو

سورڠ ايت تيبين ايت . لوات كرتا سور . فاجر معد
ڤنچاڠ لاوت مسنڤ ايت ڤوري . كاتين چينا ايات اساء ٥١

مناتوڠ كنتط وغنيمت كي اكيغ چوريت عل
كڤرين كيغ عماري اغ بروڤوت جاوا تيو

كاول منتو تا ترسنا تين ان يراهنا ساين . سر فين
ممبارنجات انا ودنتاه ابيوڠ اڠوسين . نكا لابيو س
فسڤ ڤنجي ان سومور داد فجونو . ان چيا
ماشق اسلام . ان لوند انوعيه ڠ ج . ورناه لا توت
جاس ايو دهايا .

ايودهايا عالم فنيج دان ان فيج مبدا . امو
سونار قدرة نثي بير فتنباه نمال ساوج . ريبف ٣
بير باعور انتر . ارصا جيطا اڠ فنثولو . اتف فوق
وفاس اعدا ڠ دوج ابنيج ف ورالاين لاين بجا وڠ
ابنيج هرو و تساد . ١٥

صناعة بعض الحفاظ الاندونيسي
شهر ندير

منتهي

نظم مستنك

فركوتن لن دركوتوغ لابي تنتڠ
كومڤاري لينڤاه كومڤاي كي رعد

موغضار نوغ اغين رحمة بيسڠ
رنتاه ميكم اڤاغ توت فغكير

تونيڠ كاتوت مسلق دين قراد اسيا
تجر غلاراف كاتوت سوغكار وره لاك

تورون النس اراغ كاد لاڬي غوجيه
قلع جوغ دوغ عارف ريڠاني رجيه

جياء بياء شجرة دين تراه اغين
ايمان كت رنقس رلحة اڬي فيقين

يساالقكيغ مادف اجوت ترغ قدرة
دوصا مغفور ازرف غلاكوني لوبه

داجي دوغ بيغكي سعكرفنغ ارغك
توروغ غكر دوغ عارف ككوري توغكو

سب مناجاة مادف تيتيه كاو اوج
واصا انباء الا اقرا ورنه اريف

تقكا ابعي غرانبة ليليغ اورنغ
متاغاغ منكرات دين غكن تمقي

دوغ نتي الا ماحو ڤنجال ڬچال
كيا كيم ماو اقرا بيصا اوجال

سب بجهان كادا كيني كنيه كالب
سبب فتنة تغاتا كوت مار ايت

انيا موعكس عاديغ كلم صامة
سنة رسول لن خلفاء الاربعة

ان سلامة يصا كمنت لابوه كسني
ايمان مادف لولس دوغ سكرات فاي

دوه فاغيرن انو فولوا جاكاسي
كنا تيقو مسطحاتي اكي ساسي

اليليغ كنط وسفاد اغرتي فمنجا
اجا كاسي موتر ايلات داد تيواس

والله اعلم

فاتيحة تنه جاوا

سکاوين تنه جاو ايت داديڽ دري جيناسام ، (جمڤ) ،
ڤكوڠيڽ ساتوس تهون اورا اناتوسن . [illegible]
وبويت [illegible] دان اورا ڤكوڠيڽ ساتوس تهون
[illegible] تنه جاوا [illegible] ديتيڠ راتو اديل .
اورا [illegible] ايكي :

[١] جيناسام (جمڤ) . [٢] راجا انق الرسول ، ابو توروننا
ماتارام . [٣] راتو اديل ، [illegible] . [٤] راتو كمبار ،
[illegible] . [٥] راتو واريقين [illegible] . [٦]
راتو [illegible] . [٧] [illegible] . [٨] [illegible]
راتو واريقين [illegible] ماتارام [illegible] . اهـ .

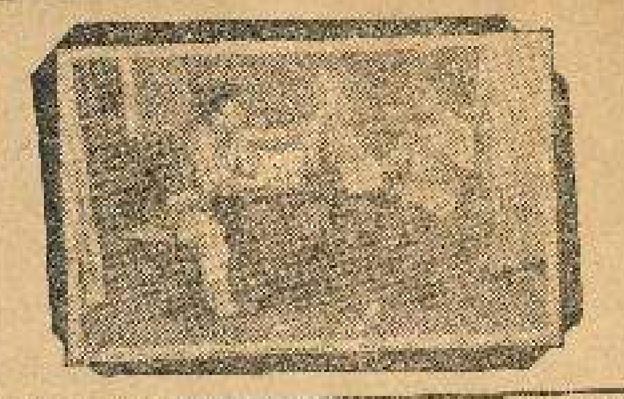
سکاوين جمڤ اورا ڤكوڠيڽ [illegible] اتوس تهون تنه
[illegible] تنه جاوا . [illegible]
[illegible]
[illegible] تنه جاوا . والله اعلم .

قال الإمام الشبرملسي : [illegible]
ايكو [illegible] اتوس تهون : اهـ
[illegible] « بعضهم المشايخ » :

[illegible] دنيا ايكي ، [illegible] سوڠكا هجرةنبي ، اور
[illegible] « اڠكا » ، سوڠكا حروف لفظ
« بخشنة »(١) [illegible] (١٨٠٢) تهون . والله اعلم .
[illegible] قيامة [illegible] ايكو اناليڠ دينا جمعة . دين
[illegible] ، [illegible] ، [illegible] . الله تعالى
[illegible] . الحمد لله [illegible]

فائدة : كتراڠان باب فاتحة تنه جاوا [illegible]
[illegible] . جلالت
[illegible] استدلال سوڠكا قرآن / حديث . [illegible]
[illegible]
[illegible] . [illegible]
[illegible]
[illegible] . كتراڠان [illegible]
الله تعالى [illegible] . [illegible]
[illegible] كتاب ايكي ، [illegible]
[illegible] باب [illegible]
[illegible] ايكي .

(١) لفظ بخشنة [illegible] قرآن [illegible] . كبيه [illegible]
[illegible] . اهـ . والله اعلم



چكنا رتن ڤڠكو كاجاتن ڤات ، ايكوت چكنباري فاطمه فقيه

ساد وسي كاراڠن ايكي دامنوڠ دي تولس . جوجور كاوا چا
ديسيڠ ساڠ راي ، ترڤاڠ فاقيه كڠ ميڽا تڠاكي سارانايڠ
لن بوچه كاكي تولساني كڠ تكالا دڤاوا سڤاڠ سورابايا فولو رف
كاد دبتاكي فنتي جوجور دي جاف . ووصانا بارڠ ساڠ راي
ولنا موجا ايكور فاسكم جاوا . جوجور غلاهير ايكي مساله
كاباڠ غيصو ايكي :

ساڠ راد : ڤكاكه . ايكي فاكم جاوا كالي كو تولس اكيني ؟
فاداهال . كنامو ايكي سباڬيان بسار برهالوان
قرآن حديث ؟

فقيه : هيا : اكو دوكي اوكره تلوڠ فوكو . ايرايت : (١) سڠ اوليس
جوجوك . دادي كيڤي جيلي اناساغوت فاهوكي كرو :
العادة محكمة . (٢) شيخ شباكر ايك كاسدي ؟

سوجنيڠ فروكوڠ كڠ دالور فيي اهل تافالن اهل كشف
(وسكيجا) . بيڽ شولو شيخ شباكر ايك جز كابوكولو غاف
اهل التصوف والحال . ستورت كتراڠان اناڠ تفريح الخاطر في
مناقب الشيخ عبد القادر : كيفا واكف انكار استفنا الموجب
لنكال مريح بكي لن حق ؟ في علم التصوف والحال كڠ سني سكا
خصائص الالوهية والنبوة . لان الانكار موجب للمقت والعذاب
٣. كداها العكم بجر ستواطار لوراف كيطاكيه ، لويسه ؟
لوراف تغا جوره اسلام لن فاليفين ؟ كڠ سوفيا بيسا
ناسباد كسوفان اغدام اوليه شيخ . لن وراس ، اوليهي
دادي دوڠ دابوان . ساڠ راي تاكوب : دابوان كفري :
فاقيه . ايڠ مستو بيصا جوجو ، كفري فولاه لن
سيكو فراميلع اسلام ساد رو في فيليهان جوم ٢. ٣. ٤ :
اڠ كولو فراميلع فيدا كفتاي . ساجروني كامعاي مبو
فيراڠ ، سڠ غلاهير ايكي كاتا كڠ بوكولاكي فيه لن فاسولاڠ
كڠ دهشت انتارايي اسلام فيدا سلام . ساهيڠكا دولور
كرود ولور ، كياني كرو ساتو . بوجوكرو بوجو ، فاكرو دوڠ
لورا سافوروف اكيه سڠ فرجوغ كادولن فقيه هان . جز
ساايكي كفري هي سيل فرجواڠاي لن كهاناني فراميلع ، مبو ؟
ساڠ راي : سوال ايڽ اولن ديسيق . موڠ سوال الخلاف
كباسڠ كو ، ووهاكي مبو باكيكر دودو كدا ديهان كڠ انيه
جالار مڠكو لوم فيكيجا ورس موجود ولوبيت الخلفاء الراشدين

اوكا وس دكرنص اناڠ حديث ايڽ صحيح . مانوڠصد اوله
بيعما توهين ارسكا باراڠ كڠ وس دكرنص اناڠ حديث
فاڠمبيقطا : هيايت ؛ تومراق اكو دكاكبا مڠكونو . تاقي
فنمبا اقاي كبيه امة اسلام ودوسي مسيب كوسفاك . يين
اسلام اورا غومبار . توبه ٢ اوراڠ ثاغوراكي سوفيا كيطا
جوغكراه لن فتنه ٢ هان . بالي اسلام ثاغوراكي داغن
سوفيا كيطا كوبوف روكون ماغكولوغ على التعاون بالبر
والتقوى . لا على التعاون بالاثم والعدوان . كيامڠكونو
ساتروسي غيني داوا . ساعمكي بيال سوڠكا اڠجارا
كڠ دي رموك اناڠ ساجروغ مجلس . اخيري . ساڠ
رالي جزفيتاكون ماسيه ماغكيني : ماريڠ اناي كاراڠ
ايكي . موغكوه هاسيل سغجارهو كفريي ؟ اتا فيتاكون
مڠكولوغمهو . فاعرهيطا خرمنة ساوا اطارا . ساجروني
منةمهو . موغكوه كڠ داتڠ ارهاسياني . ووڠ كانان
كرتجه اورا انا سڠ عرفي . اخيري حرجواب مڠكيني
هيا ؛ مياڠ سؤال ايك . تومنا دا افهي كوجواب
تروس تراڠ : ساتمني . بعون الله وتوفيقه . اولا
وآخرا . اكو اوكا استخاره . دي هاسيل استخارهمو
سڠ جوجوك اناڠ تعطير الانام جرا اول باب خاء يعني
راڠاكو مڠكيني : فمن راى (ايسي ساعده) انه اختتن .
فقد تخلّا شياء طهره الله بها من الذنوب . والله اعلم .

ڤكليسيڠ جاريطا . اڠ ڠبصوراكي دي تولساكي جوتو
(١) : يين كوفيڠ كيطا بڠوڠ . اناڠ حديث موڠ
ثاغوراكي مڠكيني . اذا طنت اذن احدكم فليذكرني
وليصل علي . وليقل : ذكر الله من ذكرني بخير .
تڠيڠ كفريي داوو هي امام غزالي اناڠ شرح احيا ؟
سيڠ داوو ٢ موكا داسار اكي . العادة محكمة ؟
(٢) : يين اناكراها نا . رسول الله ثاغوراكي سوفيا
كيطا غاكيه ٢ هاكي استغفار لن صدقه . تجراستدلال
سوثكا افا . فراحكاء لن واريثيڠ فرايي انداوو هاكي
علامة ٢ ني كراهانا انوا ليند و ؟ سڠ داوو ٢ ساهو
كيانا هاني اوراڠو جيواكي مراڠ كيطا مانوڠصا
لن اورانا ساغكوت فاهوفي كروفيڠوني كيهانن
مختصين لن متطيرين ؟ كيامڠكونو ساتروسي .
والحاصل : اڠ ووسا نا ني ساڠ رالي تجوڠ علامكو
كنتلهمان مراڠ فاڠرهيطا . تجرفاپووني ووڠ
تكاروهو : موكا ٢ كتاب ايكي دادي عمل جاريه
مقبولة عند الله ومؤثرة لقلوب اهل الغفلة نافعة
منفعة الى يوم القيامة .
تجرساڠ رالي تروساكي اوليهي موجا باب
علامة كبرى . كياڠ كا فراتيلاء كي اناڠ
— بوري ايكي . والله اعلم .

علامة كبرى

باڤيعه وقتو منافاءيڠ سالبتيفون موعصا اڠكيڠ بادي كلامة ؟

ايڠ ساجروني موعصا كڠ بچال كلاكون . انا ڠ دنيا ايكي بچال انا كدادين سڤولوه فركارا . ايا ايكو : متوني دجّال ، جدوڠ امام مهدي . توروني كڠجڠ نبي عيسى ، متوني يأجوج لن مأجوج ، متوني سرڠيڠي سوڠڠا كولون ، متوني دابة . متواليڠ بلولو . روساكي كعبة . سيرناني القرآن . متوني بدڠيديڠ . تولى متوني كيني لن روساكي جڠكاد دسا تروسي . فرساتاني كڠ كافرانيا لاكي عيصور ايكي .

دجّال

قد اختلف العرب فقال بعضهم

دجّال ايكو سيجي بوعصا مانوعصا انا كڠ توروني ووعڠ يهودي كڠ انا مدينة ، ويو ظاهراكي نيڠكا زمن سڠكيڠ كڠجڠ نبي محمد صلى الله عليه وسلم [1] دجّال مهو نيڠكا عمر طفوله مڠكين كڠ دسبوت دنيڠ بوعصا عرب

(١) قيل : غير ذلك . والله اعلم بالصواب . / غير سانيا ديكاچا ١٣٠

ابن صياد [1] اتوا ابن صائد [2] . انا ڠ حديث نبوي لن دوڽا اسلام عڠكوڤ ساايكي كاسبوت ان دجّال . يكتي : ووڠ كڠ باعيت ڤورو هي . كداديهاني دجّال ايكو كڠ ڤي باعيت . اوڤا انا مانوعصا سيڠ ڠڬدي علوڤي دجّال . فاوالي كوكوت . سيرا هي كوڠجوڠ . رافنوني ڤمبل كاكوڠ كيا دوڠ . ريڠان سيڤسه ڤڠوڤوس سيڠ سيجي صوڠ دولو . اوكا كوڠرو كڠ ڤرافي مانوعصا كڠ اڠتي اورا اڠڠرو . انسا ڠ

(١) عن ابن عمر ان رسول الله صلى الله عليه وسلم مر بابن صياد في نفر من اصحابه فيهم عمر بن الخطاب وهو يلعب مع الغلمان عند اطم بني مغالة وهو غلام فلم يشعر حتى ضرب رسول الله صلى الله عليه وسلم ظهره بيده ، ثم قال : أتشهد اني رسول الله ؟ فنظر اليه ابن صياد فقال : اشهد انك رسول الاميين . ثم قال ابن صياد للنبي صلى الله عليه وسلم : أتشهد اني رسول الله ؟ فقال النبي صلى الله عليه وسلم : آمنت بالله ورسله . ثم قال النبي صلى الله عليه وسلم : ما يأتيك ؟ قال ابن صياد : يأتيني صادق وكاذب . فقال النبي صلى الله عليه وسلم : خلط عليك الامر . ثم قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : اني خبأت لك خبيئا وخبأ له يوم تأتي السماء بدخان مبين . فقال ابن صياد : هو الدخ . فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم : اخسأ فلن تعدو قدرك . قال عمر : يا رسول الله ، ائذن لي فاضرب عنقه . فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم : ان يك حقا فلن تسلط عليه وان لا يكنه فلا خير لك في قتله .

(٢) عن ابي سعيد قال : لقي رسول الله صلى الله عليه وسلم ابن صائد في بعض طرق المدينة فاحتبسه ، وهو غلام يهودي وله ذؤابة ومعه ابو بكر وعمر . فقال له رسول الله صلى الله عليه وسلم : أتشهد اني رسول الله ؟ فقال : أتشهد انت اني رسول الله ؟ فقال النبي صلى الله عليه وسلم : آمنت بالله وملائكته وكتبه ورسله واليوم الآخر . قال النبي صلى الله عليه وسلم : ما ترى ؟ قال : ارى عرشا فوق الماء . فقال النبي صلى الله عليه وسلم : ترى عرش ابليس فوق البحر . قال : فما ترى ؟ قال : ارى صادقين او كاذبا او صادقين وكاذبا . قال النبي صلى الله عليه وسلم : لبس عليه فدعاه . اه مسلم

أَنْتَارَانِيْ تِيْتَاهْ لُوْرُوْهْ دَجَّالْ مَهُوْ أَنَا لُوْبَسَانِيْ كَافِرْ
لُوْبَسَانْ مَهُوْ حُرُوْفْ قَطِيْلْ ، (ك ف ر) . غِيْهُوْرِيْ لُوْبَسَانْ
كَافِرْ مَهُوْ أَنَا لُوْبَسَانِيْ مُؤْمِنْ ، سَعِيْدٌ مَنْ خَالَفَهُ وَشَقِيٌّ مَنْ
اتَّبَعَهُ . تَكْسِيْ : بَحَاوُ عِكَكْ لُوْبِيَانِيْ دَجَّالْ ، لَنْ
چِيْلَاكَاوُ عِكَكْ لُوْلُوْسْ سَكِيْغْ دَجَّالْ . دَجَّالْ أَيِكُوْ غُنْتِيْ
سَاأُغِيْ إِيْبِيْهْ أُوْرِيْفْ . سَفِرَيْهِيْ غُمُوْرِيْ وُوْسْ لُوْيَهْ سَوْغُوْكَا
سَيُوْوُ سَلَاوَيْ أَتُوْسْ تَهُوْنْ . إِغْ دِيْنَا إِيكِيْ إِيْبِيْهْ دِيْبُوْنْدَا لَنْ
دِاُكُرْ رَاحَيْ وَجِيْ كَغْ قُوَّةْ نُوْرْ كُوْكَهْ بَاغِيْتْ . بِيْسُوْقِيْ
وُوْسْ أَنَا مُوْغْصَا مَدْكِيْغْ لَنْ فَرَاغْ تُرْكِيْ ، أَيَا أَيِكُ غُبِيْرُوْرِيْ

عن عمران بن حصين قال : سمعت رسول الله ﷺ يقول : ما بين خلق آدم إلى قيام
الساعة خلق ، وفي نسخة أمر ، أكبر من الدجال . رواه مسلم . قال بعضهم
والمراد بقوله : أمر ، أي فتنة . والله أعلم . وعن أبي بكرة قال : قال رسول
الله ﷺ : يمكث أبو الدجال وأمه ثلاثين عاما لا يولد لهما ولد ، ثم يولد
لهما غلام أعور أضر شيء وأقله منفعة تنام عيناه ولا ينام قلبه ، ثم نعت لنا
رسول الله ﷺ أبويه فقال : أبوه طوال ضرب اللحم كأن أنفه منقار وأمه
فرضاخية طويلة اليدين . فقال أبو بكرة : فسمعنا بمولود في اليهود بالمدينة
فذهبت أنا والزبير بن العوام حتى دخلنا على أبويه فإذا نعت رسول الله ﷺ
فيهما . فقلنا : هل لكما ولد ؟ فقالا : مكثنا ثلاثين عاما لا يولد لنا ولد ثم ولد لنا
غلام أعور أضر شيء وأقله منفعة تنام عيناه ولا ينام قلبه قال : فخرجنا من عندهما
فإذا هو منجدل في الشمس في قطيفة له وله همهمة فكشف عن رأسه فقال : ما قلتما ؟
قلنا : وهل سمعت ما قلنا ؟ قال : نعم ، تنام عيناي ولا ينام قلبي . اهـ . حسن غريب

(1) عن أنس رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : ما من نبي إلا وقد أنذر أمته الأعور
الكذاب ، ألا إنه أعور وإن ربكم عز وجل ليس بأعور مكتوب بين عينيه ك ف ر

دَجَّالْ بِيْصَا أُوْجُوْلْ سَوْغُوْكَا بَنْتَانْ غُنُوْرْ غُمُوْ تَهْ أَرْتَيْ
يَاسَانْ أَرَاكِيْ مَانُوْغْصَا سَادُنْيَا ، سُوْفَيَاوُوْغْ ، قَفْ إِسْتُوْرِيْتْ
لَنْ كُوْكُوْ مَرِيْغْ فَفَاكُوْانِيْ لَنْ قَيْتُوْچَا فِيْ دَجَّالْ كَغْ بَاغِيْتْ
بُوْهُوْغِيْ أَيِكُ .

مُوْغْصَا مَدْكِيْغْ أُوْلِهْ چَكِيْلِيْكْ

فُچَكِيْلِيْكْ كَغْ دِيْنْ وُوْدْصَا اكِيْ إِغْ كِتَابْ إِيْكِيْ إِيْكُ بِيْسُوْ
لَاوَاسِيْ غُنْتِيْ تَلُوْغْ تَهُوْنْ [1] سَاجِرُوْنِيْ مُوْغْصَا چَكِيْلِيْكْ مَهُوْ
حَيَوَانْ أَكَيْهْ سِغْ مَاتِيْ . لُوْيِهْ سَاجِرُوْنِيْ تَهُوْنْ چَكِيْلِيْكْ سِغْ
كَلِيْغْ سَلَامَهْ ، مَانُوْغْصَا أُوْكَا أَكَيْهْ سِغْ مَاتِيْ كَالِيْرُوْنْ . جَلَارَانْ
سَاجِرُوْنِيْ تَهُوْنْ قَچَكِيْلِيْكْ سِغْ كَلِيْغْ سَلَامَهْ مَهُوْ بَابَرْ فِيْسَانْ أُوْرَا أَنَا
أُوْدَانْ . بُوْمِيْ أُوْرَا أَنَا وُوْلُوْ . أُوْرَا أَنَا إِيْجُوْنْ ، . وِيْتْ ، تَانَا
فَدَا بَرِيْسْ . لَاغِيْتْ رَسَا أُوْرَا أَنَا مَنْهُوْ ، بُوْمِيْ أَكَيْهْ
سِغْ مَرِيْبَهْ أَبَاغْ كَيَا أَتِيْ بَاطَا أُوْرَا قَتَبَاكُ . كَلَادِيْ آيَهْ إِغْ
تَنَهْ جَاوَا وَقْتُ إِيْكِيْ ، أَمْرُكُوْ إِيَا أَيِكُ بُوْمِيْ سَكِرْ مَنْفَعْلِ إِغْ دِيْصَا

(1) قال رسول الله ﷺ : إن قبل خروجه أي الدجال ثلاث أعوام تمسك السماء
في العام الأول ثلث قطرها والأرض ثلث نباتها ، والعام الثاني تمسك السماء ثلثي
قطرها والأرض ثلثي نباتها ، والعام الثالث تمسك السماء قطرها والأرض نباتها
حتى لا يبقى على وجه الأرض ذات ضرس ولا ذات ظلف إلا مات . و . الصدق

. ممباداوڠ ، اڤابيل راتڤن سيڠ موجود ڬاڠڬوان روجوروسن مريک
بالوق اڤنتارن مادورا . ووڠ موجا اڠکارا کڠ سوموڠڬوه زيارة
مريک مقام کرامة اڠ بالوق اڤنتارن ، اکيه ، هي ڤد اليوان
ديڤسا ممباداوڠ . اڤابيل راتڤن کڠ کاسبوت اتاوڠ ديڤسا
ممباداوڠ مهو اتاوڬي سڠ روڤاڤي اتاوڠ کيا اڠي باطن انوا
تمباڠ . لن تاکوتي اتاوڠ مهو سکاويت اڬ اڤوچه ماراغيس .
کيا منکنن ايکي کوتاني اورا ادوه کبا موڠ سوکا راساين
ساجروني ڤيکيلي بيسو . اکيه ووڠ کراغسان ، اکيه توکارفادو
فاتين ڤاتين سافونوکولاني . اتاني دين سوراصا مڠکونو
جلارن الله ومس ادا اوها کي ين سکابيه ترتينة اڤيک تيتو
غنه ووڠ کوتالن حکمه کڠ ساتمبونو کودو دين الف عبارة لن
دين ماغريتي اشاره هي[1] . سمولو وڠ کبيه لاکونو کاولا
جيسو ديناقيامة اڠ دونيا کيکي الله وسرف ريڠ تڠ تلاڤ کڠ
چوکف اتاوڠ غارڤي کاولا کڠ کلم ميکير زوبيداڠ ديناقيامة .
فاعتبروا يا اولي الالباب . (مولاني فد اقتا تلادا اهاسير اکيه
هوروڠکڠ فد الدوني غفل) . فاعتبروا يا اولي الابصار *
(فد اقتا تلادا اهاسير اکيه هوروڠکڠ فد الدونيا فيثال انا) .

(1) ان في خلق السموت والارض واختلاف الليل والنهار والفلك التي تجري في البحر بما ينفع الناس وما انزل الله من السماء من ماء فاحيا به الارض بعد موتها وبث فيها من كل دابة وتصريف الرياح والسحاب المسخر بين السماء والارض لايات لقوم يعقلون . بقرة ١٦٤

ڤنغاکلي ووڠ مؤمن اناليڠ موغصا ڤيکيلي

اڠ ساجروني ڤيکيليک مهو ، مانوغصا اروموغصا
فوتوس . اورا اڤيصا اختيار فاعوفاجيوا . کڠ فد ايمان
دويجي موڠ فاسراه مريڠ الله . اتاوڠ موغصا کفايلان
کيا منکونو مهو ، ووڠ مؤمن سوفيا صبر توکل
لن توبة سرطا غاکيه ، هاکي موجا ، سبحان الله والحمد
لله ولا اله الا الله والله اکبر . جلارن واجن تسبيح
تحميد تهليل لن تمجيد اڠ دوور مهو ، بيصا داد ساي
کنتني فاغن کڠ اڠلاري وارت .
ففروا الى الله . فد لومايوها مريڠ الله ؛ ولا تيأسوا
من روح الله . لن جاڠڤ اروموغصا فوتوس سکا کمورها الى الله .

فراڠ تورکي[1]

کارڤ فراڠ تورکي ايکي انتارا ووڠ اسلام لن
ووڠ کافر بوموغصا تورکي . ڤفراڠان ايکي بيسو کديي باغن .
وراکب فراڠ رسل صحابة . جلارن ساجروني ڤفراڠان مهو .

(1) عن معاذ بن جبل عن النبي صلى الله عليه وسلم قال : الملحمة العظمى ، وفتح القسطنطينية وخروج الدجال في سبعة اشهر . و. الترمذي حسن غريب

اورڠ اسلام لن فهاق لاون فد اموءكن . اورڠ اسلام تياد
چچدري باتث . اورا ونكية اودان فلورو اودان بيمبس . كـ
دين ايليڠي اورڠ باوا . اساڽ باوا ايبيه تڠكجوس تياد
تتف چچوت فراڠ سبيل . فبراڠ٢ اورڠ اسلام سيڠ تستڤ
ستياتا جوره ڠكل اناڠ بارڠكان موسوه [illegible] كد اديان كلوت
اياايكي سيڠ انا حديث دين سبوت ، الملحمة العظمى .. انا
فراڠ ايكي سيڠ ماتي اكيه باڽث . دين توتر انا شرح
مختصر صحيح الترمذي . اوفا سيڠ فراڠ ايكو جمله انا اورڠ
ساتس ، سيڠ اوريف كيرا٢ في اورڠ كاري سبچى . ايڠ سابرڠ
فراڠ ايكي اورڠ اسلام دي بخ فاريڠي [illegible] بيصا [illegible] بوت
كوطا قسطنطينية اتوا قسطنطينوفل سيڠ ساايكي كاران كوطا
استمبول . اياايكو سوجي كوطا سيڠ ڠكوني ايڠ تنه روم
كيتاكن تركي * يين جمعه لن فراڠ تركي ايكي وس كلاكون
اورا اطاوا سوى . جيور دجال بيصا اوچول سوعكا بندان نوليڠ
انجاجه بوءمي كياني مكة لن مدينة (١) . فرساناكڠ كافر [illegible]
بوريك ايكي .

(١) عن انس رضي الله عنه قال : قال رسول الله ﷺ : ليس من بلد الا سيطؤه الدجال الا مكة والمدينة . وليس نقب من انقابها الا عليه الملائكة صافين تحرسها فينزل بالسبخة فترجف المدينة ثلاث رجفات يخرج الله منها كل كافر ومنافق . ر. مسلم . وفي رواية اخرى : سوى مكة والمدينة وجبل الطور وبيت المقدس . والله اعلم

كونتوني دجال

دجال ايكو بيسو متوني سوعكا خراسان (١) . خراسان
ايكو سوجي كوطا سيڠ ڠكوني انا ڠ تنه فيرسي . فيرسي
ذوسا ايكي دين اراني ڠكارا ايران . ايبو كوتاني دين سبوت
تهيران . لن ايبيه كا ابوت ڠ مشرق (اسيا) . ايڠ وقت
دجال لاكي متو / اوچول سوعكا بندان ، دديكي اورڠ
تڠقوله ڤراڠ (٢) . تڠكه لاكوني ڠيبا٢ كيا تڠكه لاكوني
اورڠ صالح . اجاد كا جيتاني . اورڠ٢ اكيه سيڠ كيلو .
سودوڠ سيڠ [illegible] اكوي دي نبي . وونگكه [illegible] ايمان مريڠ الله
جور قيامه سيرا (اڠكر [illegible] مريڠ دجال) . جلارن
اورڠ متو عرفي بنت سا ونتوسي محمد رسول الله ايكو اورا انا
انبي انبار . اجيرى ؛ بارڠ لاكوني دجال وس تكان
خلدو ، اياايكو دالان انتارا عراق لن شام (٣) . جور جيوا
نڠن كبار . [illegible] كاكوا اوفي ايكو فيران كڠ بيصا
غوريڠي لن بيصا ماتيني كنطي فنا كي كداديان ، سيڠ

(١) عن ابي بكر الصديق قال : حدثنا رسول الله ﷺ قال : الدجال يخرج من ارض بالمشرق يقال لها خراسان يتبعه اقوام كأن وجوههم المجان المطرقة . ر. ابو عيسى الترمذي . وقال حسن غريب .
(٢) ذكره في بدائع الزهور . (٣) كما رواه مسلم في حديث طويل عن النواس

نولاكي عادة . ويبوت ايت ووڠ مؤمن تجور فاداي
سوميكير سرطا باڠت اوليهى فدا اڠكوروهاكى مريڠ
دجال . جلارن ووڠ مؤمن مهو غرلي ث يعني الله تعالى
ايڠ تجبا اورا جرم . اوكا اورا بيصا دين تعالى ديڠ مريفاني
ووڠ اوريف اڠ عالم دنيا ليياني كڠجڠ نبي محمد صلى الله عليه
وسلم نليكا وقت معراج . اڠجالى دجال سيو تجبا جرم لن
سيتور مريفاني . كدادياني فون اڠككيلا في .

ومن قال في الدنيا راه بعينه فذلك الزنديق طغى ومردا .
(سفا ووڠ كڠ غاكو اڠ اناڠ دنياني ووروه فاغيران (الله) كلاون
مريفاني . متك ووڠ ايڠ دادي كافر زنديق . لاجوت لن
تجلوعوب انا اڠ جوراڠ ضلالة .

فسنهي دجال

*كوجيفا : بارڠ دجال غاكو فغيران . تجور اواني بيصا
موندا ڠكيكى دوور باڠت . غنتو سيكا راسڠ باڠت تجور في
مووڠ سانلفيقي . مڠكونو اوكا تولسان كڠ انا اڠ انتارانى
مريفات لوروني دجال . تجورجيفا كلڠ بيصا كاواجيا
سوغكا كادوه ان سيوغكا جيدا . ووڠكڠ ايمان مراڠ
الله لن كوروهاكى مريڠ دجال فدا بيصا مجا تولسان مهو

تحان مهو٢ني اورا اهل مجا ان اورا بيصا تولس . دجال
كاو اسوركا نراكا انا اڠ تعالى . سوركاني دجال كڠ كتعال
روفا٢ سوغكا ورناني فڠانان لن وصبين٢ سڠ ابدي فيني .
كڠكو پدياني ووڠ٢ سڠ فدا ماتوت مريڠ دجال . نراكاني
دجال كاڠعالن روفا كلو لن كين كڠ همفوات بولت .
كڠكو پدياني ووڠ٢ سڠ فدا مغاڠ فرنتاهي دجال .
ووڠكڠ دين لبوكى سوركاني دجال ايا ايكو تتڤاني كنا
ڤوجو تجور كالبو كولوغاني ووڠ كافر كڠ بكال لغكڠ انا اڠ
نراكاني الله . والعياذ بالله . ديني ووڠ سڠ دتاو جاكى
مريڠ نراكاني دجال ايا ايكو تونڤا اوليه فڠولوغي الله تجور
كالبو كولوغاني ووڠ مؤمن كڠ كوكوه ايماني مراڠ الله لن
كالبو ستڠه سوغكا كڤديني ووڠ ماتي شهيد كڠ بكال
مكوليه كامليان ابدي ستكا فڠاڠ غباني الله بيسو اڠ دالم
سوركاني الله تعالى .

دجال موجي : هولاغت اودانا ؛ ساتليكا اودان . هو
بوجي : اودانا سيرمفاما مو ؛ ساتليكا برجي مهو عنوكى سيرمفاه
روفا مس٢ سانسا فورولي . تجور مس٢ سانسا فوروكى
مهو فدا اعتطيل دجال . دجال مرنتاهي كبو كاين سوفيا
منوكو دولي ، ساتليكا كابوكا ايڠ مهو بيصا مرغسوكيڠ

مريڠ لوبڠ كاريڠ سوفايا غروكي تلوكوڠ . سابليكا مريڠ
تعلوكوڠ اتو امنو . دجال مرساهي تعاورن سوفاساث
سانليكاسات . مرساهي كالمنسات سوفايا مليلي بالوق
سانليكا مليلي بالوق . دجال اكن اوسا كن بيصا عن لاك
لاكوكن عمق غرق لاكوكن سديا بيصا داوي فمراغ ددينس
فمراغ دوؤن . اوك بيصا تيداكن لاكوكن ستغق غرق
لاكوكن سديا بيصا داوي ساجا .

كليسيڠ حربيط ، افاسال ايصافي دجال كاسباد ان
ثمني لوان اناووڠ كمبيعن دي فيطو كي بغاسبوغ سيڠ ويس
ماتي . اوكا بيصا يفيطو اكي . نغيغ كو بغاسبوغ تمس غوتوڠ
دودو . باڤي ايا ايث شيطان ميدا ، بغاسبوغ بجو غربيه
مفكيني : هو اتعكير اناكو بجوسيكرايث محمد لاكن
مسورو طاواهي مراغ قفير نكواكي . (دجال) . سوفايا اوريڠ
اير اورا كسوراغ سوراغ . جوباء دلتن اكو ودغ لوامو . انا
اوكو بيصا ميو اوكيا مسكين اكي . هياماغ سبب سوعق ك
اوليهكو منوت مراغ قفير انكو روفاني دجال . ساتمعني
نغيغر اكو كي اوكا قفير انو . كياسكو منهو قفوز اكيه ووڠ
كڠ ككما بوجوغ لوني فد اسيلو دجال . كجمه بغان اغ وقت
ايك فاغورنعاني ووڠ موءمن باغث زكاساني . جلارن

وقت ايكو اورا افقحان كجب انا ايڠ نعماني دجال سابلاني[1] .
سمفاني ووڠ موءمن روفاس ، سداڠ سافقرورقي . اوكا
ككيه سيڠ ايلاڠ موسنا سبب كناسحري دجال بجوز سمفنان
زوبو فدا اسيلو دجال . انا ايڠ زماني دجال شيطان فادا
ككومفول مانوغصا . كيتي ، شيطان فدا ميدا ،
مانوغصا . انا سيڠ ميدا ، ووڠ توالي ، انوامبه ، همسيڠ
ويس ماتي ، انوا ميدا ، كاهي ، انوا صاحبه سرا سيجي كڠ
وس كنال اوفى بجور غربيه ، كنط سولاه باوان تمبوڠ كڠ
مانيس لامن سوفايا ووڠ ، فدا امانوت مريڠ دجال كڠ باغث
زكاني ايكو .

ولاغاني ووڠ كڠ كنا بوجوكي دجال :

ووڠ كڠ كنا بوجوكي دجال ايكو اكيه باڠت . اوراموڠ
ايكو ووڠ ؛ بيصا اوكا مليونان . جلارن ووڠ يهودي نكارا
اصفهان واهي اورا كوراڠ سوعكا فتوعفوله ايو[2] . دووڠ ليا

(1) ولاسع : تقاداه اورا افقحان . جلارن هاسيل سوعكا فرتانيان يا فقرو
كڠ دادي مبليكي ووڠ موءمن فدا دين بوساه دنيڠ دجال سابلاني . اه .

(2) عن انس رضي الله عنه ان رسول الله ﷺ قال : يتبع الدجال من
يهود اصبهان سبعون الفا عليهم الطيالسة . رواه مسلم .

فولاهي مانوغصا اناغ رماني دجال

اناغ رماني دجال ايلك بيوه ، آندي ٢ نݢار اتو اوليصاك دين امباه دبيغ دجال ، ووغ ٢ ني جهور فد اكيكير ، فولاهي كاد كابه د انترف . اناغ لوماجر ربيغ ݢوفوغ ٢ [1] ؛ اناسبي غالاسرست فتورو في كرانا كوايير كافنعي دجال . سهغكا اناك كالاكوت بوندا / تحكراوهي اتو اتو رابني كرانا كوايير يي فد منو سوغكا اومه جهور فد اميلو دجال .

دجال كارف مليو نݢار امدينة الرسول

نيكا دنياوس راطادين امباه دبيغ دجال ، اخيري دجال جهور كارف مليو نݢار امدينة نڠغ كاچل . جلارن نݢار مدينة دين جاݢا دبيغ ملائكة . اغالي ساجروف نݢار امهو ووغ كافرلن ووغ منافق اوكا اكية . مولا بوهي مدينة جهور اغكد رسلوغ امبالن . كيناواسوغكا اوغكرابي بوهي فربو ، ووغ ٢ كافرلن ووغ منافق رومو غصا اورا قوة جهور فد امتو ربيغ جباني نݢار امدينة [2] نولي فد اميلو دجال .

(١) عن ام شريك رضي الله عنها انها سمعت النبي صلى الله عليه وسلم يقول : ليفرن الناس من الدجال في الجبال . رواه مسلم . (٢) كاسبوت اغ حديث لوم بهي كاچا ورلو ليكور ٥١ .

نبي خضر فراغ چاتور

كاسبوت اغد آم حديث كغ دين روايتكي دبيغ امام مسلم سوغكا ابي سعيد الخدري [1] رضي الله عنه سوغكا كنجغ نبي محمد صلى الله عليه وسلم كغ سوراساني مڠكيني : اغ سجي وقت اناساوجغ ساتريا فهلوه بلاف دجال جهور كد اديان فرافادو . غنتو ساتريامهو كالاكوت ارف د فاتيني سبب اورا كلم ايمان ربيغ دجال . وواساناني ساتريامهو جهور دين تڠاكي اناغ غارف دجال نولي كد اديان فراغ چاتور رامي باغت كنط دين كاوبغاني دبيغ ماهيوهيوه مانوغصا . كيا سغكونوساتريامهو مال صايا تمن اونيهي اغكورو هاني فراغ دجال . غنتي ميد اتوفي ووغ ٢ مڠكيني : هنو انيغ مانوغصا : هيا ايكي دجال كمطوس لوكغ افوس ربيغ باغت اوهوغي كغ وس دين غند يكاكي دبيغ فجعغان د الم كتيتو كنجغ رسول الله صلى الله عليه وسلم وليويت بين مولا . نولي ساتريا دين

(١) عن ابي سعيد الخدري رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال : يخرج الدجال فيتوجه قبله رجل من المؤمنين فيلقاه المسالح مسالح الدجال . فيقولون له : الى اين تعمد ؟ اعمد الى هذا الذي خرج . فيقولون له : او ما تؤمن بربنا ؟ فيقول : ما بربنا خفاء . فيقولون : اقتلوه . فيقول بعضهم لبعض : اليس قد نهاكم ربكم ان تقتلوا احدا دونه ؟ فينطلقون به الى الدجال . فاذا رآه المؤمن قال : يا ايها الناس ان هذا الدجال الذي ذكر رسول الله صلى الله عليه وسلم فيأمر الدجال به فيشبح فيقول خذوه

فيلارا . لن دين كراجى ونويت نون ٢ تان تكا دبر غنتى سكالى
دادى لورو . دجال موفي : قم ! (تاغيا) ! سأليكا بجور
غادڠ فولية كيا مهو ٢ لى . هيو اسمونو ساتريا مهو اورا صابا
ميريف نڠغ ماللهٔ صابا لا كاأو ليهى غلاهير اكى كساترياني .
دجال دين چاچى ٢ لن دين كوروه ٢ هاكى . كبه اونيتي دجال
دبنته كندا تمبوڠ كڠ وينتيه لن سولاه باواڠ دين عبار اتاكى
كاد يامانو سيكاتان كڠ اغيداف غيدافي . دجال رومونغصا
چوريش . جلارن سا فوڠكور كايك بجور اورا بيصا كراجى
مانوغصا مانيه . هيو اسمونو . سوغكاياغتى مركاني دجال .
اغ وو ساني دجال بجور غلاهير اكى كسوسبوغان لن بندا اكى
واناء اديكاڠ اديكوڠ .

متورت داووهى الإمام ابو اسحق الثعلبي ؛ سأمتى ساتريا
مهو ايا ايك تاكندا الخضر . باكندا الخضر ايك وس كانوليس
ونويت رمن ارك يكال كا فوندوت شهيد بيسوك اتاغ زمنى
دجال . لن باكندا الخضر مكوليه فوجي ٢ يان سباكى جورا شهيد
اتاڠ عالم ملكوت . باكندا الخضر ايك دمولوغ نبي الله

وشجوه فيوسع ظهره وبطنه ضربا . فيقول : اوما تؤمن بي ؟ فيقول : انت المسيح
الكذاب . فيؤمر به فيؤشر بالمنشار من مفرقه حتى يفرق بين رجليه . ثم يمشي الدجال
بين القطعتين ثم يقول له : قم ؛ فيستوي قائما . ثم يقول له : اتؤمن بي ؟ فيقول
ما ازددت فيك الا بصيرة . ثم يقول : يا ايها الناس : انه لا يفعل بعدي باحد

كڠ صحة بدني . فرساجا دكي . اوريف نيترا كاليهى . چليريڠ
فانيغالي . بيغاز وداناني . وينتيه تمبوغاني . كاكوغان
اسما . بليا . كاكوغان كنية "ابو العباس" . كارانا باكندا الخضر
فوترا "ملكان" . وقيل : فوترا "عاميل" . فوترنيكا "عيص"
ابن اسحق بن ابراهيم الخليل عليهم السلام .

ديغا سماينيفون باكندا الخضر ايا ايك "الهي" ابنت
فارس . ايبيه فرنه بيجي كرو راجا اسكندر ذو القرنين .
بيجي اوربت سوغكا ايبو . اغ تمبوغ عرب دين سبوت خالة .
دادي باكندا الخضر ايك كرو راجا اسكندر ذو القرنين سغ كاوى
كراغكيفي ياجوج لن ماجوج كڠ غنتى سا اكي دورونغ روساء ،
كافرنه ميسانانى . سفوه راجا اسكندر ذو القرنين .

باكندا الخضر ايك سابن تاهون سفيسان كومفول كرو كنجغ نبي
الياس اناغ عرفات لن اناغ مسجد الخيف منى . ايا ايك اناغ
واية زامى ٢ نى ووغ فدا انداكى عبادة حج . فريا كونغ لورو
مهو كوغسى دينا اكي ايسيه سوكغ . لن بجال كا فوندوت
بيسوك اتاغ زماني دجال .

من الناس . فيأخذ الدجال ليذبحه . فيجعل الله ما بين رقبته الى ترقوته نحاسا
فلا يستطيع اليه سبيلا . فيأخذ بيديه ورجليه فيقذف به فيحسب الناس
انما قذفه الى النار وانما القي في الجنة . فقال رسول الله ﷺ هذا اعظم الناس
شهادة عند رب العالمين . رواه مسلم . وروى البخاري بعضه بمعناه . اهـ

لاواني دجال انجاجه بومي

كاسبوت دالم حديث رواية ابي عيسى الترمذي دان
امام مسلم سكا نواس بن سمعان الكلابي رضي الله عنه :
لاواني دجال انجاجه بومي ايكي موڠ ساجروني ڤتڠڤولوه
دينا . نڠڠ ڤتڠڤولوه دينامهو لاواسي ڤدا كارو ڤتبلاس
وولن ڤوڠجوت ڤتبلاس دينا . جلارن ڤتڠڤولوه دينامهو
سڠ سدينا ابند يعني ستهون ، سڠ سدينا مانيه كايا
سوولن ، سڠ سدينا مانيه كايا سميڠكو ، بجور دينا
سكاريي كايا دينا كڠ كيطا الامي ايكي .

واجب دين ايموت ٢ : انانڠ ساجروني دينا كڠ لاواسي
ڤدا كارو ستهون ساوولن لن سميڠكو مهو ، وونڠ مؤمن
تتف كوواجبان نندا اكي صلاة مكتوبة ليماڠ وقت دالم
سابن ڤتليكور جم .

إستدراج لن ڤڤرنتهان انانڠ زماني دجال :

اومڤاكي مانوڠصا انانڠ زماني دجال ايكي بيسوء
نعاراه كادينا ڤكسي انانڠ ساجروني وونا . جلارن اندي ٢

تكارا اريكا الادي امباه ديڠ دجال ، ڤرناتني ڤرينتاه
ڤدا كالاڠ كابوت . سرطا دجال ايك بيسو كوو ارف
داوي رجا انوا ڤرينتاه بجور ترانا طانكارا غوتوڠ اوورا .
باليه ڤڠكاو بهاني موهوڠ انجلاجه بومي كنطا دين
تونتاكي ڤيرانڠ ، سوڠكا وادينا بلاني . ڤدا انوكا واديا بلا
مهو اوجود مانوڠصا سجاتي انوا شيطان منداڠ ٢
مانوڠصا . سجاتي اوراليا اجبا موهوڠ ارف ڤاساراكي
مانوڠصا سادونيا ، افاديني مراڠ ووڠ ، كڠ ڤدا ايمان
مراڠ الله تعالى . هيا ايكي كڠ دين ڤاووها كي دينڠ
كنجڠ نبي : كڠداي ڤي فتنه ونوبت انتارا دوماديني
كنجڠ نبي آدم توكمكا دينا قيامة .

موڠريه بيسا سلامة سوڠكا فتنهي دجال مهو ،
اڠ انتارانيا ايا ايكي سفيسان كودو نتفي صبر . كڠ ڤيڠ
ڤندوا فال سرطا غلا ڠكيعا كي موجا سفولوه آية سوڠكا
اوولي سورة كهف توكمكا اخيري آية ، ربنا اتنا من لدنك
رحمة وهيئ لنا من امرنا رشدا ." [١]

(١) عن ابي الدرداء رضي الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال : من حفظ
عشر ايات من اول سورة الكهف ، عصم من الدجال . وفي رواية :
من اخر سورة الكهف . رواه مسلم .

وبكالي : ستهوني كداديان، كغ نولاكي عادة
كغ دين انا كى ديتغ دجال ايك كوه سوغڠاكو اسافى
دجال غونو اورا . بلي كبيه مهو دوماديني سوغڠا قدرة
ارادة الله تعالى كغ غواساني جڠكا ساايني كبية
كعكو بوباسيغ كاولاني كغ فد ايمان مريغ فڠنڠاني .
يين كاولا مهو ثمن، كوكه ايماني مرغ الله ، سبحان ديك
جمفلوغاكى انانغ نراكاني دجال. هياتئف غراصا ادم كيا
كنجغ نبي ابراهيم نليكا دين جمفلوغاكى كنيني راجا
نمرود . كفسوه باليني وونغكغ دين لبواكى سوركاني
دجال، سبحان كابتغالاكى دين اوفموه، ساورانيغ
كاثغاتن . يااييك تنفاني كنابوجوه بجور داديك
كوراغاني وونغ كساسر كغ بكال لاغڠكه انانغ نراكاني
الله سغ اوروب، بي نراكا مهو مانوغصاني واتو. والعياذ
بالله من الضلالة .

سوغڠا ايك ، مولا بجور جطا، يين كبيه
كداديان كغ نولاكي عادة انانغ غاركى دجال مهو
موغ دموغوغ فعثلو(1) سوغڠا الله مها اكوغ
سراغ دجال ... اغ نغبوغ غرب دين ستيبوت

(1) فعثلولو = نغبوبان = بوه بوغان .

استدراج . اورا كنا ديني اراني كرامة اتوا معجزة . بجلارن
جطا. اورا كنا تمانغ : ستهوني دجال ايك دودو فغيران،
دودو نبي ، لن دودو جملا هي وونغ صالح . بالي دجال
ايك منوصا لونكانغ افوس، سغ ڤڠكا ويني اورا ليا لجاموغ
ساسرن باساراكي . اعاذنا الله واياكم ايها الاخوان
من فتنة المحيا والممات ومن فتنة المسيح الدجال .

هواتيف لن حمدوفي امام مهدي (1)

كوجيفا : نليكا دجال فنوجو سستو 2 ركب ومتنه
مانوغصا ، جبول كاساروڤا انا هواتيف 2 اياايك سوارا
تنفا روفا انانغ بومنطارا ، نوتوراكي : ستهونيا امام مهدي
وس مجيل انانغ نڬارا مكة سوغڠا ديصا كرتية مبتوري
سالم سفولوهي وولن ذي الحجة اغ ساجروني تهون كنجيك
سوغڠا هجرة (2) . سوارا مهو وونغ ساجڠكا دكرو غونكبية سرطا
فهم مريغ كارفي . نليكا انا سوارا منكو مهو ، وونغ 2 فڤڬ
سوه 2 اوره كامكة ، دايا 2 فيثن وروه سافيراني امام مهدي

(1) سونيبي عيناه كاكرغا ارفي نو : ستهوني مجيل امام مهدي ايك سلاوانا
دجال اوجول سكابتذان . والله اعلم . (2) حكاسبوت اغ « نورالابصار »

كڠ لاکي مچيل سوڠݢوه کاغيب ايت . بالا ابليس فد اليسوڠ .
ورڠ اسلام فد استوکاء ٢ . جادلن هيا امام مهدي انکو بيسڠ
مستي دکوساءکن بکال بيصاڤيرناکن کيکستروهان اتاوڠ
موڠݢصاکڠ روساء .

امام مهدي

امام مهدي ايت ساوجنڠ فريباکوڠ سڠکوايالي ايسه
مرديا ، ودانائي منجوروڠ ، جيڠکوکي سمفرنا ، فيفني تعن
اناندڠ ٢ تي ، کولتاني بوغصاعرب (اورڠ کونڠ اورڠ ابرڠ) ،
جسمي جسم اسرائيل (کڤکي ڤوور) ، بجولو امام مهدي
کاکوڠان اسما محمد ، فوترا عبد الله ، تتراء رسول ، توروت
سوڠکا سيد حسين السبط (١) ، سيد حسين فوترا سوڠݢکا
ستيدتنا فاطمة بنت رسول الله صلى الله عليه وسلم .

ظاهرڽ امام مهدي

امام مهدي ايت سا اکن وس موجود . فمجنغالي ، درن
ظاهرکي اين اڠ مکة منتري وعيني نصف شعبان تهون

(١) وقيل : حسن السبط . وقيل : من ولد الامام حسن العسكري ابن الحسين . ١ه

روڠ الوس سيكة ليفافجرة (١) . دادي سيفرتي يسوان
امام مهدي ايت وس لوبيه سوڠکاسا ابد . والله اعلم .

امام مهدي غاناء کي سيداڠ

تليكا امام مهدي سات ميجيل ، تومولي فناراء سيدين
اناڠ كعبة كنظ دين ڤف دينغ فرايجال اكهيت لوڠ الوس
تلوس . اڠ کونو جنجو غاناء کي سيداڠ کيلات كڠ ايجماني
غنتڤ اراکي ؛ ستهولي فجنغالي ايت کيرساءکي دينغ الله
فوريه کاوکطا سترميڠ دنيالن راهجاني امة سارالادا اسر
اسلام متورت شريعتي نبي اخرالزمن . تولي امام مهدي
بيعة فرافاتيه فوريه تومومساکي اونڠ ٢ اسلام كڠ کاتنداکي
دينغ امام مهدي منيڠ سکابيتي بوغصا . ساومي سيداڠ
چوکوف . تولي امام مهدي امبلاس فراڠ کوفه . تکاکاسا
عجولاکي وادياباالا فوريه بسم الله چنجوت فراڠ سبيل . ١ه

(١) قال القطب الشعراني في اليواقيت والجواهر : المهدي من ولد
الامام حسن العسكري ابن الحسين ؛ ومولده ليلة النصف من شعبان سنة
خمس وخمسين ومائتين . وهو باق الى ان يجتمع بعيسى
ابن مريم عليه السلام . هكذا اخبرنا الشيخ حسن العراقي المدفون فوق
كوم الريش المطل على بركة الرطل بمصر المحروسة . اه . نور الابصار ١٧٠

امام مهدي فراغ سبيل

امام مهدي ايلق بيسوق اوتوق منداء كي فراغ سبيل ݢيا
زمن فري ياكوت فرصحابة . تتكسي فراغ سبيل مهو ، ايا ايلق
فراغ سيڠ اورا كرانا دنيا ، بالي موهوغ اخلاص كرانا
تولوغي اڬماني الله اسلام كڠ وس فيلاغ٢ تهون غالامي
بنسطا . فراغي امام مهدي بيصا انجاز لن دي فاريغتاناغ
غنيمة بيصا غرهية مانوغصا سادنيا . امام مهدي ججادين
جاكا ديبيغ جبريل ميكائيل اوكاديت بنتو ملائكة الكيهي
تلوغ ايوو نوموس مريغ ووغكغ ملاغكار اونداغ٢ اسلام
كڠ كاتندأ اكي ديبيغ امام مهدي . فانوموس عبارة
كاديا الف٢ يوروغ ممغسان . كڠ موسه كبيه ربه . كڠ
واني هيا فدا اماني . كڠ اورا ايغكال براه فدا تومانجوكوكوب
ككاب عبارة كاديا تيكوس ورووه كوجيغ اتواودوس ورووه
مجان . اخيرى ججوز فدا ابراه لن تونتدو مريغ امام مهدي

كڤودوونا امام مهدي

جوملنقي ، انواذ دڤودوتي امام مهدي ايلق بيسوق

موغ اڠ ݢكارا عرب (١) نتغ حكم ففر نهاني بيصا نوسنداء
وراطا ساعالم دنيا . ديني كڠ نوموسا كي حكم ففرنتهاني
امام مهدي اڠ نكارا عجم كياغ انڤدونيسيا سافوروني ،
ايلق دين جوكوفي ديبيغ فاتيه٢ سوغكا كولوغان ساتونيا
لينوبه (اولياء) . جلاران امام مهدي ايلق كاكوغان
فيلاغ٢ فاتيه (٢) سوغكا ولي الله بوغصا عجم كڠ دين فرچيا
منداء كي حكم ففرنتهاني امام مهدي مريغ بوغصا اسيغ .

زمن مهدي

انا اڠ زمني امام مهدي ججاغ ، اڬاما اسلام سيغ مهو دي
بنسطا دادي منيا . ووغكغ الا لاكوني فداماتي . تتكهو
فتنه فدا اسيرف . اورا انا بجيلوك . اورا انا فلاجور .
اورا انا ربا . اورا انا ووغ غوتبي اراغ . اني ووغ فدا غراصا
ايم تنترم لن نوجيان . اڠ انديا٢ فعكوانا ف ياكو يوب
غلاهيرا كي ف ساد ولورلن . ووغ سيغ مهو٢ في ملاراتي بيصا

(١) عن ذر بن عبد الله قال : قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : لا تذهب الدنيا حتى يملك العرب رجل من اهل بيتي يواطئ اسمه اسمي . وفي رواية : واسم ابيه اسم ابي . رواه ابو داود .

(٢) قيل : فاتيه امام مهدي ايكو اناليا / فيتو / صافا . وقيل : سفوله . والله اعلم .

سوكيه . چيبار چيبور اورڠ ڤد ووڠ كلاڠكوڠ ملياڠ
مڠكي . موراه سنداڠ كلاون فاڠن . ڠمتي صدقه
دين ايدراك اورا اناكڠ نمفاني . [1]

لاوانيا امام مهدي انا اڠ دنيا

لاواسي امام مهدي ڠواساني ڤڤرنتهان انا اڠ دنيا منوروت شريعتي كڠجڠ نبي محمد صلى الله عليه وسلم ايكي بيسوء اورا لويه سوڠڠا سڤولوه تهون . بجعور كافوندوت انا اڠ نڬارا كوفه . نڠڠ كافونڤوتي امام مهدي ميوساوك داپوء فراڠ كرو دجال لن ساوسي فرتموان كرو كڠجڠ نبي عيسى كيا كڠ كافراتيلاءكي ڠيصور ايكي :

امام مهدي داپوء فراڠ كرو دجال لن تموروني كڠجڠ نبي عيسى عليه السلام

اڠ سجي وقت ، امام مهدي لن قوم مسلمين داپوء ك

(1) عن أبي موسى الأشعري رضي الله عنه : ان النبي صلى الله عليه وسلم قال : ليأتين على الناس زمان يطوف الرجل فيه بالصدقة من الذهب فلا يجد أحدا يأخذها منه ، ويرى الرجل الواحد يتبعه اربعون امرأة يلذن به من قلة الرجال وكثرة النساء . رواه مسلم

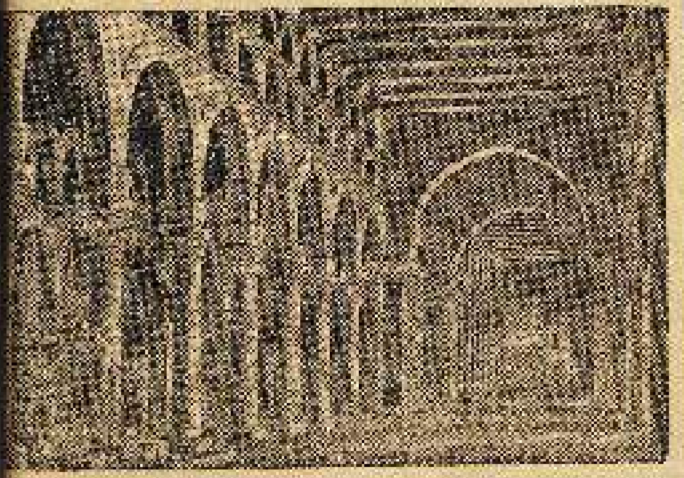
فراڠ كرو دجال سابلاني انا اڠ بوميني بنوا شام . اڠ كونو قوم مسلمين دي اوبر٢ دينڠ دجال ڠنتي فد الولوس مريڠ كولوڠ دخان . ساجروني اوبر٢ ران ايكي ، دوروڠ كاپيڠي توتوك جبول كاسارو انا راني ، رايا ايكو كڠجڠ نبي عيسى تموروني [1] سوڠڠا لاڠيت كڤنيڠ وجوجوك اڠ منارا فوتيه ساوتاني كوطا دمشكوش . ايكو كوتا رفوبليك [2] سيريا . ساورناني مانوڠصا فد اكولوڠ٢ تڠاڠ دمشكوش . دايا٢ فيڠڠن وروه مريڠ ستيراني كڠجڠ نبي عيسى . تڠاني امبا بوميلي لن انا كنداني . ڠنتي اڠ دمشكوش امبا ميوبر٢ سوڠڠا اكيه مانوڠصا كڠ فد احاضر . ساهيڠڠا اناكڠ كلاكون سيراهي كافيداءفيداء سبب سوڠڠا رافتي مانوڠصا .

امام مهدي فرتموان كرو كڠجڠ نبي عيسى

اڠ ساجروني وقت عصر ، امام مهدي فرتموان كرو كڠجڠ نبي عيسى انا اڠ مسجد جاميع بني امية اڠ كوطا دمشكوش . اڠ كونو فرسيا كوڠ لور وموهو فدا كيدڠ ك

(1) تموروني كڠجڠ نبي عيسى ايكو اڠ وقت ظهر ، وفي رواية : اڠ اولي وقت عصر .
(2) اڠ زمن نولس كتاب ايكي ، ايا ايكو تاهون ١٩٥١ مسيحي . سيريا داديكي نڬارا رفوبليك دي فيصاركي دينڠ "شكري القوتلي" .

سوڠݢوه ݢاكيه ، مک سمڤيدي مريڠ ايكوڠ . بار
ووس فاداء ايتو اناساي ايوف ، سوارا اذان . قيل ؛ اي
ايلڠ اداله ملائكة جبريل . امبارڠي كرومتوني ݢ
صادق كڠ سومورورت ايڠ وايه باعون . سوكا سوور
وقت صبح امنون دموكي . تولي اناسوارا اقامة
كنجڠ نبي عيسى لن امام مهدي جوجور اڤكليس بنداءكى
ستمهيڠ جماعة فرض صبح . امام مهدي تنڤدريڠ داديك
امام ، كنجڠ نبي عيسى لن قوم مسلمين ماموم انال
وبيشكيڠي امام مهدي . ايڠ غيصوراكي فوتريت
جرو مسجد جامعي بني امية ايڠ كوطا دمشكوش

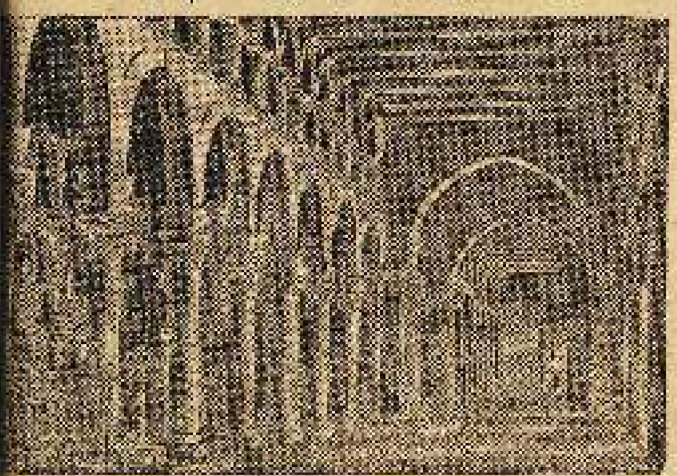


فاتيني دجال

ايتو ، ايڠ دائرة(1) فلسطين ووڠ ٢ فدا كيكير سبب
دين امويء دينيڠ دجال . كنجڠ نبي عيسى جوجور تنداء
اڤكليس مريڠ فلسطين ترلو تولوڠي قوم مسلمين . ساقالا
ايلڠ دجال جوجور لولوس تولي دين بلديلت دينيڠ كنجڠ نبي
عيسى لن بيصا كتوتوتان اناليڠ باب لد سالور كولوف
ايتو كوتا فلسطين ايا ايلڠ بيت المقدس اتوا يروسالم انطارا
تلوڠ كيلو . تكا كوتو دجال دين فاتيني دينيڠ كنجڠ نبي عيسى
مسورت ستونيي چاريتا ؛ كنجڠ نبي عيسى اورا بيصا
تولوڠي فلايوني دجال . مولا جوجور مارسيد امڠكيني :
هو يوتي ؛ اونا اكن سكيلي دجال ؛ وقت منكيني ايكي
سكيلي دجال فتوجو مينداء تومتي كتفوڠ لد جوجور امبليس
مريڠ تومتي لن بيصا كتوتوتان دينيڠ كنجڠ نبي عيسى . كنجڠ
نبي عيسى جوجور منطلع غادوفي دجال كرو غنديكا ؛ هو
دجال ؛ سيرا ووس ثماتو قضاان كڠ كودو لاغت تومتي
سناليكي . ووس فيريڠ ثموتو لاكاسي اوريف ايڠ اناليڠ دنيا .

(1) دائرة فلسطين = قيل : بيت المقدس .

سمونچي شاكيه، هاڽ سمنديري فريڠ اكوڠ. بارو
وس فاد اد ايسو انا سايوف، سوارا اذان. قيل، اي
ايلق اداله ملائكة جبريل. امبارڠي كروموتوف فجر
صادق كڤد سوموروت اڠ واي باغون. سوك سومروت
وقت صبح امفون دموكي. نولي انا سوارا اقامة.
كتيك نبي عيسى لن امام مهدي عجوا كليس منداكي
سمبهيڠ جماعة فرض صبح. امام مهدي سوڤايا داديا
امام، كتيك نبي عيسى لن قوم مسلمين مأموم اكالي
ويڠكيكي امام مهدي. اڠ ڠيصو ايكي فوتريت
جرو مسجد جاميع بني امية اڠ كوطا دمشق



فاتيني دجال

ايسو، اڠ ڤاثرة(1) فلسطين ونڠ، فدا كيكير سبب
دين امو ديبيڠ دجال. كتيك نبي عيسى عجوا تتندڠ
اكليس مريڠ فلسطين ترنوتولوڠي قوم مسلمين، ساكالا
ايلق دجال عجوا لولوس نولي دين بلديك ديبيڠ كتيك نبي
عيسى لن بيصاكتوتوتان اكاليڠ باب لد ساك اورا كولوف
ايسوك فلسطين ايا ايلق بيت المقدس اتوا ايڠ سام تعاطارا
تلوڠ كيلو. تكاكونو دجال دين فاتيني ديبيڠ كتيك نبي عيسى
ميسوروت سونتيهي جاريتا: كتيك نبي عيسى اقول بيصا
نوتوڤي فلايوني دجال. مولا عجوا سيد ارسيد اميكيڠي:
هوبومي: اوتاسان سيكيلي دجال، وقت ميكيكي ايكي
سيكيلي دجال فوجو سيدا، بومي كمفوڠ لد عجوا اميلس
مريڠ بومي لن بيصاكتوتوتان ديبيڠ كتيك نبي عيسى. كتيك
نبي عيسى عجوا منطاڠ غاوف دجال كرو عندريكا: هي
دجال: سيرا وس شاكو قفيران كڠ كاوي لاڠيت بومي
ساايسي. وس فيريڠ تهون لاوس اورا اين اناڠ دنيا.

(1) ڤاثره فلسطين = قيل : بيت المقدس.

وس انا ڤيرا مانوغصا كڠ سيرا ساساراكى ، سايكي سفاكڠ
ارف سيرا ايستماه ؛

كووا ايچاموروب اغ واداني كنجغ نبي عيسى . كلاب
سايوطا سوارانى كنجغ نبي عيسى . دجّال بوغكم تن بيصا
غوچف . اوانى اوكا بجور ميمقس اورا ايصامونداء كدي مانيه
ايلاغ داياني . ايلاغ كاويباواني . تكا قعاقساني . بدن
سكوجور كطر عبارة كادي اكيبس دين ڤف دينيغ نچان
نواس كقسط بكال غراه ڤاوا . تكا كيني كنجغ نبي عيسى
جنجور نغباءكى كڤيلواني مريغ جغكلاني دجّال . كولوني دجّال
فنجر اند ايلير كنية . سغكار سغكور غالاني سكراث . فولاهي
كادي ايايام دين سبلية . روساني جوزماني بيسطا .

فراغي كنجغ نبي عيسى

كنجغ نبي عيسى ايك اوكا بكال نندا اءكى فراغ سبيل
كيا امام مهدى . بالاني موغ سترالله يء ايايك فارا
ملائكة لن جن اسلام . اغ وقت ايك دونيا اسلام اوكا
فدا غاناءكى فراغ انوت فراغي كنجغ نبي عيسى . لن دي
فاريغي مناغ . كغ موسه كبيه زباه . كغ واني هيا فدا ماتي

نومڤاس تمڤيڠسا كحچاني . ويت ٢ تان / كايو واتو سغ
كنا اوي ملنيڤوغ كافر يهودي فدا اودول مقكيني : يا مسلم
هذا يهودي خلفي ؛ تعال فاقتله ؛ (ههي ووغ اسلام !
ايكيلو ووغ يهودي نڤيلي اڠ ابوريكو ؛ ترينيها فاتيانا) ؛
ويت ٢ تان فدا اودول كيا مقكونو مهو ساليناني ويت چارا [1]
اغ وقت ايكي ويت چارا مهوسغ اكيه ايايك اناغ سكارا
سيتريا . اغ كانا انا الاس چارا .

روساني براهلا لان صليب

بيسوء . انااغ زماني كنجغ نبي عيسى ، سكابيهى
براهلا ، اوڤا استعباهان ، اوڤا فقوجاني ووغ كافر
فدا روساء كوبوغ دينيغ كيني كغ تمورون سوغكا لاغيت [2] .
چندي مندوت جلفوت ؛ چندي بارا بودور هجور .
صليب اوڤا فالغ يء ايايك كمبار قطيقاني شيوغ فدينطا
يهودي . سغ صليب مهو غنتي دينا ايكي دي كوناءكى كمشكيو

(1) عن ابي هريرة رضي الله عنه ان رسول الله ﷺ قال : لا تقوم الساعة حتى يقاتل المسلمون اليهود حتى يختبئ اليهود من وراء الحجر والشجر ، فيقول الحجر والشجر يا مسلم ، هذا يهودي خلفي ، تعال فاقتله الا الغرقد ؛ فانه من شجر اليهود . رواه مسلم

(2) وكل ما كان في الارض من معبود سوى الله تعالى تنزل عليه نار من السماء فتحرقه . [illegible]

١٢٣

بمبول اڤاما كريستن / نصراني ، تڠجان كدا ديان سوڠكا او...
بهى ، ڤدا اوكا كڠ انا اڠ جروني كريجا ، اڠ انداسي كريجا
لن كڠ دين اڠكو دينڠ ڤسطور ٢ ساڤوروني ، كبيه بكال دي...
سرناكي ببرجي دينڠ ڤڠرسهان حق انا اڠ زماني كڠجڠ نبي عيسى

سبب ديدوساني صليب :

بجه دكاوڠاني انا اصليب دين سرناكي دينڠ كبيت
كڠجڠ نبي عيسى عليه السلام ايك جلارن :

(١) قوم نصراني ڤدا اڠاكب ، سهوني عيسى ڤوترا مريم
ايك دودو نبي . بالي عيسى ايك ڤنيران اناني الله
دنوي مريم ايك بوجوني الله .

(ب) قوم نصراني ڤدا اڠاكب ، عيسى ڤوترا مريم ايك
وس هودي ڤاتيني انا اڠ زماني راجا فردوس اناس
ڤنتوجواني ڤراڤن بطاهودي . ججور بڠكيني دڤنطيڠ
انا اڠ صليب (كايو ڤالڠ) كڠ انا اڠ ساجروني كريجا نصراني
كڠ دين جومنڠاكي دينڠ ساڠ رتنا هيلانه انا اڠ كوتا
بيتوسالم اتوا بيت المقدس تنه فلسطين . ججور
بڠكي مهوساني كا اوريڠ مانيه انا اڠ صليب .

(ج) ساڤوڠكوري تهون بباري كڠجڠ نبي عيسى وس لن
تلوڠ اتوس وولو ليكر تهون ، قوم نصراني ويويت كريمه ٢
ڠاناكي هاري رايا صليب عنتو سبريجي . اه .

...وين دوهاكي اڠ ، القرآن ، ، كبيه اڠكڤي قوم نصراني مهو
...اڠ كليرو لن ساسر . ساڤوڠكوصا مارا بيكيرا : موسو
انا ڤنيران ايك تومفو ٢ ؟ موسو انا ڤنيران ايك كصفاتن
ليڠ اتو اوادون ججور كاوين ؟ موسو انا كڠ دي سمباه ايك
بيصا اتو اتي مادي ڤاتيني دينڠ كڠ ڠمباه ؟ اڤا بيسا ڠمباه
ايك لوبيه كواصا كاتمباڠ كڠ دي سمباه ؟ اڤا انا ڤنيران
ايك ماتي ؟ ججور بڠكيني دي ڤنطيڠ دينڠ كاولاني انا اڠ
صليب ؟ يين مڠكونوها ، ججور سفا كڠ تغيراني ماريڠ كاولاني
كڠ عنتو ساكي ڤدا ڠمباه صليب ؟ اڤا كاهم لون ديويكي ايك
دي اراني ڠمبه بڠكي ماتوڠصا كڠ ممكن بوسو ٢ دين ڤڠان سڠكات ؟
اتو ڠمبه رجاكا ويهاني ماتوڠصا ساڤداني ؟

بو ٢ ووڠ كڠ اعتقادي اسيڠ كيا مڠكونو ايك ايوت :
دنيا وس موڠكت ، نبي عيسى ايك كال تورون ، قوم نصراني
مارا ويليها : اڤا اتسا بكال دادي ووڠ كجيڤان ، اڤا ساماكي
توبه ؟ يينا ارا توبه ، طه الله ميا كوڠ وس عنديكاكي :
قال اني عبد الله آتاني الكتاب وجعلني نبيا ، (ايتيه انا اڠ

بندوان نبي عيسى وس مونفي ؛ ساتومني اغسن اين كاوكل
الله . الله وس فاريغ كتاب انجيل مراغ اغسن . لن وس
اندا ديناكى اغسن دمونوغ نبي) . وقال تعالى : ما المسيح
ابن مريم الا رسول . (اورا انا اورى المسيح فوترا مريم اغيغ
ايك دمونوغ رسول - اوتوسان الله) .

فريستيوا صليب

سبيغ فركاراني صليب الله وس غنديكاكى : وما قتلوه
وما صلبوه ولكن شبه لهم . (ووغ٢ يهودي كوه ماتيني لن
منطيغ نبي عيسى غولوا ورا ؛ بالي كغ دين فاتيني لن كغ
دين فنطيغ ديبغ ووغ يهودي مهو ايا ايك فديتاني ووغ
يهودي ڤنوكى كغ اران اشيوغ كغ دين ايمباكى كيا كنجغ
نبي عيسى موغكوه اغدا الم فاواسى) . وقال تعالى : وما
قتلوه يقينا بل رفعه الله اليه . (ووغ٢ يهودي كوه يقين
ماتيني نبي عيسى غولوا ورا . بالي الله وس غغكات اغ نبي
عيسى سبيغ فنجغاني / فريغ لاغيت كفندو نليكا تنكال
ليا الاسى وولن نيسان وولن بوغصاروم . اتوا تغكال
سغا ليكورى وولن افريل كغ دين سبوة٢ ديبغ بوغصا قبطي

وولن بومهات . ايا ايك نليكا كيني كنجغ نبي عيسى يشوا
تلوغ فوله تلوتهون (±) . داديني غنيغ دنيا ايكي كنجغ نبي
عيسى ايك اينيه سوكغ اناغ لاغيت كفندو . لن بكال
موروڤ مريغ دنيا اناغ زماني دجال فرلو تكاكى حكم
اسلام اناغ ايندي غى دنيا متورت شريعتي نبي اخر الزمان .

قال ابن تيمية شعرا :

عجبا للمسيح بين النصارى — حيث قالوا إن الإله ابوه
ثم قالوا ابن الاله اله — ثم قاموا بجهلهم عبدوه
ثم جاءوا بشيء اعجب من ذا — حيث قالوا بانهم صلبوه
ليت شعري وليتني كنت ادري — ساعة الصلب اين كان ابوه
حين خلى ابنه رهين الاعادي — اتراهم ارضوه ام اغضبوه
عجبي للمسيح بين النصارى — والى الله والدا نسبوه
اسلموه الى اليهود وقالوا — انهم بعد قتله صلبوه
واذا كان ما يقولون حقا — وصحيحا فاين ما نسبوه
فلئن كان راضيا باذاهم — فاحمدوهم لانهم عذبوه
ولئن كان ساخطا فاتركوه — واعبدوهم لانهم غلبوه

وقال شمس الدين ابن الصائغ الحنفي على عروض قصيدة ذلك وجادا :

اعباد المسيح لنا سؤال — نريد جوابه ممن وعاه
اذا مات الاله بفعل عبد — يهودي فما هذا الاله
وهل بقي الوجود بلا اله — سميع يستجيب لمن دعاه
ومن رزق البرية وهو ميت — ومن حفظ الوجود ومن حواه

وهل هو عاد لما شاء حيا	إلهاً أم تولاه سواه
وهل رضي المسيح الصلب عمدا	وسكن للقبر ام ارضى اباه
والاعتوة فالعبد افتراه	من المعبود يفعل ما يراه
فمن يفهم لما قلنا جوابا	يجاوب او يتب مما افتراه

ايوا ديهي کافيرتي فد نبي يهودي کڠ اران ايشوع ايت
بيني دلاکوکن ونيويت جم تلوڤ دينا جمعة امبتري
تڠکال صغا ايکور ووتن افريل تهون تلوڠفوله ستله
ميلاديه . اداڠ دينا کافيرتي ايشوع مهو انا الستدق
کدي . لن ساجروختلوڠ دينا ونيويت دينا کافيرتي
ايشوع غنتي جم تلوڤ دينا احد دنيا اداڠ کهان فتح .
مغکولورا امبي فريستوا صليب اتوا کارا٢ في کاغکاڤ
کڠ نبي عيسى مراڠ لاشت . مولا کڠ نبي عيسى ايت
بيسو باغت اوليهي عادلي تريغ قوم يهودي نصراني . تکسي
قوم نصراني لجبا دين فطينا کي کودو غلفاس کامتي .
اوکا بجوز اوراديي وناغاکي دادي ووغ نيتال سوندز
اکاما . بالي کودو منجيغ اسلام اتوا دين بونه سارانا اورا کنا
دين تيوس کلاون امبايرجزيه (فاجك) . معکولو سو
موغکوه شريعة محمد کڠ بکال کاتندا کي دينڠ کڠ نبي
عيسى بيسوءاغ آخر الزمن . دادي سوليا کرو شريعة محمد

کڠ کلاکو انا اغ زمن کڠ کيطا الاي ايکي . بجلارن اناغ
زمن کيطا ايکي ، تکسي زمن سادورونغى تموروني کڠ نبي
عيسى . سمونغصا کافير کتابي ايکو اورا کلم منجيغ اسلام ،
اغالي کلم امبايرجزيه (فاجك) ، موغکا فاجکي واجب
کانومفا ؛ لن کافير کتابي مهو اورا کنا جوز دين دودا فکصا
سوفيا منجيغ اسلام اتوا دين بونه .

کالاکوني حکم کڠ ماجباکي نومفا جزيه کافير کتابي

مستورت دوا ووها امام نووي انا اغ شرح مسلم جز لورو کاجا
تلوغفوله لورو ؛ شريعة محمد کڠ نوتوراکي واجبي نومفا جزيه
کافير کتابي لن اورا کناني بونه کافير کتابي کڠ امبايرجزيه ،
ايکو کلاکوني موغ اناغ زمن سادورونغى تموروني کڠ نبي
عيسى . سمونغصا کڠ نبي عيسى وس تموروني ، حکم ايکو
منسوخ . تکسي وکيتي حکم انا ازکيا کڠ وس کافرتيلاکي
عارف . مغکيني ايکي کو کڠ نبي عيسى سڠ ڤالبي اورا ؛
باليغ فيرڠ٢ حديث تزقيليه (صحيحة) کڠ سادورونغى
تموروني کڠ نبي عيسى وس غوزيها کي لويه دنيسي تريغ اناله
حکم٢ کڠ بکال منسوخ بيسو انا اغ زمني کڠ نبي عيسى

لن كنجڠ نبي عيسى ايكو كوئ ارف دادي نبي لن اوتوسان انيار
ساووسى محمد ڠونو اورا . بالي كنجڠ نبي عيسى ايكو بكالى
جومنڠ دادي حاكم عام / امام عام كڠ اوڮا دين سبوت خليفه
رسول الله كڠ بكال نكاكى حكم كعاديلان اسلام سريڠ انداعى
دنيا منورت شريعة سيد الاولين والاخرين وحبيب رب العالمين
سيدنا وشفيعنا " محمد " صلى الله عليه وسلم :

كنجڠ نبي عيسى امبيباساكى رعية سوڠكا فاجك لن امبونوه بابي چيليڠ

بيسوء (انااڠ زمانى كنجڠ نبي عيسى) ، رعية مطلقا
فد اديه بيباساكى (اورا ديه تاريء فاجك) . خلافا لما
حكاه القاضي عياض رحمه الله . والله اعلم . لن اورا انا
بابي چيليڠ كنليوارن . جلارن ستموغصاكين اوروفان انا
بابي چيليڠ منتك دين بونوه دينيڠ ففرنتهان كنجڠ نبي عيسى .
كرانا بابي / چيليڠ ايكو كجبا دادي كارمانى ووڠ كافر فيچت
ساوجيڠ حيوان كڠ حرام فيناغان تور ريمسا تمر دا غنتي دادي
فيراڠ ٢ . والحاصل ؛ اندى ٢ فركارا كڠ ووس دين نص حرام كڠ
اوڮا دادي كارمانى ووڠ كافر ، منتك دين لنفاكى كنجڠ نبي كوسيس

سنوفيا ووڠ ٢ كافر فيا اغراصاسنهولى فركارا كڠ ففا كانداكى
ايكو تمن ٢ بطل .
منورت قول كڠ كافيلية سوڠكا مذهب شافعي لن
مذهب جمهور ، باب واجبى ماتيني بابي چيليڠ ساووسى
كوڠاڠ ، سنجان انااڠ نكڠاراني ووڠ كافر ، ايكو ووس دين
غندىكاكى دينيڠ امام نووي انااڠ شرح مسلم . منكونو
مهولودوهاكى بطلى قول كڠ منانغاكى غوفيار بابي چيليڠ
انااڠ نكڠاراني ووڠ كافر كلاون فيئة اسال اورا انا كڠ منغان .

كنجڠ نبي عيسى لونمفافطي ؟ :

اڠ غارف ووس كافراتيلاء كى بين كنجڠ نبي عيسى ايكو
بكال جومنڠ دادي حاكم عام امام عام منورت شريعتي كنجڠ
دالم كسيتي كنجڠ نبي محمد صلى الله عليه وسلم . الحال وقت ايكو
قوان سافوروى ووس فدا اوونسا سبب دين اووت ٢ دينيڠ
دجال . مولا سوڠكا فاكونى ملائكة جبريل ، كنجڠ نبي عيسى
نجور سميدي مراڠ الله لن نيداء فريڠ بغاون جيجون .
سارا ووهى كنجڠ نبي عيسى انااڠ بغاون جيجون ، جبولت
اناففطي منو سوڠكا جرو بغاون نجور كا اسطا دينيڠ كنجڠ نبي

عيسى . قطي مهوبيني القرآن لن كتاب ، كراڠان الشيخ
ابو القاسم القشيري رضي الله تعالى عنه * كلاون كتاب٢
مهوكيسي كڠجڠ نبي عيسى ترأناطا مانوڠصا سادنيا مڠوروث
الكتاب والسنة ، اڤوا مڠوروث شريعتي سيدنا محمد رسول الله
صلى الله عليه وسلم ، ساراأنا اورا هاوان كو مذهب نيڠ
دي باهو كضاسوڠڬا كلوڤوتان اڠدام اوليهي نداءكي ڤركا حكم
ووصانا تليكا كڠجڠ نبي عيسى لاكيراف عمترافاكي حكم
ففرتهاني ، جيوك كاسارو تكاني ملائكة جبريل نكاءكي
داووه سوڠڬا الله تعالى ؛ سوفايا كڠجڠ نبي عيسى عڠوسي
فريڠ كونوڠ طور . اويث ، وس تكا تيتي مڠساني اڠ وقت
ايك ياجوج لن ماجوج ينصا بداهاكي عالمي . جونو مڠتروك
بروڠ لن كادياسموت مڠو سوڠڬا جروني اليڠ سوڠڬا باڠت
اكيهي . لن اورا انا مانوڠصا كڠ دين كواساءكي ينصا غريه .

صفاتي ياجوج ماجوج

ياجوج ماجوج ايكو كا بڠسانى مانوڠصا اصال سوڠڬا
تركي انانى سناف بن يافث بن نوح عليه السلام .
صفاتي ياجوج ماجوج ايكو انا تلوڠ ورنا . انا سڠ كيا

تاووان ڤڠ ووري انا ساتس روڠفوله هستا . انامانيه سڠ
فساكي كوفيڠي ومبا باڠت . يين تورو كوفيڠ جيجي كناوي
كموله ، سڠ جيجي كناوي لمبيك . انامانيه سڠ ڤووري
كوراڠ لويه ستكيلان . وبيلاڠاني ياجوج ماجوج ايكو لويه
اكيه كاتيمباڠ وبيلاڠاني مانوڠصا كڠ ليياني ياجوج ماجوج *
كبيه مهوبكال داوي ايسين - في ترا كا جهنم . جلارن اورا انا
سڠ ايمان باراڠ فيسان . ڤڠكاونهاني موڠ غروساه . ايڠ
اندي٢ ڤڠكوتان ڤڠ اجاكوڠ كيا اسو . غووه شيشيڠ ساڠ
اڠكون٢ . اورا انا ڤڠكوتان كڠ دين اڠكف جمبر . ياجوج
ماجوج ايكو اورا ماتي ، يين دوروڠ دوكي انا سڠ ستيتي
سيوو . يين انا سڠ ماتي بطاني اورا دي ڤندم . بالي دي
راموڠ دينيڠ كڤاني . كاجه ، رباكيا ، فيتي ، بيتي ،
منطوك ، لن كڤركتان بومي - كيا كودوق ، بڠجوت ، اولاساء
فوروق ڤد اروساه سبب دي ڤڠان والاسان دينيڠ ياجوج
ماجوج . باڤوك بڠاون سيحون (Sungai Sejhon) لن
بڠاون - جيحون . لن تلاكا طبرية . اڠدام موڠصا سدنيا
ڤيصاسان عكيريڠ سبب دين اومبي دينيڠ ياجوج ماجوج .
مانوڠصا اوڠا اكيه سڠ ماتي سبب كا جڠكارڠي ياجوج
ماجوج * دين داووهاكي دينيڠ بعض المفسرين كيا ڠوس

دين غنديکاکى دنيڠ امام الثعلبي کڠ دين توليس دنيڠ محمد
ابن احمد بن اياس الحنفي اناڠ کتابى اران بدائع الزهور ـــ في
وقائع الدهور چف ، فان سيڠ کاڤيڠ فنده‌و کڠ دين وتواکى دنيڠ
مطبعة حلبي مصر تاهون سيوو تلوڠ اتوس سکت ٩ هجرة ،
اتوا سيوو سڠاڠ اتوس تلوڠ فوله فيتو مسيحي . انا ايڠ
باب « ذکر قصة اسکندر ذي القرنين ، کاچا نومر سا اتوس
وولو غفوله لورو ٤٠ سورا سالى مڠکيني ،، انا ايڠ زمانى ياجوج
ماجوج : مانوڠسا کدى چيليق اکيه سيڠ غالاڠى کروساان
سبب دين وطى دنيڠ ياجوج لن ماجوج سارانا دين رودا ـ
فکسا .. والحاصل ، سوسه فايهى مانوڠسا ايڠ وقت ايک
وس اورا کنا دي فکور بابر فيتسان . جلارن فڠکو وبهانى
ياجوج ماجوج ايک صفاتى اورا فاسا اکى بالي غروسا تنتنا
اغکر ، تنده وره رانسيڠ دادي فاڠکوفاچواني مانوڠسا
لن ويت ، تان اوکا فدا اجلاوت سبب دين روسا دنيڠ ياجوج
ماجوج کڠ باڠت اکيهى ايک . کبيه بومي اوکا لنوه دين
امباه دنيڠ ياجوج ماجوج نيانى مکة مدينة بيت المقدس
لن کونوڠ طور . بومي فڠ فڠکونان مهو اورا بيصا دي
امباه دنيڠ ياجوج ماجوج . جلارن بومي فڠ فڠکونان
مهو دين جاکا رافت دنيڠ فرا ملائکة . *

ايڠ وقت ايکى ياجوج ماجوج ايسه مڠکون انا ايڠ
ساجروني جوراڠ سيڠ امباني انا ساتوس سکت هستا .
جوراڠ مهو دي افيت کونوڠ املس لن کونوڠ
منقطع . کونوڠ املس ايک تکسي کونوڠ سيڠ اورا
بيصا دي امباه مانوڠسا سبب باڠت لونيوه .
کونوڠ منقطع ايا ايک کونوڠ سيڠ بوريني وس اورا انا
افا٢ کجبا سکارا . انتارانى کونوڠ لورو مهو دي
فاکري رافت دنيڠ ولي الله راجا اسکندر ذو القرنين
نليکا تاهون سيوو تيماڠ اتوس تلوڠ فوله قبل الهجرة .
فاکرمهو کداديان سوکا کاوو کوران وسي کڠ دي
لولوهي غڠکو جيبر٢ رانت تمباکا . دووورکى انا ±
٩ اتوس هستا ـ فداکرو دووورى کونوڠ . امباني
انا ± تلوڠ اتوس هستا . داوانى فداکرو اودوهى
انتارانى کونوڠ سيجي لن سيجي . ايا ايک انتارا
ساتوس فوس . فاکرمهو ، سابن دينا سفرتيني تنسه
دي کروووڠى دنيڠ ياجوج ماجوج . بين مڠسا بيچي
ليرين . نڠيڠ اورا بکال بيصا بوتوت سالاکيني
کڠڠ نبي عيسى دوروڠ تموروون .

فاتيڠي ياجوج ماجوج

ايڠ غارف وسن دي تراغاكي ÷ انالاڠ زماني ياجوج ماجوج
مهو ، كنجڠ نبي عيسى لن قوم مسلمين فناغوسي فريڠ
كولوڠ طور . ايڠ كولوف ڤ كسومفتان فاغان . كنجڠ نبي
عيسى لن قوم مسلمين فد اديڠي سراڠ الله - يوون سلوفيا
ياجوج ماجوج ايغكولن كاسرناكي . تولي الله مباولاس
لورونا كوف براڠ ، اولرفدا غريكيني كولولي ياجوج ماجوج .
ساانليكا ايلك ياجوج ماجوج ماتي بارڠ اورانا سڠ كتيفكالن .
تونيهي رواية : فاتيڠي ياجوج ماجوج مهو سبب دين
اموه اڠين فوية ÷ اياايلك اڠين كڠ كناوي غرڠسا اڠ
قوم عاد . كيناواسوغكا ڤكدبي فغامولي اڠين مهو ،
موڠ ساجروني موغصا ساجم ، ياجوج ماجوج سڠ باغت
اكيهي ايلك بيصا ماتي بارجت اورانا سيڠ كتري *
كنجڠ نبي عيسى لن قوم مسلمين جعور فدا شكور مراڠ الله لن
متوسوغكا فاغوڠسيتي . نغڠ وروساني جعور فدا سوسه
مانيه . جلارن رومو غصا اورا بيصا غرفاكا وروه بطاڠي
ياجوج ماجوج كڠ باغت اكيري ايلك . كنجڠ نبي عيسى جعور
ددوغا مراڠ الله . تولي الله تعالى لورونا كوف براڠ ، مانوه

كدڤي ، روفاني اير ، اندوويني سروفاني كولومڤيڠ .
ايمفري موغكوه ساايكي مانو جاغاه . فدا كوندور ولي بطاڠي
ياجوج ماجوج . بسواڠ مريڠ تنه مهبل . اياايلك تنه سڠ
اورانا ايسيني مانوغصا .
سونيهي رواية : بطاڠي ياجوج ماجوج مهو دي بواڠ انا
ايڠ سڬارا . ايڠ كونو جعور دي ڤڤان ايواه . انالاڠ وقت
ايلك . ايواه سڬارا المو ، اوالي راصا سومڤاه . جلارن اورا
تهو مطوفي ڤڤان سڠ امفال ، لان كيا ايڠ وقت ايلك . كنجڠ
نبي عيسى لن قوم مسلمين بجعور فدا شكور مراڠ الله . نغڠ اوكا
ايسيه روموغصا جنس . جلارن تاهيني ياجوج ماجوج فاتيڠ
سلمفيك سادالن دالن . تهاراه اورانا سڠ كاڤي . كندالي
غالك ، . كنجڠ نبي عيسى بجعور ددوغا مراڠ الله . تولي الله تعالى
لورونا اودان دراس . كغكو ترسيهاكي بوميسي كاتلى لن
روسوه . ووڠ اسلام فدا امونجي شكور مراڠ الله تعالى .
مانوغصا كبيه بوغه . سنجان فلاء ، كندالي تاهيني ياجوج
ماجوج مهو ايسيه سوه براڠ برڠ غنتي فتوڠ تهون لاوكي ايلاڠ
فلاس . ايڠ وقت ايلك . بومي بلادركا ، جمفاريڠ ياجوج
ماجوج . جمفاريڠ مهو فدا دين كوناكي مانوغصا كڠكو
ايڤيغا ، غنتي سكافتوڠ تهون . سكاويت ايلك كنجڠ نبي

عيسى مرنا تا دنيا . كاوي فطا تنتري امة . مستوروت
اوكر٢ اكام اسلام . اورڠ٢ سڠ مهوني كافر نور واڠكوه
اتي . فدا اكي٢ كنط ريضا بوڠه ڠراسوء اكام اسلام

زمن كنجڠ نبي عيسى

اناڠ زمن كنجڠ نبي عيسى ايلك بڠيتو اورا بيدا كاياڠ
زمن امام مهدي ـ اورا انا اكام بجا اسلام . اورا انا
كڠ دين سمباه بجا موڠ الله مهاويكان . وونڠكڠ الا لاكوني
فدا اماني . سكيهي فتنه فدا سيرف . اورا انا بجبلولك .
اورا انا فلاچور . اورا انا ريا . اورا انا ووڠ چچو ڠكراهان .
كبيه ووڠ فدا اڠراصا سنڠ لن ايم . اناڠ سكارالن داراتان
ووڠ فدا سوكا فاري سوكا ڠلاهيراكي فاسادو لوران . اورا انا
ووڠ ملادات . اورا انا زكاة . اورا انا ووڠ ڠومبي اراء
سروفالي اراء مهوايا ايلك . وينكي . بكيني . جنيور .
فيلوت لن اڠكور كراس سا فڠوڠلاكي . جلارن اناڠ زمن
اخيراكي ، اراء مهونسه دين اولاه ڠنتي دادي فيراڠ . بنڠ
وكل مسكر حرام . (افا واهي اڠكري مندي ايكو حرام) . الحاصل
اناڠ زمن كنجڠ نبي عيسى ايلك بڠيتو ، اهل لاڠت

اهل بومي . ايواه سكارالن بوروڠ الاس . حيوان لن كركمتان
كبيه فدا ارمي مارڠ فقرنتهاني كنجڠ نبي عيسى . مانوڠ
ورولوڠ اورا كلم يا مبراڠ بڠساني . نجان ريضا كومفول كرو
وديوس . كوچيڠ ريضا كومفول كرو تيكوس . اولا ريضا دوكون
كرو كوديڠ . بوچه دولانن كلاڠ اولا اورا كوايير دين
چوكوت . دولانن لن ڠكيڠ كلاجڠكيڠ اورا كوايير دين
سنوف . بومي كجاه ريضا لوه جيناوي . ڠنوا كي
فيراڠ ، بركه . فوليه كيا زماني كنجڠ نبي ادم . اڠكور
ساداڠ وسنفول دكوندا وڠ سڠفوله اورا انتيء . دليما سيجي
دفعتان ووڠ سڠفوله اوكا اورا انتيء . تورا هاليه لوبيه
اكيه كاتيمباڠ كڠ وس دفعتان . جهايا اسلام كيلاڠ
كميلاڠ . بركو بار كوبار اناڠ ايندڠي دنيا . اڠين صبا[1]
سيليڠ . هاواكي اورم كفيناء . ڠوڠكولي زمن كايرتان .
ڠنتي اناووڠ ورو متس جوروڠولي : بوهيا سيرا ايلك
اوريف مانيه جوروڠراساكي سنتي اوريف اناڠ موڠضاكڠ
كيطا الامي ايكو . كيا مڠكونو مهو ڠنتي فجفوله تهون .

(1) اڠين صبا اتوا اڠين فقول تو اڠين رحمة . وهي من ناحية الشرق ؛ واذا هبت على الابدان العليلة انعشتها وتنفس عن المكروب كربته ، ويكون هبوبها عند السحر . وفي الحديث ؛ عن رسول الله صلى الله عليه وسلم انه قال : « نصرت بالصبا ، واهلكت عاد بالدبور » .

سنتن كنجڠ نبي عيسى فوڠكا ؟

كنجڠ نبي عيسى ايكو فوترانيڤ مريم بنت عمران . لن كالبو
جملهيڤ اولي العزم . تڠكيسي كالبو كوموڠ وغ نبي رسول كڠ
كاكوڠان صفة تابه فڠكاليه . دين ظاهراكي انا ڠ
بيت لحم ساچاڤ اڠ بيت المقدس فلسطين نليكا ماسا لم
اڠنين تڠكال صڤاليكور وولن كيفاك وولن بوغصا
قبط ، اوتاوا ساجروني وولن جنواري تاهون ± تم الوس
قبل الهجرة . ددوس سدوڠ . ريكال ايراڠ ملس . كوليتاني
فوتيه لن سارڠي دوروڠ تاهو غاڽ الامي كراما اوتاوا ڤاهوب (كاوين)

ڤاهوڤي لن وفاتي كنجڠ نبي عيسى :

بيسوق ، اڠ آخر الزمن ، كڠ نبي عيسى عليه السلام
اورا ڤاكال ڤاهوب . ديني كڠ دين كروا ايا ايكو وانيطا سكا
اهل عسقلان لن فيناريڠان فوترا لورو كاكوڠ ٢ ، سڠ سجي
كاتماني محمد ، سڠ سجي ماني كاتماني موسى . اخيري
بجوري تيندا ، حج مريڠ مسجد الحرام مكة . نولي تيندا مريڠ يثرب
(مدينة) كرانا اراه زيارة مريڠ كسيتي كنجڠ نبي محمد صلى الله عليه وسلم

اڠ كونو اورا سوي بجوري كراه غننتي تكاوفاة . نولي
جنازهي دين سارياكي انا ڠ ايريڠي فسارينهاني سيد الانبياء
والمرسلين وحبيب رب العالمين . سيدنا وشفيعنا محمد صلى الله
عليه وسلم وشرف وكرم ومجد وعظم .

ايوا ديني سنجڠا سوڠكا وو مڠكولي حديث كڠ نوتوراكي
باب لاكوني دجال . تمورووني كنجڠ نبي عيسى لن متوني ياجوج
ماجوج كڠ وس كافراتيلاكي غاري مڠو . ايا ايكو حديث
كڠ دين رواياتكي امام ابو عيسى الترمذي سكا نواس بن سمعان
الكلابي رضي الله عنه . كيا كڠ كاتوليس اڠ شيسوري كاريس (1) .

(1) عن النواس بن سمعان الكلابي قال : ذكر رسول الله صلى الله عليه وسلم الدجال ذات
غداة فخفض فيه ورفع حتى ظنناه في طائفة النخل قال : فانصرفنا من عند
رسول الله صلى الله عليه وسلم ثم رجعنا اليه فعرف ذلك فينا فقال : ما شأنكم ؟ قال
قلنا : يا رسول الله ذكرت الدجال الغداة فخفضت فيه ورفعت حتى ظنناه في
طائفة النخل . قال : غير الدجال أخوف لي عليكم ان يخرج وانا فيكم فانا حجيجه
دونكم . وان يخرج ولست انا فيكم فامرؤ حجيج نفسه . والله خليفتي على كل مسلم
انه شاب قطط عينه قائمة شبيه بعبد العزى بن قطن . فمن رآه منكم فليقرأ
فواتح سورة اصحاب الكهف . قال : يخرج ما بين الشام والعراق فعاث يمينا وشمالا
يا عباد الله اثبتوا قال : قلنا : يا رسول الله وما لبثه في الارض ؟ قال : اربعين
يوما ، يوم كسنة ويوم كشهر ويوم كجمعة وسائر ايامه كايامكم . قال قلنا :
يا رسول الله أرأيت اليوم الذي كالسنة أتكفينا فيه صلاة يوم ؟ قال : لا ،
ولكن اقدروا له . قال : قلنا : يا رسول الله فما سرعته في الارض ؟ قال : كالغيث
الذي استدبرته الريح . فيأتي القوم فيدعوهم فيكذبونه ويردون عليه قوله

انا رواية امام مسلم كن اوك سون تمكا النواس بن سمعان الكلابي
رضي الله عنه كيانغ كا جيا انا غ رياض الصالحين في كتاب
المنثورات والملح . ايا دبي جنباري ايا ايك دين توتور انا غ
بدائع الزهور ، نور الابصار ، حيوة العيون د شمس المعارف جز تكو

فيصرف عنهم فتتبعه اموالهم ويصبحون ليس بايديهم شيء . ثم يأتي
القوم فيدعوهم فيستجيبون له ويصدقونه . فيأمر السماء ان تمطر
فتمطر . ويأمر الارض ان تنبت فتنبت ، فتروح عليهم سارحتهم كاطول ما كانت
ذرى وامده خواصر وادره ضروعا . قال ثم يأتي الخربة فيقول لها : اخرجي
كنوزك : فينصرف منها فيتبعه كيعاسيب النحل . ثم يدعو رجلا شابا
ممتلئا شبابا فيضربه بالسيف فيقطعه جزلتين . ثم يدعوه فيقبل يتهلل
وجهه يضحك . فبينما هو كذلك ، اذ هبط عيسى بن مريم عليه السلام
بشرقي دمشق عند المنارة البيضاء بين مهرودتين واضعا يديه على اجنحة
ملكين اذا طأطأ رأسه قطر ، واذا رفعه تحدر منه جمان كاللؤلؤ ، ولا
يجد ريح نفسه يعني احد الا مات ، وريح نفسه منتهى بصره . قال :
فيطلبه حتى يدركه بباب لد فيقتله . قال : فيلبث كذلك ما شاء الله . قال
ثم يوحي الله اليه ان حرز عبادي الى الطور فاني قد انزلت عبادا لي لا يدان لاحد
بقتالهم . قال : ويبعث الله يأجوج ومأجوج وهم كما قال الله : من كل حدب
ينسلون . قال : فيمر اولهم ببحيرة الطبرية فيشرب ما فيها ، ثم يمر بها آخرهم ،
فيقولون : لقد كان بهذه مرة ماء ، ثم يسيرون حتى ينتهوا الى جبل بيت المقدس
فيقولون : لقد قتلنا من في الارض هلم فلنقتل من في السماء فيرمون بنشابهم الى
السماء فيرد الله عليهم نشابهم محمرا دما ، ويحاصر عيسى بن مريم واصحابه حتى
يكون رأس الثور يومئذ خيرا لاحدهم من مائة دينار لاحدكم اليوم . قال :
فيرغب عيسى بن مريم الى الله واصحابه . قال : فيرسل الله اليهم النغف في

كها بني مانوغصا سا اوغكوري كن غ بيي عيسى

سا وسو روح فضلفا كنسوي كن غ بيي عيسى كا فوبدو رش
دينغ الله مها ولاس . دوروغ سنفيا الاواسي جبول مانوغصا
اكية بيغ فدا مرتد . سوسونغا اكا ما حق بالي مريغ اكاما
كفر . تكارا ، اوكا ججوز اكية بيغ دكواسان دينغ ووغ كافر ،
صايا سوك اكاما اسلام كاديا بوجية يتيم كن اوزا كنتوغكون
دينغ سناه فاميلي . حكم الله كاسباسيا . مانوغصا جز
اكية بيغ فدا لاكوت د لار تسيغ يغ اكوغ .

رقابهم فيصبحون فرسى كموت نفس واحدة . قال : ويهبط عيسى
واصحابه فلا يجد موضع شبر الا وقد ملأته زهمتهم ونتنهم ودماؤهم . قال :
فيرغب عيسى الى الله واصحابه . قال : فيرسل الله اليهم طيرا كاعناق البخت
قال : فتحملهم فتطرحهم بالمهبل ، ويستوقد المسلمون من قسيهم ونشابهم وجعابهم
سبع سنين . قال : ويرسل الله عليهم مطرا لا يكن منه بيت وبر ولا مدر
قال : فيغسل الارض فيتركها كالزلفة . قال : ثم يقال للارض : اخرجي
ثمرتك وردي بركتك . فيومئذ تأكل العصابة من الرمانة ويستظلون
بقحفها ويبارك في الرسل حتى ان الفئام من الناس ليكتفون باللقحة من البقر
وان الفخذ ليكتفون باللقحة من الغنم . فبينما هم كذلك اذ بعث الله ريحا
فقبضت روح كل مؤمن ، ويبقى سائر الناس يتهارجون كما يتهارج الحمر ،
فعليهم تقوم الساعة . رواه ابو عيسى الترمذي . وقال : حديث
حسن صحيح غريب . اهـ . بحروفه / شرح تحفة صحيح الترمذي جزء ١٥/ص ١٢٧

انا موغهمڤا مڠكيني ايكو ، دنياوس قت ، تتاڤي غادڤ في كاسرنان .
لاواڠ توبة ايڠكڤن دين توتوڤ . مولا كڠ ستڠه موغهمڤا
ايڠت ، اناڤولو كاسر اغسو : دڤد تقنينا ساڠ الله تعالى .
سوڠڬوهڤون انا بدن ايرا ، كلاو تاڠكيه ، هاكي توبة لن تاغيس .
كرانا اڠكتوي اكيه دوصا كڠ ڤد اسيرا تونجوهي . جلارن
ونويت ديناايك ، دنيا اوراهڤا يا تنترم . نڠ تمبه دنيا
تمبه روسا ، ووڠ مؤمن كاريك غاتيڠ كلنبرنڠ . تمبه دنيا
ڤايا اكا . ففروا الى الله ـ (فد اولوما يوها ساڠ الله
فاعيدايڠ جكا دكبيه . وتوبوا الى الله جميعا ايه المؤمنون لعلكم تفلحون

بكووڠ لن ستودس تغيهي سكاكولون لن توتوڤي لاواڠ توبة

بكووڠ ايكي وجودي ساووسي كافونداوي كستي كنجڠ نبي
عيسى عليه السلام . كڠ ارن بكووڠ ليا ايك دنيا فتڠ ڤدڤت
سووجي كيرا ، سدينا روڠ بڠي سترغيهي اورا انا جڤول . سڠ
وروه دنيسي ووڠ اهل تهجد . توليكوكه ، تاڠكا تقارو
سوكاسو موروف انا بكووڠ . انا كداديان مڠكيني ايكي
مانوغصا فدا تاغيسان فد بيشوڠ لن فد اغوسي ريڠ منجڠ
دڤ نبي ريڠ الله روموغصا غادڤ في قيامة . ساسوبي انا

بكووڠ مهو ، سرغيڠي لن ربولن كوموفوتي سافنكوتان انا
ايڠ غيصو عرش سجود مرڠ الله تعالى . بارڠ وس انا
كيرا ، سدينا روڠ بڠي ، سرغيڠي لن ربولن بجو تمبون
داووهي بڠ اڤكوڠ منتو بارڠ ، سوڠكا جكا دكولون كنا
دين بارڠ سكلاون سوارا اتفارو فا انا اڠ لاغيت مڠكيني :
الا ان الشمس قد طلعت من المغرب . (كاڠ تيگانا : ايكالو :
سرغيڠي وس متو سوڠكا كولون) . انا سوارا امڠكو تو مهو ووڠ
ساجكا دتوموڤي توليه غولون كبه . جبول سرغيڠي وس كاتون
ترافا متو سوڠكا جكا دكولون متيان فرالي . انا كداديان
مڠكيني ايكي . اهل لاڠيت اهل بومي بجو فد امفيوڠ كيڤكيران
تاغيس . اڠي ووڠ لاكي فد اوروه بجكڤليه ، ريڠ جياني
ذات كڠ مها اكوڠ ، بارڠ لاكولي سرغيڠي وس تكا نعتاه .
(ورايه بدولك) ، بجو باليغولون مانيه ملبو ريڠ لاواڠ توبة .
توتوڤي لاواڠ توبة دين توتوڤ ، توتوڤي انا اڠ وقت مغرب .
ساووسي ايك فد اونيسو سرغيڠي مهو بجو متو سوڠكا وياد
مانيه كيا ياسالي . ونويت انا كداديان كيا مڠكيني ايكي ،
عمري دنياوس موڠكين بااغت . سويڠي رواية لوتوراكي
موڠ ككاريك ساعمري بلو (انا اجاران) . اه .

والله أعلم .

ايماني ووڠ سيڠ اصلي كافر لن توبتي ابليس لعنة

وليويت ديناموتوني سرڠيڠي سوڠڠا كولون مهو ، ووڠ ٢ سيڠ اصلي كافر ججور غيا ايمان مريڠ الله . ووڠ كوڠ واڠكوت أڠي أوڤو ججور ثماكيه ، هاكي توبة لن عمل . نڠيڠ كبيه مهو وس اورا ميكوناني باي ڤيسان مريڠ أواكي . جلارن لاووڠ توبة كڠ وس ڤيبراڠ ٢ أنيو تهون دين بوكاك . إڠ وقت إيك وس دين توتوف أورا أرف دين بوكا مانيه . سموتوا كا ابليس لعنة وليويت دينا إيك ججور ناڠيس سرطا سجود مريڠ الله تعالى كرانا ڠكوني لالاكوني لن أرف ڤاڠڤوري أڤا فرينتاهي الله . أورا انا ٢ سوڠڠا سجود غنتي تكا دينا قيامة . وقيل غنتي تكا متوني دابة كڠ أران سحاب . نڠيڠ توبتي ابليس اورا كتريما ديڠ الله . جلارن الله مها عادل وس تكا كي ججي لاواس .

والحاصل : وليويت ديناموتوني سرڠيڠي سوڠڠا كولون مهو كبيه مخلوقي مونوڠ كاريه چف كلاكف نوڠكو صفة عادل الله أڠسي ٢ لي وس أورا انا كڠ دين ڤدف ججا مونوڠ أڤا اورا أڤا انڠي ججكاد دتڠاكي دين ترجاڠ ديڠيڠ امفو هيڠ قدرة الرب : سا وسي تكا مونوڠ ساجلاريڠ نيترا ججكاد متڠاه مهو بيصا

جلفوت عبارة كاوي با انڤولك اموڽ ٢ . وذلك قوله تعالى : " يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنفَعُ نَفْسًا إِيمَانُهَا لَمْ تَكُنْ آمَنَتْ مِن قَبْلُ أَوْ كَسَبَتْ فِي إِيمَانِهَا خَيْرًا قُلِ انتَظِرُوا إِنَّا مُنتَظِرُونَ " .

ايك دينا كبيه مخلوق فدا سوسه
فدا أتلو غصاغدف توثكو دينا الندرة
فدا بيڠوڠ ورده مريڠ دينا ججي
ورده مريڠ جياني كڠ مها أكوڠ
تنفا كونا سمبات ٢ أدوه بيسوڠ
راهاڤا بوجه بدن أقس لوماس ٢

كانا ڠيس توبتي سنفا فايده
روه وكيووه لن توتوفي لاووڠ توبة
كڠ وس كونا كاري غرأصا أوا سيجي
غراصا جمبر أوريڤي ووڠكڠ كلوڠكڠ
كبيه مخلوق فدا ناڠيس تووف تولوڠ
[illegible]

فاتيني ابليس لعنة

إڠ ووسانيڠ سيڠكا ابليس لعنة وس توتوك أجلي ، نولي الله تعالى اتوسان سينا فاتيني إيا إيك ملائكة عزرائيل فوريه جابوت ڽاواني ابليس . نولي عزرائيل مطوفي ابليس كنطي دين فعاعكو سنيا اغاني كبيه سرطا كاوي ترينياني ديڠيڠ ملائكة زبانية ججورو سكصا نراكا . عزرائيل ججور منجلغ غاد في :

ابليس كرو جلاطو : ياخبيث ! هو شيطان جهنم ! يكيه رڠ
دينا ايكي اڠسن بكال جابوت پواڽيرا . وس رفيڠ نهون
لاواس عمرايرا ؟ وس انافيرا اكيه ڤيطان كڠ سيرا اساساركى
سوڠكا باڠتي كاكيتي سو ابليس . سانليكا اياڠ ابليس ججور
جريت لن لوماجر غنتي جاجي ولك جكاد ونيان . ووصانا عزرائيل
وس منطلڠ انا اڠ عارفي . اصلاس ججي ولك جكاد كولون
عزرائيلا اوكا وسانا عارفي . صعكو نوسا نرو سي انا اڠ انكم
ڠشكونان عزرائيل وسانا اڠ عارفي . ابليس روموعصا
فرتلك نولي غادك اڠ تعشاهي دنيا انا اڠ ڤوورك ڤسارنهاني
كنجڠ نبي آدم عليه السلام . ابليس روصو غصا ماعكل ياغت
ريڠ كنجڠ نبي آدم . جلارن نليكا ابليس اينيه وادي كولوغان
ليونيه [1] دي تودينڠ ديڠ الله فورية ججودسيڠ كنجڠ نبي آدم
بڠسكاڠ [2] بالي ماله مطيعكريڠ كنطا غوغكول لاكواسالت
قوروانى . ساهيڠا وادي سببى دنويكي كالبو كولوغان
جيلاكا منجيت . مولا ابليس ججور جلاطو انا اڠ فسارنهاني كنجڠ
نبي آدم : ياآدم ! سبب سيرا اڠسن دي لعنة ؛ لن سبب
سيرا اڠسن كنولا . نولي ابليس ماتور مراڠ عزرائيل :

(1) كولوغان ليونيه . (كولوغان ملائكة) . جلارن ابليس ايك بيبين دمونسوڠ ملائكة اوان ملائكة عزازيل . (2) واذ قال للملائكة اسجدوا لآدم فسجدوا الا ابليس ابى واستكبر وكان من الكافرين الى غير ذلك من الآيات القرآنية

يا ملك الموت ! دوه سينا فالي : ! ابنو مان منافا اڠكڠ
باڤيف دوكا ابنو ماكن واتڠ كولا ؟ سها سكصا منافا اڠكڠ
باڤيف دوكا واعل جابوت ياواكولا ؟ عزرائيل سانليكا جواب
كنطا بكوس : " بجاس لفي والسعير " ثغكو اوصين ، نراكا
لفي لن نراكا سعير : نولي ابليس كولوڠ كچماه ساهڠكا
تكابومي كوڤ اسال نمورون . تكاكونو ابليس ججورد كرويوه
توصباه ديڠ ملائكة زبانية . نولي ابليس تهو سكرات .
لارافي سكرات فاتيني جن مالوغصا لومڤالك بلك انا اڠ ابليس
اللعين . انتيك روايتي ابليس .

وقد هجاه ابو نواس بقوله :

عجبت من ابليس في كبره وخبث ما اضمر من نيته
تاه على آدم في سجدة وصار قوادا لذريته

متوسى دابة

دابة ايك حيوان كڠ اوكا دين سبوت جحاب . سيكيلي
فت . دوي لار ، دوي وولو لن سونيوي . راهي راهي
وونڠ . سيراهي كيا سيراه سافي . متاني كيا متا چيليڠ .
كوفيني كيا كوفيڠ كاجنه . دادانى كيا مچان كيمبوڠ . اواكي

بلڠ كيا مچان توتول . ڬاوا تكن موسى لن ألي٢ سليمان .
دووورك أنا سوڠيداه هستا . بيصا أموموس كيا چاراني منوصا .
ووڠ ملايو دين بلاديك دينيڠ دابة مسڠيط چنداڽ . ديني
فنكاو تيهاني دابة مهو باايك عجافي راهيني مانوڠصا . سيڠ
مؤمن دچف مؤمن . بجور منجور ووڠ فراهو فاني . سيڠ
كافر دچف كافر . بجور بوريڠ فراهو فاني . تجافي اورا بيصا
كنيرو . لنچف مهو اورا بيصا ايلاڠ ڠنتي تكا قيامة .

سونيهي چاريتا نوتوراكى ؛ مثولي دابة ايك بيسوك
امبارڠي كروڠ مڠساني كجوڠ نبي عيسى طواف اڠ بيت الله .
نڠڠ مثوروت اكيه ، في رواية لنچو نپووڠ فيڠمولي فراعلا ،
مثولي دابة ايك بيسوك ساووسي توتوفي لاواڠ توبة . دابة مهو
مثوف سوڠكا جوراڠ تهامة ساچيدا فيا ڠين انوا سوڠكا
سندي يڠي قال ايجولوروا . لاڠ كونو بومي اڠكيد ڠنتي بڠكاه .
نوليس سوڠكا بومي مهو مثو حيوان / دابة تڠ ارات تحاب *
وذلك من تفسير قوله تعالى : وإذا وقع القول عليهم أخرجنا لهم
دابة من الأرض تكلمهم أن الناس كانوا بآياتنا لا يوقنون .

روى عن قتادة عن العلاء بن زياد العدوي عن عبد الله بن عمر قال : لا تقوم الساعة حتى يجتمع أهل البيت على الإناء الواحد وهم لا يعرفون كافرهم ومؤمنهم . قيل وكيف كان ذلك قال تخرج الدابة وهي دابة الأرض فتمسح كل إنسان على مسجده فأما المؤمن فتكون نكتة بيضاء فتفشو في وجهه حتى يبيض لها وجهه وأما الكافر فتكون نكتة سوداء فتفشو في وجهه حتى يسود لها وجهه حتى يتبايعوا في أسواقهم فيقولوا : كيف بيع هذا يا مؤمن وكيف تأخذ هذا يا كافر فيرد بعضهم على بعض

موباليڠ بلوڠ

بلوڠ ايكي اڠ تمبوڠ عرب دسبوت دخان . چارا جاواني
بلوڠ انوا كوكوس . مثوفي ساووسي مثولي دابة . لن كاويلاڠ
ساڠكه سوڠكا علامة كبرى . بلوڠ مهو مثوفي سوڠكا ايروڠ
ترايڠاني كوفيڠي لن دبرى ووڠ كافر . انا اڠ زمن موباليڠ
بلوڠ ايك بيسوك ووڠ كافر كيا ووڠ مندم ، ووڠ مؤمن
كيا ووڠ قلفكن انوا كيا تڠكاهي ووڠ لارا فيلك . ولنويت
مثوف بلوڠ مهو ڠنتي فتڠفوله دينا لاكي ايلاڠ .

سرناني القرآن

سرناني القرآن ايكي بكال موجود ساووسي رو ساني كعبة
سادوروڠي مثوفي بلاديڠ . ولنويت دينا سرناني القرآن
ايك بيسوك ، كتاب قرآن ساتلوڠ عوله جر ووڠ كاري وجود
كرتاس لوس بلودوس تنفا انا توليساني . انديني ، فاقف
سيڠ انا توليساني ايات قرآن سجان وجود كليمفي لن تاتاهان
سافنووولي . توليساني اوكا بكال ايلاڠ فلاس اورا انا سيڠ كيري
سا اية ٢ طا . تمونوا اوكا ووڠ ، سيڠ مهو ٢ في فدا افال قرآن

لن سيڠ أهل مجا توليس - درس القرآن بالنظر ، وتوويت ديننا
سن نالي القرآن مهو جبور فدا الالي كبيه : اية ٢ انا ايڠ القرآن اورا
انا سيڠ ديڠ أف السطي طيطينا . جبور فدا انغالي مريڠ القرآن
جبول وروه ، القرآن مهو ووس اورا انا توليساني (١) ساتمباه فدا
جمبلڠ . غنجاكيه سيڠ جبور دلسيڠ كنتي ڠوجيفاكى لاكو
تمباڠ اتوا كيند يڠان سيبب سوڠكا باغتي اوليهي چلقاڠ
چلقڠ ديوى اف القرآن تنفا سڠكان ٢ بنيصا ايلاڠ سوڠكا
مصحف لن سوڠكا دادا ماتوعصا . مڠكينيكى تجا
لودوهاكى صفة كواسا الله ، اوكا لودوهاكى سنهون القرآن
ايكي تمن ٢ كتاب سوجي كڠ تمن ٢ ، واجب دين مليا كى كلاون
دين درس بن دينا لن سوشيني ، سرطا دين اغن ٢ معنا ني
لن دين كاتيناكى ايسي ٢ مقصودي . اوكا لودوهاكى بين
ايڠ وقت ايك دنيا ووس مولاهي نرڠ ، لن ووڠ سيڠ كلم مليا كى
القرآن موڠ كاري فاسيڠ كلنتڠ . مولا توتراف ايات
سوجي القرآن كڠ ملولوغاندوڠ داووهيڠ الله مها اكوڠ ،
تنفا كجا مفوران كلاملنيا ، اورا فرا يوكا ايلاڠ موسنا . مولا

(١) عن عبد الله بن مسعود رضي الله عنه عن النبي عليه الصلاة والسلام قال
اقرءوا القرآن قبل ان يرفع فانه لا تقوم الساعة حتى يرفع ، قيل هذه المصاحف
ترفع فكيف ما في صدور الناس ؟ قال يسرى عليه ليلا فيرفع ما في صدورهم فيصبحون
لا يحفظون شيئا ولا يجدون في المصاحف شيئا ثم يفيضون في الشعر .

سرفاني جبور دين جابوت بالي دينيڠ اغكڠ كاكوڠاند ايا ايكي
الله مها لوهور مها اكوڠ كيا كڠ ووس كافرتيلا كى عارف . مولاني
انا ايڠ زمن اخير ، لوبيه ٢ انا ايڠ موڠكصا ايكي ، فومفوڠ ايسيه
فدا اكتو غكون القرآن ، موكا ٢ فاريڠان توفيق سركيف درس
القرآن كلاون نغالي مريڠ توليساني ، سرطا دعا صلوة
مريڠ كڠسيتني فرا نبي لن فرا اوتوسان ، لن كڠ وادي فاتوتوف
ووڠكڠ فدا امفيرويڠ ووداناني ٢ ايا ايكي كنجڠان دالم كڠسيتي
كيطا كڠجڠ نبي محمد صلى الله عليه وسلم .
كا سبوت ايڠ دلائل الخيرات ، اتوا انا ايڠ قصيدة
منفرجة دين نظماكى مڠكيني :

واتل القرآن بقلب ذي	حرق وبصوت فيه شجي
وتأملها ومعانيها	تأتي الفردوس وتبتهج

ووس ٢ سي ايڠ تمبوڠ جاوا مڠكيني : موچاها قرآن ساراتا
اتي بروتطان سوارا كڠ سرديو ؟ اغن ٢ ، ني معناني ! موڠكا
سيرا بكال تكا انا ايڠ لوهور ٢ ، سوورڠا ٢ ، ايا ايكي سوورڠا فردوس
كنتي اندويني وجه كڠ باكوس كيلاڠ ٢ كيا فنجڠ نبي يوسف
فيراڠ ٢ حديث كڠ نوتوراكى كاأوتاماني لن اكوڠي كنجاراني
درس القرآن كڠ لوين كيطا لاراس ٢ ، بوه متنا وادا دسابلي باڠت
اوليه كيطا كاسڠسنم سيناغان ف انا ايڠ غاليوتانيڠ الله كلوان

مجا القرآن كلام الله العظيم . مودكا٢ كيطا دادِيا كو لوڠاني
ووڠكڠ فد استركيف درس القرآن كڠ انبا ادري ايمان كيطا مراڠ
الله خالق العالم بيصا غاير اڠكوكو مڠكوڠ اڠ ساجرونيڠ
جانوڠ تولي بيصا ڠوندوه ريصا ارفڠ فوالي الله سرطا
سلامة سوڠكا فتهي زمن ، بيكصا فبورلن بيكصا آخرة .

اللهم آمين .

رُوْسَاٸِ كَعْبَة

اڠ غارف وس دين تراغاكي ؛ يبي بيرنالي القرآن ايك
بكال موجود ساوستي روساي كعبة . كعبة ايك بيسو بكال
دين روسا، انوادين روبوهاكي دبيڠ بوغصا حبشي (ايتيوڤيا)
مثورت فاڠكيهي بعض العلماء ، روساي كعبة ايكي اوكا
كاونياديڠ ستتڠه سوڠكا توبدا٢ كڠ نودوهاكي فارڠي تڠاني
دينا قيامة كڠ دين اراڤ علامة كبرى .

واجب دين ايموت٢ : تموغصا موغصا كعبة وس
دين روسا دبيڠ بوغصا حبشي (ايتيوڤيا) ، موڠكا صالاني
دوڠ مؤمن واجب ماڤف مريڠ لابتي كعبة . ار طواف
اوكا واجب كاتڠداوكي اناڠ سا كبليڠي لابتي كعبة .

مَتُوْلِي بَذِيْذِيْڠ

ساوستي بيرنالي القرآن . اور انطار اسوي بجور انا موغصا
بذيذيڠ لاواسي انطارا سا موغصا كنياڠ . دين سوتر
انا اڠ هامش نصائح الدينية ؛ بذيذيڠ مهو اڠ تموڠ عرب
دسبوت "ريح باردة" . تكسي ؛ اڠين كڠ ادم انواها وادم .
انا مانيه بوغصا عرب سڠ تموڠهاكي "ريح طيبة" . ريح
طيبة مهو انا كڠ تكساكي = اڠين انوس/ اڠين تريبت ، انا
مانيه سڠ معناڠ = كوندا اوڤي . مولا سوڠكا انالي تموڠ
ريح باردة لن ريح طيبة مهو ، اڠ كيني كاجروالي ؛ ياڠ
ساجرولي بذيذيڠ ايك بيسوا كا انا كوندا واڤي . بذيذيڠ
لن(1) كوندا واڤي مهو متولي سوڠكا تڠار اشام . ونوبيت انا
موغصا بذيذيڠ اتو : ونوبيت متولي كوندا واڤي مهو ، ووڠ
مؤمن لتڠ وادون تتجان دي افيت ؛ دبيڠ كولوڠ ، انوالاڠ
اندي واهي فڠكوناني ، بجير فد اماني كبيه سبب دليمفولي
دبيڠ سواسانا بذيذيڠ . اهـ

(1) تموڠ . لن . = ايكو بتري . انوا .
وادي تموڠ "بذيذيڠ لن كونداواڤي" ، ايكو بتري "بذيذيڠ انوا كونداواڤي" .
جداول كارف ريح باردة مهو ، اتاوا ريح طيبة . اهـ . و ا .

متوني كڠي لن روفاني جكاد

ساتوسي ووڠ مؤمن فڤ اماتي ، بجورسيڠ ايسيه كاريه
ووڠ كافر . شيطان فڤ منڤا ، ماتوغصا . اجا٢ تمبه
براهلا . ووڠ وس اورا انا كڠ اندوييني فري كاما توغسان .
تغكاهي كي حيوان ـ فڤ الاكين تورت دلن . اورا انا
سيڠ غوجف : الله الله . نولي انا كيني متو سوغكا جزيرة
عرب كڠ سيسيه كيدول . اتوا سوغكا تلقي كوطا عدن
تنه يمن . وقيل : سوغكا جوراڠ برهوت ساانده في
حضرموت (١) . كيني مهو كغكو غومفولاكي مخلوق مريڠ نكارا
شام . سوييني رولوڠ دينا وولوڠ بڠي . يين بڠي ليرين
نغڠ لويه فانس كاتمباڠ اڠ موغصاريا . غادفاكي بدوك
اوكا ليرين . لا كولى كيا اونطا . سوا راي كموروه كيا كلودوله
غابار٢ كيا بلديك . كيني مهو لويه كالا . افا كڠ سكيري
مسلط دفغغان دينيڠ كيني مهو . نولي الله مها اكوڠ غولوس

(١) عن عبد الله بن عمر قال : قال رسول الله ﷺ : ستخرج نار من حضرموت
او من نحو حضرموت قبل يوم القيامة تحشر الناس . قالوا يا رسول الله : فما
تأمرنا؟ قال : عليكم بالشام . اه . حسن غريب صحيح .
انا اڠ باب ايكي ، اوكا انا حديث رواية سوغكا حذيفة بن أسيد ،
صحابة انس بن مالك ، صحابة ابي هريرة لن أبي ذر . اه .

اسرافيل ـ فوريه تيوڤ سمفروڠي . ديارانى النفخة الاولى
اتوا نفخة الفزع ونفخة الصعق . (فندا موكڠ كافيسان ، اتوا
فندا موغا كيتا اكي لن فندا موماتيني) .

كوجفا : بارڠ سمفروڠ وس كاتيوڤ دينيڠ اسرافيل ،
كابيه مخلوق جر فدا كاكتغ سبب كاڤيت كاسارو تكاف
لينڤو كاندي ـ ايا ايكو لنڤوري دينا قيامة . بومي كوجاڠ
ككيڠ موتناڠ متجيڠ . لاغيت هوريك . لنتاڠ٢ فادا
كوكروك . سكارا لور تو بروان كرو سكارا كيدول . كونوڠ٢
فدا ملساد . بومي ليدير . ستر غيغي سوروم . دنيا
جلقوت ـ اجور مومور دادي لاوت . بابوني فانس كادي
ويداڠ . كڠ اندوييني باوا جر فدا ماتي . لجا نوڠ الله مها
اكوڠ كڠ تتف تنفا سيرنا .

نولي دنيا كڠ وجود سكارا مهو . اورا سوي ، بجور
ساتي دادي اورا٢ . سوووڠ بروڠ لا واسي فنجفوله تاهون .
انتيڠ رواياتي جكاد .

جومنغي دينا قيامة لن اناباه اهاني مخلوق

كيني كڠ چاريطا : ساتوسي مخلوق فڤ اماتي ، لن

سااوسي جاݢ سوروڠ ساجروڤ . ڤتعفوله تيوڤ ، تولي
انا اودان . بابولي كيامڽ وورڠ لنڠ . سوبڠي ڤتعفوله
دينا . توليج جسد ي مخلوق ڤدا ڤوكول سوڠݢا جرو
بوݢي ، كي ڤوكولي جفاانا انارڠ موڠصارندڠ . تمبڠ
دوروڠ دوي ڤاوا . نولي الله كاساغاكي اڠ اسرافيل ڤوريبه
ڤبول سمفروڠي . ديارانى نفخة البعث . (فتنامونا غيناكي
مخلوق سوڠݢا قبور) . نولي فرامخلوق فدا تاغي سوڠݢا
قبوري ديوي ٢ . تمبڠ ايسيه ڤاتيڠ كليمڤراه دوروڠ دوكى
داياڤا ٢ . كاياباڤي كڠ لاكي متو سوڠݢا كوو كرابالي بيوڠي .
هيا تاغيني مخلوق سوڠݢا قبوراكي سڠ ديارانى ديناقيامة .
سكاويت ايلك فرامخلوق مولاهي غامبة فلاتاراني دينا
قيامة . لن مولاهي غامبي اومڤاك ٢ كاڠ آخرة . انارڠ
فلاتاراني ديناقيامة مهو . جن شيطان ، لن مانوڠصا
وبويت بني آدم . قيل : اوكا حيوان لن ڤكرمتان . كبيه فدا
دكومفولاكي دادي سجي انارڠ ارا ٢ محشر . مڠورت سوڠاي
قول . انارڠ ارا ٢ محشر مهو ، كبيه مخلوق دكمفوڠ دينيڠ كڠي
سڠغيني انارڠ دوروڠ سيراهي مخلوق كبيه . فاناسي
كاڤيلا كيلا . اورا انا فاڠ ايڤوب كجبا انارڠ غيصوره
عرش . تمبڠ سڠ مڠكوڤ انارڠ غيصور عرش مهو موڠ انا

فوڠ فرنطا . فوڠ فرنطا مهو اڠ كيني دتورتكاكي نعمه
ففيليڠ . ايا ايك : (١) جقصاكڠ عادل (٢) ووڠ سڠ عبادة
مرڠ الله وبويت نوم (٣) ووڠ سڠ غلاغيكاكي صلاة جماعة
انارڠ مسجد اوالاعكار (٤) ووڠ سڠ اسيه ، هان كرو كونچا
كرانا اكاما (٥) ووڠ لومان سڠ تاقي اغكر ٢ (٦) ووڠ سڠ
اورا نهو زنا (٧) ووڠ سڠ اڠسوء سوري درودوسان لوه كرانا
خوف (وديء مرڠ الله تعالى) .

انارڠ ارا ٢ محشر مهو سوسااه فاياهي مخلوق وس اورا كنا
دجاوكور . غانوڠصا فدا امقلايو ٢ سارانا غلوالاه ڤوون
شفاعة مرڠ فرانبي ٢ . كرانا اورا ابتاه فاناسي . غوروڠ .
لوي لن ودي . فيراڠ ٢ سڠ ڤاڤراڠ كريڠيت غلاغي كريڠيت
سبب سوڠݢا باغتي ويراڠ مرڠ الله مهاكوڠ . تمبڠ فرا
نبي كبيه فدا اسيلاه . جلاران ترنيها تيناكي سيليراني ديوي ٢
نعكوڤي روموڠصا ربوت . كرانا فرصا كاله ٢ نبي بندوڠ
الله انارڠ ايلك دينا . كجابا موڠ كنجڠ كيست نبي محمد صلى
الله عليه وسلم كڠ كافاريڠ بكال بيصا ڤيفاعتي مرڠ امة
امتي كڠ فدا ايمان توحيد مرڠ الله تعالى .

قال الإمام البوصيري رحمه الله

محمد سيد الكونين والثقلين ※ والفريقين من عرب ومن عجم

هو الحبيب الذي ترجى شفاعته * لكل هول من الأهوال مقتحم

(هي محمد ايكو كقسيهي عالم دنيا لن عالم آخرة ، لن كقسيهي جن مانوسا ، لن كقسيهي بوڠسا عرب لن بوڠسا عجم . هي محمد ايكو سوجي كچاليسن كڠ بكال كنا ديأرف ٢ شفاعتي توڠ اورڠ ستڠه بيهي هارو هارا دي دينا موعود) .

يا أكرم الخلق مالي من ألوذ به * سواك عند حلول الحادث العمم

(هو مليا ٢ يڠ مخلوق ! بوتن وونتن تياڠ اڠكڠ كولا اوڠسيني وونتن اڠ دينتن دموكيني بيودا اڠكڠ امفوه نجاوي موڠ فادوكا) .

نولي فرا مخلوق دين تكاكي مريڠ ظلمة (ففان فتڠ تليمعان) . نولي مريڠ حساب (كوون كاتيتي فر كيساني عمل) . انا اڠ حساب مهو مخلوق بكال لومفا فيداعون سڠولة باب . اياايكو : (١) باب صلاة لن زكاة (٢) باب نوروتي كاأرفهي وأقسو (٣) باب بكتي مريڠ بافا بيوڠ . (٤) باب غرامونى مريڠ أناء فوجو (٥) باب أولهي للادي فركارا حق (٦) باب تاتا باكي مريڠ تونغكال سدولور (٧) باب تنفوڠاني كروسناء (٨) باب سريڠ لن ستاروان (٩) باب أمر معروف نهي منكر (١٠) باب روا سان ، أدوس لن ملسو . يين جوابي بيصا لوجڠ كروكرساني الله ، ايا

ايڠ كال بيصا فروساني لاكوني . ووڠ كافر لن ووڠ منافق تڠين انا اڠ آر ٢ محشر ظلمة لن حساب مهو ، جمله لاكواسي انا روولس أيوو فهوون . (٤) .

نولي فدا دين تكاكي مريڠ كوون كبوكاني واديء . اڠ كوون فدا لومفا چاچطاني عملي دنيوي ٢ . انا سيڠ لومفا كنط تڠان تڠن سرطا فوتيه فراهوفاني . انا سيڠ كنط تڠان كيوا سرطا ابرڠ فراهوفاني . انا مانيه سيڠ تكوكومف ايك كري . ووڠ فوتيه فراهوفاني عهو ، اياايكو ووڠ مؤمن سيڠ بكال لاڠكڠ مڠكون انا اڠ رحمتي الله (سوركا) . ووڠ سيڠ ابرڠ فراهوفاني ، ايا ايكو تنداني كفرلن نفاق . نولي فدا موچا چاچطاني عملي دنيوي ٢ تموا فدا احتبالغ . جلارن كبيه تعكه لاكوني انا اڠ دنيا بيبيت كاچاچت اناڠ لوكو صحو . لويه ٢ يين تيغكور موچا وواديني .

انا اڠ وقت ايكو مخلوق اورا بيصا سيلاء . جلارن كجبا مڠكون انا اڠ عالم حق ، لساني بوڠكم . كبيه كافوتاني فدا غادوهي لاكوني لامنوفي مراڠ الله . فنغكونان لن موغصا اوكا وادوله ثغكاهي مانوغصا كيا كبو بيغشوغ . زوموغصا وودي ، باغة ويراغ . لن زموغصا كاوليه ، ووڠ كافر لن ووڠ منافق ، مڠكون انا اڠ كوون كبوكاني واديء مهو سيووه ووه .

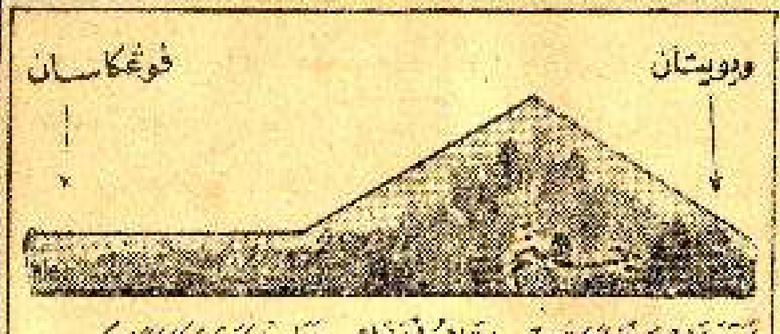
نولي فدا ادي تكاكي مريڠ ميزان ، (تراجو) . كرانا اورف

ديتيمباڠ عملي ، يين كباكوساني لوويه أبوت كاتيمباڠ ألاني ،
تومنجا بكال منجيڠ سورݢا ، يين كباكوساني فدا كارو ألاني ،
بكال نوڠݢو فونتوسان أنا إيڠ كوروڠ أعراف كڠ أنا إيڠ أنتاراني
سورݢا نراكا ، أخيري باكو منجيڠ سورݢا برحمة الله ، يين ألاني
لوويه أبوت كاتيمباڠ كباكوساني ، بكال لومنتاف هوكومان .
ووڠ كافر لن ووڠ منافق ، تيبين أنا إيڠ فاڠكونان ميزان
مهو سيوهون .

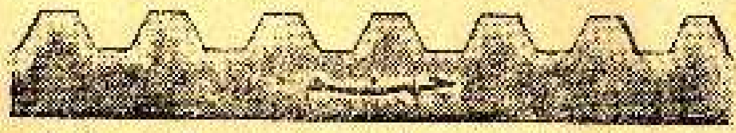
وسورة سونيا قول ، تيكا مانوڠصا ديتيمباڠ عملي ،
فرا مخلوق دكوڠكون فدا إيڠتالي يين سوسوطا أناني نا إيڠ وقتو
إيكي ديتيمباڠ عملي ، بيبي أكيه مانوڠصا ، نغيڠ موڠكوه
الله كبا مكوولو مهو أورا مشكل .

لوفي فدا ديتاكاأكي نريڠ صراط ، أيا إيكو ووت ألوڠ
كنطيڠ كڠ أنا إيڠ دوووري نراكا جهنم ، لوويه باغت ، لوويه
لنبوت كاتيمباڠ رامبوت سيجي ، لوويه لاندف كاتيمباڠ فداڠ
موبات مايت كيا فراهو كترا ، أومباء .

كاسبوت أنا إيڠ تفسير ليس ، (جمل) ، واعوجو
ووت مهو ، سيڠ ويويتان موڠكاه : تولي مدون ، تولي
راطا ، كرا غان إيكي موڠكاه دتوليس ، كينطا ٢ لي
كيا كمبار إيڠ نوريت إيكي .



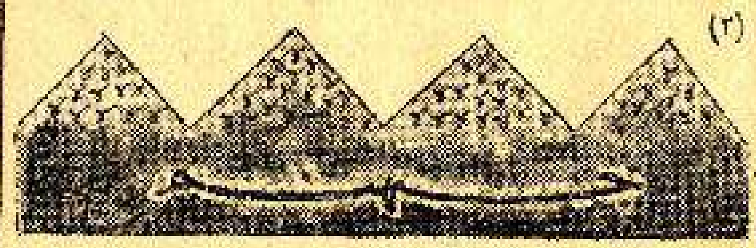
كرا غان سوڠكا كتاب « دقائق الأخبار » أنا إيڠ كمبار أكي كيا إيكي :



أنا إيڠ « الميزان الكبرى للشعراني » جز أول كاجا سيكت لورو
كينطا ٢ لي ووت مرتود كمباراكي ووت لورو كيا غيسور إيكي :

(١) ووت ووڠ مؤمن سيجي

(٢)



قفريغ : تجاتي ووت مهو ورناني موڠ سيجي . ديني تومراف
كاولا أينصابينا ٢ مهو موڠ سبب سوڠكا بيدا ٢ ني علم لن عمل .

تمونو اوكا اناغ ووت مهو تيغكاه لاكوني كاولا ورنا٢ . انا سيغ
موغ ساكڤ ينيغ نيترا ، انا سيغ كيا اغين ؛ انا سيغ كيا الف ؛
انا سيغ بوغكلاغ كيا جاران لارات ؛ انا سيغ نوفقاه ؛ انا سيغ
ملايو ؛ انا سيغ ملاكو سيكيل ؛ انا سيغ ملاكو بوكوغ ؛ انا سيغ
دسلوموني كيهي سافوروني ؛ ساهيغكا انا كغ تنساه اوباك
اوبك اناغ ساجرونيغ ووت غنتي لاواسي انا فوغ ايو
الوا سلاوى ايوو تهون . كبيه مهو جلاراني اورا لياهي موغ
سبب سوغكا بيدا٢ني عمل .

اناغ ساجرونيغ ووت مهو فرا مخلوق بكال نومفا فيدا انغو
تلوغ فركارا . ايايك : (١) باب ركن اسلام ليما ، (٢) باب وضوء
لن ادوس ، (٣) باب ظلم (سيا) .

دتيغ اول٢ني ووغكغ ليوات اناغ ووت ، ايايك
كغجغ كڠتي نبي محمد صلى الله عليه وسلم .

سنوسي جركوف فرا مخلوق اوليهي غامباه فلا تاراني دينا
قيامة . جوروفي اديت كاني مريغ مفصل التسبيل . ايايك
كين فيساهي انتاراني دالن كغ تموجو مريغ سوركا لن نراكا .

اناغ مفصل التسبيل مهو ، ووغ كافر / ووغ مجرم فادا
غروغو خطاب سوغكا الله تعالى : وامتازوا اليوم ايها المجرمون
(هدوو غكغ فدا دوصا / جيلاقا : سرانيكي دينا / وقت فادا

فينتاها) ؛ تكيسي فيسه سوغكا ووغ٢ موءمين سيغ تجي٢
بودي فكرتيني . جلارن ووغ٢ موءمين مهو ، بكال تروس
كابوڠ الاكى مريغ سوركا .

كوجفا : بارغ ووغ كافر وس فيسه سوغكا ووغ سيغ
صليا٢ ، جرباغت تلاغساني . جلارن ورزوه نصيبي اولي
بكال داديا اورب٢ني نراقا . والعياذ بالله . نوليك فدا
تاعجيدس سوتيني قسمولة نهون .

اناغ دينا ايك ، صفة كاترسنان اورا بيصا كغكو
مثولوغي مريغ ووغكغ دين ترسناني ـ انا اورا بيصا نولوغ
مريغ بفا . كاولاساني بفا اوكا اورا بيصا اغكو مثولوغي
مراغ اناك . نبي ادم فيسه كروساغ فوترا روفاني قابيل .
جلارن قابيل ايك اهل النار . قابيل فيسه سوغكا دولوري
لنغ روفاني هابيل . جلارن قابيل ايك اهل النار . سيتي
آسية فيساه سوغكا راكاني روفاني راجا فرعون . جلارن
فرعون ايك اهل النار . ياهي ماشطة سيغ ماتيني دي
كودوك اناغ ساجرونيغ جيدي . اوكا فيساه سوغكا
اناك٢ني راجا فرعون سيغ ووس نهودي لاديني افي . جلارن
ياهي ماشطة ايك كاسيهي الله . بلاني فرعون ايك
عدو الله لن اهل النار . ليا٢ سيغ كيا مغكونو مهو اوكا اكيه .

ڤڠکات٢ نراکا

نراکا ايکو وجود کيني . اوروڤ٢ ني مانوعصالن وانو.
سڠ لوڠکوه مدارکة کڠ اڠکوه لوڤاناغت گيڠي . سلاداسي
اورا تهو دوراکا مراڠ الله ؛ لن تمساه ينه اداکي ڤرنته٢ هي الله
نراکا مهو ورنا ناني انا ڤيڠو . ڤتڠمهو اورا جيجيڤر٢ . باليک
لونڤمنوڠ٢ . سڠ ڤودور دلوکي جهنم . اوروت٢ ني کابيا اڠ
غيصور ايکي :

(١) جهنم لويه ڤانس کاتمباڠ کيني دنيا تيڠکل ڤيتوغنوله .
(٢) سعير " " " " جهنم " " "
(٣) حطمة " " " " سعير " " "
(٤) لظى " " " " حطمة " " "
(٥) سقر " " " " لظى " " "
(٦) جحيم " " " " سقر " " "
(٧) هاوية " " " " جحيم " " "

نراکا هاوية اياايکو نراکا سڠ غيصور دلوکي . لويه ڤانس
کاتمباڠ نراکا جهنم تيڠکل کڤيڠ ڤتڠ اڤوس سڠاڠ ڤوله . لمون
کيني نراکا جهنم ايکو دي جوڤوت ساميري لولي دکمڤوڠ اناغ
انتاراني لاغت بومي . ليڤيه سبب کنا

ڤاناسي کيني ساميري تمهو . اڤڤرادي باب٢ ني نراکا
ڤيتوکغ کانوتراغ دوو رمهو . ڤيڠ الادويني باکيهان دلوکي
کيا کڠ کاسبوت انا اڠ ساجرونيڠ باب غيصور ايکي :

ديڠ کيريڠي ووڠ کافر مريڠ جهنم

سااوسي تنوتوک تاغيسي ووڠ کافر اناغ منفصل السبيل
سويني فيصلته هون . لولي قدا دکيريڠ دنيڠ ملائکة
زبانية جورو سکصانراقا . دتکاکي اناغ جهنم . دي
کيند يغاکي کروبالاشيطان لن دبارغاکي رکوني دلوکي ٢ .
ونويت وقت اياک . صفة يغحوج نلوغصالن ودي کڠ اورا
بيصادتراغاکي . صايا کڠ٢ کانوت اناغ فراهوناني ووڠ
کافر . روڤاني جراقي ووڠ ماتي کڠ دوروڠ بوسوء . ماليه
ايرڠ ٢ . کاطيڠ فلولو (مجيجيل) . تن بيصاغوجف .
ووڠ ورووه مسيط ودي ، کيريس لن ضوغضوغن .
ووڠ منافق لن ووڠ سڠ کاويني کومڤدي ، دي
کيريڠ مريڠ جهنم . دبارغاکي کرواجا فرعون ، بکالک
متکون اناغ هاوية . ووڠ مشرک دکيريڠ ماريڠ
جهنم ، متکون اڠ نراکا جحيم . ووڠ سڠ کاويني

تمبة براهالا دكيريغ مريغ جهنم بكال مڠكون اڠ نراك سقر .
ووڠ سڠ كاوڠي دراعكي لن سمبهيڠ ميريغ ساڤاواكڠ تنڤا
دوسا ، دكيريغ مريغ جهنم بكال داۏي بلاڽ قابيل
مڠكون اڠ نراك لظى . ووڠ سڠ كاوڠي الاڠ ، اغي اڠ
كماجوالي اڬاما اسلام ، دكيريغ مريغ جهنم بكال داۏي
بلاڽ كعب بن الأشرف كومڤول كرو ووڠ يهودي انااڠ نراك
حطمة . ووڠ سڠ اوراعمانالي فرااوسان ، دكيريغ مريغ
جهنم داۏي بلاڽ ابو جهل كومڤول كرو ووڠ نصراني انااڠ
نراك سعير . ووڠ سڠ كاوڠي غيبا لن اڤيكنيتاكي بڠ ووڠ
سڠ اورادوي ، (فقير) ، بكال داۏي بلاڽ الوليد بن المغيرة
ووڠ اهل موسيك ، ستريك ، بيوك ، ساڤوڠكالاڽ ،
بكال داۏي بلاڽ امرؤ القيس ، تولي فدا دكيريغ مريغ جهنم
وذلك قوله تعالى : يوم ندعو كل اناس بامامهم . وقوله تعالى
وسيق الذين كفروا الى جهنم زمرا . وقوله تعالى : لها سبعة
ابواب لكل باب منهم جزء مقسوم .

مسكين٢ الى اهل النار

داوهي كنجڠ نبي ؛ سنتغه سوڠڠكا مسكين٢ الى اهل النار ،

الله تعالى نيتهاكي كولونڠ اناڠ جهنم دياراني كولونڠ صعود .
اهل النار فدا موڠڠكا ميريغ ايك كولونڠ . تجاني ارف
منتاس سوڠڠكا نراكا . سڠ كيناوي ملاكو سيراهي . اولهي
ملاكو لاواس سيبو تهون لاكي تكا فوجوك كولونڠ . بارڠ ترس
منكايڠ٢ اناڠ فوجوك كولونڠ ، جفكڠ اورا بيصا منتاس . باليه
مالاه دي اوجوالاكي دينڠ كولونڠ مهو ميريغ تلڠي جهنم * اه
جرباعت تلاعتاني . مولا لوتراف اهل النار ، اناڠ نراكا مهو
اورا انا كون ملايو جبا ميريغ كيني . كافن بجكريهي كيني مسڠط
مارالي كيني . لومڤراهي مانوڠصا كافن كراسا لوي بجور كارف
ممان بجبا اهل النار . اورا بيندا اڠ فيڤن بيندا اڠ بجبا اهل النار ،
ووڠ ماني فيڤن اوريف كرانا ارف غاكيته٢ هاكي عمل بجبا اهل النار
اهل النار ويويت انااڠ عالم قبور ، تويه٢ ويويت سوڠڠكا مفصل
الشبر هڠڠكا سترو سي . اورا انا كڠ تمساه دي ارف٢ بجبا
موڠ بيصا هاماني بجور لوبار داۏي لبو . تڠڠ دي ارفي ماني
اورا ماني ، اوريف اورا اوريف . مڠڠ اورادي ولاسي ، صبر
اورا سلامة . ساعنبات اورا دي جواب . لوون اودان لاواس
سيبو تهون . بارڠ انااودان دودو اودان باڽو . باليه اودان
وانو كيني بيباني سيراهي اهل النار كوغيسي لوتول مبوس
دبري . تولي لوون اودان مانيه سيبو تهون . تولي انا

مندوڠ هکاندل کدوت . اهل النار سڤاي ڠوڠصا، مريڠ
لوميبالي اودان کڠ دي کاوادبيڠ منديوڠ مهو . بارڠ انا
اودان دودو اودان بابو . بالي اودان اولا کيي فد اتو کولي
اور اهل النار . يوکوت سفيسان سيوو هون اوف اسي اورا
بيصا ايلاڠ . وذلك قوله تعالى : زدناهم عذابا فوق العذاب
بما كانوا يفسقون .

لولي فد اولدڠ، مريڠ ملائكة مالك جورو کوجي نراکا ،
بارڠ وس انا فڠ قوله تهون ، ملائكة مالك تکاس کرصا
جواب بکوس معکيني : منڠ ٢ ؛ جرفد الوڠصا . لولي فد
ساقبات مراڠ الله : ربنا اخرجنا منها فان عدنا فانا ظالمون .
(دوه ڬوستي فاڠيران کولا : يوڠ اڠکيها کاولا لونيا فجنان
دالاکن سکڠ نراکا . يوڠ بيليه کاولا غانتوس واغسول بيناه
دورا مالبه . يکتوس کاولا لوڠکا ظالم) . بارڠ وس انا
قبلأس ايو هون . الله مها عادل غنديکا : اخسئوا فيها
ولا تكلمون . (فد الوسو انا اڠ جرو کيڠ ، اجا لجرلويه) .

داوهي کڠڠ نبي ، دوني الله : سانوسي اهل نراکا کروڠو
داوه معکلو مهو . بجور فد اورا بيصا کوتمان بارفيسان .
بيسالي موڠ اوداه اديوه لن غيبنتيه انا اڠ ساجروفيڠ کيڠو
نراقاسڠ ماڠڠه ٢ . سوارالي شيمفري سوارالي حمار . ويونالي

کمبوڠ ٢ ، فوڠکاسافي ميڠسک ٢ . سموڠصا کريڠکاڠ ٢
لارف منتاس . بجور دکلوبدو غاکي مريڠ کفي کنطي دي اونيڠي :
فد ارا سانا : ايا ايکي سکصا نراقاسڠ کوه کورو هاکي بيڽ .
وذلك قوله تعالى : كلما ارادوا ان يخرجوا منها اعيدوا فيها
وقيل لهم ذوقوا عذاب النار الذي كنتم به تكذبون .

هوسناه صادق اغسن . کيا مغکو نوستغه سوڠکا
مسکين نا اهل النار . جرکفربيجا ولية ايرا امبا غاکي مريڠ
تيغکاهي لن فاسکاني اهل النار سڠ مغکون انا اڠ غيسورک
جهنم ؟ افاديني سڠ منڠکون انا اڠ هاوية . ايا ايک نراقاسڠ
غيصور ف لوری ؟ خالدين ، حالي فد الأکڠ کبيه ؟ جرکفربيجي
غلوه کساهي اهل النار ؟ کبيه مهو دجواب انا اڠ دقائق الأخبار .
لن کتاب احياء للغزالي في كتاب ذكر الموت وما بعده . لن کتاب
البدور السافرة في احوال الآخرة للحافظ السيوطي . لن ليا٢ني .
انا اڠ کيحي موڠ قطينارب وطارا . سوفيا اورا دادي
کتاب سڠ کاندل . بيصا هاليه کمفاڠ دميليکي دينيڠ
سناه سدولر . لن چوکوفا دادي فاويتاڠ فاقيلغ لوم رافيڠ
فاغريفطا لن تونمراف سناه سدولر کڠ کافارڠ بيصا
وارو جولن ميکا تيناکي مريڠ کتاب . ففروا الى الله . !
فد الومايوها مراڠ الله : واتقوا النار ولو بلقمة !

فدا اوديڽا مريڠ نراكا ، سڠجان موڠ كلاون ويويه فاعڠن
سافولوان مريڠ ووڠ كڠ كلوين . إنما تنذر من اتبع الذكر
وخشي الرحمن بالغيب فبشره بمغفرة وأجر كريم ؛
(ء محمد : تمني فامدين اورا ايك موڠ ميكوناني مريڠ ووڠ كڠ
يوڠكيهي فاووه القرآن لن وودي تراڠ هياڠ رچن كلاون
كاهيب . بيبوڠاهن ووڠ مهو كلاون فاڠافورا ان ڠجارن
كڠ مليا) . أعاذنا الله من غضب الجبار ومن حال أهل النار .

امة محمد كافيراڠ دادي تلو

امة محمد (ووڠ سڠ ماتيني تتفا ايمان توحيد مراڠ الله
سوڠكا امتي كڠ كسرتي نبي محمد صلى الله عليه وسلم) ، ايڠ
انا ايڠ آخرة كافيراڠ دادي تلو . سڠ سفرتلون منجيڠ سوورڬا
تنفا حساب ، سڠ سفرتلون تكاسارانا كاوادوصالن
كلوفوتان بجور دي سفورا ، سڠ سفرتلون ماني تكاسارانا
كاوا سكاطاهيڠ دوصالن كلوفوتان ساكوووڠ ٢ بجر رفدا
توصفا فاهوكومان انا ايڠ جهنم . نڠڠ روفاني اورا ايڠ ٢ كيا
ووڠ كافر . لن اورا دي كندي يڠاكي كورو بالا شيطان ،
سرطا انا ايڠ فاهوكومن سوي ٢ في اورا اوليه سوڠكا فتوڠ ايوو

تهون . أخيري بجور منجيڠ سوورڬا برحمة الله وبشفاعة
رسول الله صلى الله عليه وسلم . جعلنا الله من خير أمته
وحشرنا في زمرته . وأماتنا على السنة والجماعة والشوق
الى لقاء ربه . اللهم آمين

كومولوڠي ووڠ متقين مراڠ سوورڬا .

كسبوت كڠ چيناريتا باب منجيڠي ووڠ متقين مراڠ سوورڬا ،
ويويت ٢ تاكي ووڠ سڠ منجيڠ سوورڬا ايكو ايكي فنجنڠان دالم كڠ
كسبوت نبي محمد صلى الله عليه وسلم . كاچاريتاني كا ووڠ مؤمن وس
فيساه سوڠكا ووڠ كافر انا ايڠ منفصل الشبيل ، جرفرا ملائكة
فدا اتكا كليركو منتو سارانا كاوا كنديرا فايوڠ لن سندا غاغ
كافاريڠاكي مريڠ فرا كاسيڠ يڠ نهاسوچي كڠ فدا ارف
كابوڠ لاكي مراڠ سوورڬا . ايڠ وقت ايكو سوورڬا وس دي
فاهيس ٢ سي ساورنا يڠ رڠڠكان كڠ ايندااه ٢ . فراولدان
انوانوم ٢ مان كڠ دادي جورو لاديڠ سوورڬا ، كڠ اندو ويڠي
كافريكلان كڠ كاڠوفاكي كيا ديڠ اينتن موتيارا كڠ دي
ووڠ ٢ ، وس فدا سسيكف ساننداڠ اڠكوكڠ ترسفاكي
اكي . فراويداداري اوكا وس فدا ماچاه كرانا حرمة لن

مافاءلن بکال کراوڠهاني فرساتوان يا ايتوله اناءيڠ سورݢا .
کسنت نبي محمد صلى الله عليه وسلم کا فاريغان کنديراني فايوڠ فوچي .
ستکيهڽ فرانبي . فرصحابة . فراشهداء لن صالحين فدا
کومفولن اناءيڠ غيصوري فايوڠ فوچي کنجڠ کسنت نبي محمد
صلى الله عليه وسلم . صحابة مهاجرين لن فرصديقين
فدا کومفولن اناءيڠ غيصوري کنديراني سيدنا ابوبكر الصديق
رضي الله عنه . ووڠ سڠ عادل لن ووڠکڠ امر معروف
نهي منکر فدا کومفولن اناءيڠ غيصوري کنديراني سيدنا عمر
رضي الله عنه . ووڠکڠ درماءکي سمباکيان بندانى کڠݢو
فراڠ سبيل فدا کومفولن اناءيڠ غيصوري کنديراني سيدنا
عثمان رضي الله عنه . ستکيهڽ فراولي فدا کومفولن اناءيڠ
غيصوري کنديراني سيدنا علي کرم الله وجهه . ووڠ سيڠ
ماتيني دي سيقا ارا تنفا دوصا . کومفولن اناءيڠ غيصوري
کنديراني سيدنا حسين . ووڠ اهل توبة کومفول اناءيڠ
غيصوري کنديراني وحشي . کيا مڠکونو سافڤوسي غنيري
کنديرا مهو اکيهي فدا اکرو ويلاغاني حکم شرعي ٢ ايا ايکو
انا تلوڠ اتوس تلولس . توليه فدا دي بود الاکي مريڠ
سورݢا سا فونطا سا فونطا . جرفدا اغليواني ارا٢ کڠ جمبار
ايڠ ساجروني ارا٢ مهو . انا فيراڠ٢ کرومبول سڠ ورنا٢ روفاني .

کرومبول مهو ووهي ننادي . کمباڠي فدا امکروه . اناءيڠ
ساجروني کرومبول مهوسا ورنانيڠ فکسي فدا اڠوچيه .
فاڠوچيهي افيك باڠت . سواراني اونتم بيڠ . ريڠوعو
کيا دينيڠ کاملان کڠ اڠيو ايوناني . اناءيڠ سلا٢ ني
کرومبول مهو متو سومبر کڠ اڠلس . باليولي نيڠ بوسيه
اهل سورݢا فدا اڠومبي ايلڤ سومبر . تمکاليهي جور سيه
ايلاڠي سکابيهڠ صفة مذمومه . توليه فدا اينتيه حيوان
براق . اوالي اوا وجاران . سيراه لن فراهوفاني کيا مانو مڠصا
دوي الارن سونوي . جڠکاهي ساالفاسيڠ فاڠيڠال . توليه
فدا افلاس مراڠ سورݢا . جرو کومحي فدا اڠاتو اکي سلام
مرحبا . کنط ثماووڠ٢ راکي مس برليان لن موتيارا في بيڠ سيڠو
اهل سورݢا . توليه کافطو اکي ساڠ ويدادري . جرفدا فيارا
کيا کانتين انيار . اناءيڠ سورݢا اورا بکال ماتي . مليامڠکي
سلاواس - لاواسي .

ستعه سوعکا کاثماتن سورݢا

اهل سورݢا ايکو دادلن فاواني راجاه . ڤوورکي فدا
کرو کنجڠ نبي آدم . باکوس٢ کيا کنجڠ نبي يوسف . عمر٢ راني کيا
کنجڠ نبي عيسى . (نوم٢) . سواراني کيا کنجڠ نبي داود ☆

بودي فاكريتي كيا كنچڠ كڠتي نبي محمد صلى الله عليه وسلم .
ووڠ لنڠ دڤ فاريڠي كڠݢو اتان اعدام باب مڠان ڠومبي لن
جاڠ بيكل كڤيڠ ساتوس . اورا اندويني قاما . اورا دوين
رافبوت كجبا كلوڠ اڤيس لن اييف . برڠومبي ڠلار كومباڠ .
اورا ڠوبيه اورا ڠنيسيڠ . اورا ڠيدو اورا ڠومبل . اورا انوما
اورا يتڠكي . اورا ڤرجيت ٢ . اورا انا بولود لن اورا انا ركد .
ڤندان وايي . كارف مڠان ڠومبي سفالوين ماساه . ووڠ
سيجي دوي سند اڠان فوڠڠوله . سيجي ٢ فى سند اڠان مهسوه
ساتوس اجم بيص مولاه مالية ڠنتي فوڠڠوله ورنا . اورا انا
ڠڠيت اورا اناچو ڠكراه . ڤڠكاليهي . لن جوارا كالى
سمعڠا داكيڠ كويت لن بالوڠ سوڠسوجي كبيه فدا ڤجيف
ڠراساكى ڤريڠ كانا ڠانايڠ سوركا . مليامكي ڤمفاماڤى
ڤمفالارتنف سوڠكاو اسلاوس دواسي . اللهم ارزقنا .

ورنني سوركا، انا وولو

داووهي ابن عباس : سوركا ايكو اندويني لاواڠ وولو .
لاواڠ كڠ اول كدوي فرانبي ، فرا مرسلين ، فرا شهداء لن
فرا درماون . لاواڠ كافيندو كدوي ووڠكڠ ڠلاكوني صلاة

سڠكاراتا بنر ناكى شرط ركونى . لاواڠ كفيڠ تلو ، كدوي ووڠكڠ
ستي واجبي زكاة . لاواڠ كفيڠ فت ، كدوي ووڠكڠ امر معروف
نهي منكر . لاواڠ كفيڠ ليما ، كدوي ووڠكڠ نولاكي كارفي
شهوة لن هوى نفس . لاواڠ كفيڠ نم ، كدوي ووڠكڠ ڠلاكوني
حج لن عمرة . لاواڠ كفيڠ فيتو ، كدوي اهل فراڠ سڠ كرانا الله ما
لاواڠ كفيڠ وولو ، كدوي ووڠ سڠ ودي مراڠ الله لن اهل
عمل خير .

ورناني سوركا اوكا وولو . ايايكو : دار الجلال ، دار السلام
جنة المأوى ، جنة الخلد ، جنة النعيم ، جنة الفردوس ،
جنة عدن ، لن دار القرار . كبيه مونو اتاسيڠ كدادين سڠكا
موتيارا فوتيه . اتاسيڠ سوڠڠكا جمروت ايجو . اتاسيڠ سڠكا
مرجان كونيڠ . اتاسيڠ سوڠڠكا مس ، اينتن . فيراڠ سافورونيه
بتانى سوركا سوڠڠكا مسرفيراك . ڠدوڤى . كستوري ،
لوڤى ، عنبر ، سوكتي ، زعفران ، داڠكوتي ، ياقوت ،
كريكيلى ، موتيارا .

انا بڠاون باڤو ، بڠاون فوهان ، بڠاون ارز ، بڠاون
مادو ، بڠاون رحمة ، بڠاون كوثر ، بڠاون كافور باروس ،
بڠاون تسنيم ، بڠاون سلسبيل ، بڠاون ارحيق المختوم
لنليان . كبيه مونو ايليني اورا اڠكليريني . بالي مانه

ڤڠالي مريڠ ايکي ووروڠڠ ڤد اڤاواڠ ؞

کتاهوي سوورڬا ايکي اونيوق ناڤووور ، ڤاڠ لن ڬودوڠ
انا ڠيصور . سلاکي سيا اورا کاريڠ لن اورا روسواق . سونيه
رواية ، کتاهوي سوورڬا مهو اونيوق کداديان سوڠکا اينتن ،
وينتي سوڠکا ياقوت ، ڬوندوڠي سوڠکا سوندس ۲ اياديک
سوق ڤاسيڠ اوس کيلڠ ، يين کاسري بيبيت اڠين جرڠکوڠ ،
امبوڠاکي ووڠ سيڠ ڤد اڤاواڠ . انا مانيه سيڠ ويني
کداديان سوڠکا ڤيراڠ ، ڤانتي سوڠکا امس . اوتاوا کوسوڠ بالي ،
جرکوڤوق ثمڤورناڠ سليڠ مسرفيراڠ . يين کاسيليراڠين
ڤد تتاڤان بنجور منو سووارا چمڤلڠيڠ کڠ باڠت ايلوڠ لن
ڠنجوتاکي . ڠوڠکولي سووارا اي کاملان کڠ دي انتوروبوه
رعد الم اوليهي ڤنڠالي . سوورڬا ايک ڠاڠم ڬلاڠ ڠکڠان . کيان
سا اورواڠ کانيماتن لن کاسنڠان . ڤاڤاڠ قواواڠ ۲ تنفسا
ستروڠيڠي لن رمبولاني . امهه ازرقا .

کنچاران رؤية

کنچاران رؤية ، تگسي ڠالي مريڠ ذات الله کڠ ڤڠاد
حالي ڤڠاکنانيه . کاچاريتا : تتکالا اهل سوورڬا ايک جيوان

براق . ڤلسير ۲ ڤد اڤا نيتيه براق . اڠ سيجي وقت ، ڤلسير ڠيواڠ
ڬونوڠ ڬولا باتو . ڠيصوري ڬونوڠ مهو انا بڠاوان لن سومبر
ڬونوڠ مهو اکيه کڠ مبوحاه . ماتوڤي ڤد اڠوچيه . نولي ڤد
لڠرين انالاڠ ايک ڬونوڠ . سرطا ڤد اڠومبي باتو سومبرلن
بڠاوان . نولي ڤد اڠوروڠواکي ڠوچيهي ماتوه . تجولت
باذن الله ماتوه ڤد اتکا انالاڠ ڠارڤ اهل سوورڬا سانا اوس
ماتيڠ ۲ . نولي ڤد اڠنيماتاکي اولتيهي داهاران . نولي ڤد
نيتيه براق مانيه . ڠيواڠي ڬونوڠ کستوري . بڠاوان سلسبيل
لن زنجبيل مليلي سوڠکا ڠيصوري ايک ڬونوڠ . انالاڠ ڬونوڠ مهو
اکيه ڤاڠکونق . چوڠکوڤ ۲ اوڤاکيه . کرسي ۲ اوڤکا
ڤيراڠ ۲ . کرسي ۲ مهو کداديان سوڠکا ياقوت اباڠ . ڤارا نبي
لن شهداء سلک ڤد افيناراان انالاڠ کرسي مهو . جراهل
سوورڬا ڤد ادي سيکو طاڤ اهاراان لن اوبجوان کڠ دي وادهي
ڬلاس ياقوت . نولي ڤد اکاتوف اڠين سوڠکا ڠيصوري
ڬونوڠ . بنجور انا ڤاداڠ ۲ چملوروت کيليرکومنتق . انالاڠ
تڠاهي ڤاداڠ ۲ مهو انا واداه کڠ ديني باک ۲ لي اوبجوو ات
کڠ سوچي . اهل سوورڬا ديني ڤرينته ڠومبي . ڤد جواب
سڠکيتي : يا ربنا وعدتنا في الدنيا النظر الى وجهك لا تخلف
في وعدك . (هوکسيت ڤاڠيران ڬوستي : ڤادوکا سمنوت

جنجي٢ داتڠ كا وولا وونتن إڠ دنيا بـ إغكيه فونيكا بادي
نغالي داتڠ ذات فادوكا . بوتن وونتن خلاف وونتن إڠ
جنجي فادوكا) . تولي تكا سروفاني منڤوڠ . جرانا فاداڠ٢
درغ كا جروني سروفاني منڤوڠ مهو . تولي حجاب دي رفع
بجوڠ جهب كا ايلواني الله من اكوڠ مانبياڤ كا تيغالان
جيغكليه٢ دينڠ نيترا ني اهل سورݢا تنفا كيفيه تنفا ارا٢ .
اهل سورݢا جرفيا ڤڤديهي لن فيابڠو . سوارا ني كوغسي
جدولك عرش . سبب سونغكا باغڠ لڠي اوليهي غراساكن
ترينڠ تونيه اكوڠ٢ تجي كا نعماتن انا ايڠ سورݢا حد اياايك نعالي
ترينڠ انوار جمال الله ذي الجلال والإكرام . اللهم ارزقنا .

حيوان كڠ منجيڠ سورݢا

داوهي امام مقاتل : حيوان اوكا انا سيڠ منجيڠ سورݢا
اكيهي سفوله . اياايكو : اونتاني كڠجڠ نبي صالح ، فديتي
كڠجڠ نبي ابراهيم ، ودوس كيباسي كڠجڠ نبي إسمعيل ،
سافيني كڠجڠ نبي موسى . ايواه حوت كڠ غونتال نبي
يونس . حماري نبي عزير . سموتي كڠجڠ نبي سليمان ،
هدهد (مانوك فلاتوره باوانتي راجا بلقيس) عليهم السلام .

اونتاني كيست نبي محمد صلى الله عليه وسلم ، لن اسوني
اصحاب الكهف . اسومهو روفاني كونيڠ . انا ايڠ سورݢا كدادين
جرماانيه كيا ودوس كيباس . كاجنڠاكي قطمير ، وقيل :
قرارم . وقيل : هوبان . انتهى ، والله اعلم .

سوراضا كڠ ويكالي لان واجي وڠ مؤمن (١)

علامة كبرى سفوله كڠ وس كافرتيلاكي انا ايڠ باب٢
غارف ، كيطاووڠ مؤمن واجب فرچيا فريڠ وجودي
اوراميڠ اوروت٢ ني . جلارن اوروت٢ ني سفوله مهو
كالبو مسألة خلافية انا ايڠ انتاراني فينمويني فرا علماء . سرطا
كومفولني حديث٢ ترفيليه اورا اتكس توتوكنا تكاس فريڠ
اوروت٢ ني سفوله كڠ وس كاسبوت .

دڠي انانى علامة فارك تكاني قيامة دتراڠ تراغاكي
ايك ، موغكوه سورا ساني اورا ليا الجبا : (١) : توردهاني باغڠ
ولاسى الله تعالى مريڠ كاولاني كڠ فدا ايمان مريڠ فنجنغاني
(٢) : غليتغاكي مريڠ كاولاني كڠ فدا ايمان مريڠ فنجنغاني :
كڠ سوفيا فدا اچاويس٢ كلاون غاكيه٢ هاكي عمل خير كڠ تملوڠ
كرانا الله . يڠماها سلامة سوغكا رينتينڠ ديناڠ افوره

كڠ وس كالوڤاءن دنوبيت رمس كنچڠ بني آدم . روڤاني اياايكو دينا
قيامة كڠ اورا سوده مسنتيط بكال موجود . موڠكوه الله تعالى
اوليهى غليڠاكى مريڠ كاولاني تومراف بكال انانى دينا قيامة
مهوس اورا كوراڠ ، مناوا قيقن وروه كڤا تهاني ، جوباء
ندرصا القرآن ؛ اڠ كوتو بيڠاراه سابن٢ كبيت سيرا بكال
نجوهى سسبوتان : يوم القيامة / اليوم الآخر / يوم عظيم ،
يوم مشهود / اليوم الموعود / يوم معلوم / يوم عقيم / يوم الحسرة
يوم لا ريب فيه / يوم لا ينفع مال ولا بنون / الساعة / ان الساعة
لآتية لا ريب فيها / يوم مجموع / يوما يجعل الولدان شيبا / اليوم
نجيم / قلوب يومئذ واجفة . ابصارها خاشعة ساقوتعكلاني
سموتو اوكا انا اڠ باب ڤڠاجاني الله مها عادل اعدالم ايكو
دينا هيڠكا ساتروسى . سيرا بكال نجوهي سسبوتان :
عذاب يوم الدلة / عذاب يوم عظيم / النار / جهنم سافوترونى .
مولا نتيا لا باغت موڠكوه اوليهى غموتاكى الله مها
ولاس مريڠ كاولاني كڠ فدا ايمان مريڠ ڤڠنتڠاني . سوڤيا
كاولامهو اكيه ايليڠى مراڠ الله . جربيصا غاكيه٢ هاكى عمل
كڠ دادي سبابي كڤاركڠ مراڠ الله سرطا كوليه ريضاني
ڤڠافورانى الله . اوريڠ ، سموغصا كاولامهو اكيه لاليني
مراڠ الله لن مريڠ ڤڠاجاني الله . جر كامڠاڠ كاسيڤو ديڠيڠ

كڠ كاركاني شهوة لن هوى نفس . جلوكو دجاع عروسوڠ٢ مريڠ
جلبيڠ زان . روڤاني جلبيڠ زان مهو ، اياايكو اللاكون معصية .
سموغصا كاولامهو وس باغت وانوه وانجي مريڠ للاكون
معصية ، موڠكا كلمة كڠ مليا ، اياايكو كلمة توحيد جلوكو
اورا كراسان مغكون انا اڠ اتي كاولا . انديكى٢ براڠ اڤى اورا
براڠ مليا ، ايكو اورا بيصا جاموڤور كرو براڠ الا . كيا اوليهى
اورا بيصا اجا مڠوڤور انتارانى لڠالن بابو .
داوهى امام ابو حنيفة ، وونتن : (١) : اورا كلم يو كوري
مريڠ الكوڠ٢ غوم نعمة فاريڠي الله روڤاني اياايكو ايمان ؛ (٢) :
سيڠار انتنا فوقات مريڠ سافادا ؛ (٣) اورا كوانيز كڤ يدي بلي
ايمان انا اڠ ڤوڠكاسابيڠ عمر (فاتق) ، ووڠ كاسبوت مهو
كافراهى ماتيني جلوكو سوء الخاتمة . ووڠ بيڠ سوء الخاتمة
ايكو ، سنجان اوريڠ اهل عبادة ، نغڠ بيسو انا اڠ آخرة
ستشارانى فدا واهي كرو ووڠ كافر بالجد . والعياذ بالله
من ذلك . اللهم ارحمنا ، وارزقنا حسن الختام . واجعلنا
من المقبولين المغفورين . اللهم آمين يارب العالمين .
جلوكو كڤيڠ (٣) ، اناني علامة فاركي تكاني قيامة دي
تڠاڠ تراغاكى ايكو ، سوڤيا كاولا كبيه فدا غراضا ، يايت
كبيه اوباه موسيقى ظاهر لن باطني ايكو انا كڠ غواساني .

روڤاڽ اي ايت الله . لن اداكڠ اصيحي (بڤاچق) . روڤاڽ
اي ايت ملائكة . لن اداكڠ بكسيتي . روڤاڽ اي ايت
سڠكابيهيڠ چاهوطا ، لن وقت ، اورا من لن مكان . جيجور
بنصاها غراصا - يين اواله ايت افس . اورا فاتوت باڠت
نومراف بيته كڠ افس ينطاكبرلن تجبر (كومديى) . اويت
تكبر لن تجبر ايك ، كيا دادي كالاكوهاڽ فرعون لن ابليس
اللعين ، اوكا كابوستعه سوڠكا اينا ايناڠ بودي فكرني
موڠكوهيڠ الله تعالى . اناف ساڠ فرابو فرعون لن ابليس
لعنة كنولاه ، اياموڠ سبب سوڠكا اوليهي تكبر . ووڠ
سڠ چاويجي تكبر ايك بيسو اناڠ ارا محشر بكالدو والي
دادي كطيڠلانيڠ فرا مخلوق . (كسامفار كسانديوڠ - اورا انا
اجيني) . اياسبب ايكي اناڠ فاغر يغطا نجنعاكي ايكي كتاب
كلاون اسما . ففروا الى الله : فدا لومايوها ماراڠ الله !
وعلى الله فليتوكل المؤمنون ! لن تجيني ووڠ ، مؤمن فدا
فاسراها ماراڠ الله : فقل - مولا غالوارنا . بايمانك بالله -
كلاون ايمان ايرا ماراڠ الله . ومعرفتك به - لن كلاون معرفة
ايرا ماراڠ الله . وصلاح نيتك - لن كلاون باكوسيڠ نية ايرا .

بيدا اني تكبر لن تجبر . (١) تكبر ايكو ووڠ مليا جور غلاهيرا كى صيفة كومديى . (٢) تجبر ايكو ووڠ اسور نڠڠ چكومديى .

وخشوعك - لن خشوع ايرا . وتضرعك - لن ددونيفي ايرا .
بحضرة خالقك - اناڠ غاينو بانيڠ ذات كڠ ينتهاكي اڠ
سيرا . سينا اغالوارنا : ان صلاتي ونسكي ومحياي
ومماتي لله رب العالمين - اڽتونيفون صلاة كول ،
سها عبادة نسك كول . لون فجاه كيفاڠ كول فونيكا
سدايا كاكوڠ غانغون الله فاغيرانيڠ سدايا عالم .

قال الشاعر :

اذا شئت ان تحيا سليما من الاذى   فلا تؤذ مخلوقا ولا تتكبر

(يين سيرا فيڠين اوريف سلامة سوڠكا فيلارا
انجا نيفارا مخلوق سرطا اجا كومديى)

وقال الشاعر :

صاح شمر ولا تزل ذاكر المو   ت فنسيانه ضلال مبين

(هو سناه صادوق غسن : جيجوت تالي ووند وها كوليك
ساغوني مائي ؛ لن تنسه ايليڠا ماراڠ فاتي . اويت ، لالي
مريڠ فاتي ايك تراڠ كسامسار) . سيرا اورا سوكي تمو
مائي . جيجور كا بوتن لاون فوتيه كڠ ديت الي تلو . نولي
كيسولوڠ اناڠ بنده وصافرلو ماراڠ قبور . جيجور منياڠ
انديوليه ايرا انف غوشارا ؟ اغما الي بدن سكوجور
وس كاكو . لن سيرا اورا هكالف بيصا بودي .

جرو قبور اوليه سڠكات ڤدا ڠروڠوڽي
اورا بوجو اورا انا ء اورا ڤوتو
له كتوڠ ڤيڠين اوريڤ كاوي عمل
مولا ايليڠ انق آدم له ڤورو امو
اڠكوم ايسا اڠكوم جمبر لن اور ڤنو
تونوله اجل سيرا املبوريڠ ڤوڠ
ڤوربه داڠو سرطا عروعوڠي جوابا
لمون كودو اين ڤوكو لنا ماريڠ كوبوڠ
عبارة اڠ تنه جاوا كوبوڠ لاوڠ
مولا ماريڠ الله كيطا كودو ڤاسراه

سيرا الجين اورا بڤا اورا بيوڠ
كاري والس الا جي اوس دين بوكو
بدن باڠر رومونغصا كڤونطيال ڤونجال
اسل سوڠكا نطفه داديني او امو
كيمبول كيوان روڤا ڤورا اڠ لمو ٢
منكر نكير ديني اوتس كڠ صفة غفور ٢
لمون بيسوكو دا اتكا ترس انشان
بجان كدي كيا اردي كڠ دموڠ
يكتي روڤا كوبوڠ اجور داديني اوو
اوباه موسو ايوطا آمنت بالله

وَمَلَائِكَتِهِ، وَكُتُبِهِ، وَرُسُلِهِ، وَالْيَوْمِ الْآخِرِ
وَبِالْقَدَرِ، خَيْرِهِ وَشَرِّهِ مِنَ اللهِ تَعَالَى.

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللهُ
لَا إِلٰهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ
تَوَكَّلْتُ
وَهُوَ

رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ .

سيتن اڠكڠ ويلوجڠ وونتن اڠ دينتن تڠيعون تياڠ ٢ سامي نداڠ سڠصارا ؟

سيڠ سلامة انا اڠ دينا لي ووڠ ٢ ڤدا انداڠ سڠصارا ، ايا ايك ووڠ سيڠ غاورو هي لن نندا اكي علم ٢ كڠ بكال وادي ڤيتاكونان بيسوء انا اڠ ڤلانارا اي دينا قيامة كڠ اوداكارا اي وس كاڤرا ايتيلاء كي انا اڠ باب جو منتي دينا قيامة لن امباه ٢ هانا مخلوق . سرطا اندوني بودي ڤكرتي تم ڤركرا كيا كڠ كاڤرا ايتيلاء كي غيصور اكي :

(١) وديه ماريڠ الله ظاهر باطن انا اڠ وقت انجين لن وقت سراوڠ
(٢) عوجڤ سيڠ بلا انا اڠ وقت موريڠ لن وقت ايم .
(٣) اجك عباد هي انا اڠ وقت سركڤ لن سوڠكان .
(٤) جوجر ماريڠ سد يغاه كونجالن موسه .
(٥) ڤراساجا انا اڠ تعكاه سوكيه لن ملارات .
(٦) رضا ماريڠ الله انا اڠ وقت سوسه لن بوڠه . جرماني ڤنا ريغان حسن الخاتمة (نتوي اكمي اسلام لن ايمان توجيه ماريڠ الله تعالى ء وتوبة نصوحا) .

باب سيغيدي :

نيتو سوڠݢوه اتاو كتراڠن ٢ كڤد سس كوتر اتاو باب
غارف ، اداڽ كتاب اين فرايو كادين توليساكي باب تمهيدي
(صلاة لحفظ الايمان ء ياايكو صلاة كڠكو ڠوكوهاكي ايمان) .
روڠ ركعة . ستياڤ ٢ ركعة موچا فاتحة ، آية كرسي ، قل
اعوذ برب الفلق لن قل اعوذ برب الناس سفيسان ٢ . ساووسي
- لام لولي ندوڠا : اللهم صل على سيدنا محمد وآله وصحبه
وسلم . اللهم اني استودعك ايماني بك فاحفظه علي في
حياتي وعند مماتي وبعد وفاتي يارب العالمين . كفيغ تلو . سفا
ووڠ ݢلاكوني صلاة لحفظ الايمان ساووسي صلاة بعدية
المغرب ، ان شاء الله فاريڠان سلامة سوڠݢوه كاسوء الخاتمة .
٣ ، صلاة سكرات الموت ، : روڠ ركعة . ستياڤ ٢ ركعة
موچا فاتحة سفيسان ، سورة اخلاص فيغ تلو . سفا ووڠ
غلاكوني صلاة سكرات فاتي اناڠ انتارا مغرب لن عشاء ،
موڠݢوه فينا ريڠان كيفاڠ فچاني روح نليكا ترڠ .
٤ ، صلاة جبر الفوائت ، روڠ ركعة بعد المغرب . ستياڤ ٢
ركعة موچا فاتحة سفيسان ، لن سورة اخلاص فيغ تلو .
سفا ووڠ بنداكي صلاة جبر الفوائت ، موڠݢوه الله نمبلي
سوڠݢوه روڠ مهو صلاة فڠ فوله تهون .
٥ ، امام الطبراني افوكا انا ووهاكي : سفا ووڠ روموڠسا

كفوتان صلاة ، اڠݢال اورا اغرتي فيرا ويلاڠان صلاة كڠ
دي فوتاكاكي ايكو ، موڠݢوه صلاة فاتڠ ركعة كلاون
تشهد سفيسان . وفولي ساووسي مغرب جمعة كڠ اخير دوكا
ووالان رمضان . لفظي نية مڠكيني :
نويت اصلي اربع ركعات كفارة لما فاتني من الصلاة
لله تعالى الله اكبر .
ستياڤ ٢ ركعة موچا فاتحة سفيسان . سورة قدر
لن سورة كوثر غنافيغ ليماليس ؛ موڠݢوه صلاة مهو داوي
كفارتي اوليهي كفوتان صلاة فڠ فوله تهون .
٦ ، صلاة كفارة البول - صلاة كفارتي اويوه . ايا
ايكو روڠ ركعة ساووسي صلاة ضحى . ركعة اول موچا
فاتحة سفيسان ، سورة كوثر فيغ فتو . ركعة كافيندو
فاتحة سفيسان ، لن سورة اخلاص فيغ فتو . صلاة مهو
داوي كفارة سوڠݢوه نجيسي اويوه - اياايكو ويويت ٢ تاكا
فكارا كڠ دحساب نوم انا فيغ كاوولا اغدالم قبور . اكيه
اكيهي سكصا قبور ايكو سبب سوڠݢوه ݢڤا مڠݢاغ ڤريغ
نجيسي اويوه . اه .
٧ ، صلاة درء الفاقة - مناوا سيرا كروفكان انو
كاغيلان اولية ايرا كوكيت فاغوف حيوا كڠكو نفقهي وا ايرا

لن ألك رابينيرا ، موعكا صلاة دره ألفاقة فتع ركعة .
سابن ٢ ركعة موجا فاتحة سفيسان . توليه موجا سورة
الوالية قوان أندي كع دي سنغو . أوتاوا إع ركعة أول
موجا ألم نشرح ، ركعة كفندو سورة قدر ، ركعة كفيع
تلو سورة قريش ، ركعة كفيع فت سورة كوثر . كيا مغكونو
أندي كع دي سنغو . سا ووسي سلام توليه موجا ايكي :

يا موضع كل شكوى ، يا سامع كل نجوى ، ويا عالم
كل خفية ، ويا كاشف ما يشاء من بلية ، ويا نجي موسى
والمصطفى محمد والخليل ابراهيم ، أدعوك دعاء من اشتدت
فاقته ، وضعفت قوته ، وقلت حيلته . دعاء الغريب
الغريق الفقير الذي لا يجد لكشف ما هو فيه إلا أنت يا
أرحم الراحمين . لا إله إلا أنت سبحانك إني كنت من الظالمين . اه

- صلاة لقضاء الدين . منافا دوي أوتاغ . إعكالى
أورا بيصا ٢ ياهور ، موعكا صلاة لقضاء الدين فتع ركعة
سوفيا ايتكالى بيصا بهوري أوتاغي . كارنا أجا كاسي
ماني ايسيه نغكوغ أوتاغ . أنا إع ركعة أول موجا فاتحة
سفيسان ، قل أعوذ برب الفلق فيع سفوله . ركعة كفندو
فاتحة سفيسان ، سورة كافرون فيع سفوله . سا ووسي سلام
موجا : سبحان الله الأبدي الأبد ، الواحد الأحد ، سبحان الله

المنفرد الصمد . الذي رفع السموات بغير عمد . المنفرد بلا
صاحبة ولا ولد .

توليه غادوك - صلاة مانيه روع ركعة . أنا إع ركعة أول
سا ووسي موجا فاتحة موجا ألهيكم التكاثر فيع سفولو ،
والعصر فيع تلو . ركعة كافندو سا ووسي موجا فاتحة
موجا إذا زلزلت فيع تلو ، سورة إخلاص فيع تلو . سا-
ووسي سلام توليه سجود . سا جروني سجود موجا : اللهم إني
أسألك التيسير في كل عسير . فإن التيسير في كل عسير عليك
سهل يسير . فيع فتو . توليه لونغكوه موجا : فلله الحمد
رب السموات ورب الأرض رب العالمين . وله الكبرياء في السموات
والأرض وهو العزيز الحكيم . فيع سفوله . اه

- صلاة بر الوالدين . صلاة غاكيكي فريع نفا بيوغ . روع
ركعة . وقتوني أنا إع مالم خميس أنتاراني مغرب لن عشاء .
أنا إع سابن ٢ ركعة سا ووسي موجا فاتحة سفيسان نجوغ
موجا : آية كرسي ، قل أعوذ برب الفلق لن قل أعوذ برب الناس
غنافيع ليما غنافيع ليما . سا ووسي سلام موجا استغفار فيع ليمالس
صلوة فيع ليمالس ، توليه ندوغا : اللهم اهد ثواب صلاتي
هذه لأبوي . اه

صلاة ليا ٢ دين توتر أنا إع بوكو سميدي . اه

آية القرآن

والسماء والطارق = دمي لاڠيت لن دمي كڠ كاتون اڠ واية وڠي . وما ادريك ما الطارق = افاتا كڠ مروهاكى اڠ سيرا . افاتا كڠ كاتون اڠ واية وڠي ايكو ؟ النجم الثاقب = ايا ايكو لينتاڠ كڠ انيوز . ان كل نفس لما عليها حافظ = سكابيهاواء اورا انا كڠ تنفا فنجاكا . فلينظر الانسان مم خلق = مالوڠصامارا ميكيرا . سوڠكا افا اواكى ايكو كاتيتهاكى ؟ خلق من ماء دافق = يخرج من بين الصلب والترائب = جبول سوڠكا باڤوكڠ ڠجروت كڠ متوسوڠكا انتاراني بالوڠ ڤيڠكوڠ ووڠ لنڠ لن انيكاني ووڠ وادون . انه على رجعه لقادر = تمن الله ايكو يكتي كواسا امباليناكى انا اڠ اوريف مانيه . يوم تبلى السرائر = ايا ايكو انا اڠ دينانى كاوداراكى سكابيهي وادى . فما له من قوة ولا ناصر = جرما لوڠصا اورا اندوني كاكواتان لن اورا انا كڠ منولوڠي . والسماء ذات الرجع = دمي لاڠيت كڠ ماوا اودان . والارض ذات الصدع = دمي بومي كڠ ماوا ڤطوكولان . انه لقول فصل = ساكايطا القرآن ايكو فوكسين داوه فمبيڠاس كڠ بنصا ميساهاكى انتاراني بنر

لوڤوت . وما هو بالهزل = دودو داوه سمبرانا . انهم يكيدون كيدا = تمن ووڠ ٢ كافر فدا اڠيندا اكى فايكان . واكيد كيدا = انا اڠسون اوكا ڤيندا اكى فايكان مريڠ ووڠ ٢ كافر مهو . فمهل الكافرين امهلهم رويدا = مولاكى اوجانن ووڠ ٢ كافر مهو . اڠسون اوكا ڤرانتيناكى مريڠ ووڠ ٢ كافر مهو ساواطارا موڠصا .

والنازعات غرقا = دمي ملائكة كڠ فدا نچابوت ڽاوانى ووڠ كافر كلاوان سانڠتو . والناشطات نشطا = دمي كڠ فدا ڠولاه ڽاوانى اڠجابوت ڽاوا كلاوان ترڠكيناس . والسابحات سبحا = دمي كڠ فدا ڠاڠلاڠ كلاوان ريكات . فالسابقات سبقا = نولى كڠ فدا بالاپ كلاوان كچاجاڠان فالمدبرات امرا = نجور كڠ فدا امراجكاكى فراقارا . يوم ترجف الراجفة = انا اڠ دينا كوبحاڠ كنجيڠ ندي تتبعها الرادفة = كڠ دين تومانكى دينيڠ هووكيڠ لاڠيت . قلوب يومئذ واجفة = انا اڠ ايكو دينا اتى . فدا ڤاڠ كاڠ ابصارها خاشعة = فاندلڠ[1] فدا كاطيڠ فڠلوڠ . يقولون أئنا لمردودون في الحافرة = ووڠ كافر فدا جالاتو

(1) فانيغالى / فانيغالى اصحاب القلوب .

افاايا ، كيطاكبيه بكال د باليشاكى اناراغ اوريف مانيه ؟
ءاذا كنا عظاما نخرة - اريغ الا كيطا وس داديء
بالوغ كغ اجور : قالوا تلك اذا كرة خاسرة - لولي فيا
جلاكطو مانيه ، يا معكولوها ، بالي كيطا جر بالي كافوتان
فانما هي زجرة واحدة - اغ موغكا ، ساتمفى كغ
معكولومهو موغ جوكف ساجريتان (سا سبولان) . فاذا
هم بالساهرة - اغ نليكا ايك ، فرامالوغصا فيا اناراغ
بوموساهرة -- ساچدا اى بيت المقدس فلسطين . والله اعلم

اذا الشمس كورت - نليكا ستر غيغى وس كاسوروماكى .
واذا النجوم انكدرت - لن نليكا لنتاغ ٢ وس كوكروك .
واذا الجبال سيرت - لن نليكا كونوغ ٢ وس لينا كوا ك
(لينبوغ) . واذا العشار عطلت - لن نليكا اونطا متغ
سفوله ساسي وس كاومباز . واذا الوحوش حشرت -
لن نليكا بوروون الاس وس كاكومفولاكى . واذا البحار
سجرت - لن نليكا سكاراوس كاومونباكى . واذا النفوس
زوجت - لن نليكا سكابيه امبكان/ باوا وس
كاجرو واكى مريغ راكانى . واذا الموءودة سئلت - لن
نليكا اناء وادون كغ كافاسك وس دينا غو . باى

ذنب قتلت - سبب دوصا افا ديوي ى د فاتيني ؟
واذا الصحف نشرت - لن نليكا بوكو چاتتانيغ عمل وس
كاسبار . واذا السماء كشطت - لن نليكا لاغيت و
كالنفيت . واذا الجحيم سعرت - لن نليكا نراكا جحيم
وس كاوبالاكى . واذا الجنة ازلفت - لن نليكا سورڬا
وس كاچدا اكى . علمت نفس ما احضرت - ساكيحى
سجي ٢ نيغ اواء جر فيا ماغرتى افاكغ وس دتنداغى . فلا
اقسم بالخنس - مولا اغس (الله) سوفاطا كلاون لنتاغ
كغ وبرا وبري . الجوار الكنس - كغ فد الومايو جغون فادا
ندلي . والليل اذا عسعس - دمي وغي نليكا موشكور .
والصبح اذا تنفس - دمي وايه باغون نليكانيغ ترونطوغ ٢
انه لقول رسول كريم - ساپوطا فاورطا موكيي فاغنيكانغ
اتوسان كغ مليا (ملائكة جبريل) . ذي قوة عند ذي العرش
مكين - كغ كادونوغا فيكات لن كوتان اناراغ نوسانيغ
فاغيران كغ كاكوعان عرش . مطاع ثم امين - كغ
كاديريك اناراغ كونو توركغ فيترجيا . وما صاحبكم بمجنون
لن ميترانيرا (نبي محمد) ايك دودو ووغ كراجيغان . ولقد
راه بالافق المبين - ساپوطا دي توپجي تمن وس هوورو
اتوسان مهو اناراغ افق كغ فرانيلا . وما هو على الغيب بضنين

لن ديويكي ايكو اورا موڠ كيرا، واهي اغتسي براڠ كاهيب .
وما هو بقول شيطان رجيم ـ لن القرآن ايكو دودو جلاطونه
شيطان كڠ رينجام . فاين تذهبون ـ جرمڤاڠ انوي
اوليه ايرا ارف فدا اڠلمبارا ؟ ان هو الا ذكر للعلمين ـ
قرآن ايكو اورا ليا كجبا دادي ڤفيليڠ مراڠ اهل جاكد (جن
مانوڠصا) . لمن شاء منكم ان يستقيم ـ ايا ايكو مراڠ سيرا
كبيه كڠ ڤكارف ارف جڠكڠ . وما تشاءون الا ان يشاء الله
رب العلمين ـ لن سيرا كبيه اورا بيصا كارف ارف جڠكڠ
كجبا يين الله فاڠيران جاكد كبيه غرساكي .

اذا السماء انفطرت ـ نليكا لاڠيت وس بلداه . واذا
الكواكب انتثرت ـ لن نليكا لينتاڠ وس روونتوك . واذا البحار
فجرت ـ لن نليكا سڠارا وس كادلوداكاكي ، جرنوترواف
انتارانى سجي لن سجيني . واذا القبور بعثرت ـ لن نليكا قبورا
وس كاجوڠكيراكي . علمت نفس ما قدمت واخرت ـ
يكتي سجي ، نيڠ اوا ، بكال فدا اڠرتي سمبارڠ كڠ وس دي
اجوكي لن كڠ دي اوندوري . يا ايها الانسان ما غرك
بربك الكريم . هي مانوڠصا ؛ ايليڠ ؛ افاكڠ ماراكي
غدلڠيناكي اڠ سيرا مراڠ فاڠيران ايرا كڠ مها مليا ؟

الذي خلقك فسوىك فعدلك ـ كڠ وس نيتاكي اڠ
سيرا ، نجور نمفرناكي سرطا جمڠكلي اڠ سيرا ؟ في اي
صورة ما شاء ركبك ـ ايا ايكو اڠ اڠدان رروفان كڠ
وس كافارڠ نوڠسون اڠ سيرا ؟

قل هو الله احد ـ دڤاوها محمد : الله ايكو موڠ ساوجي
الله الصمد ـ الله ايكو كڠ سينجا / لفكف . لم يلد ولم يولد
اورا فوترا لن اورا فينوترا كي . ولم يكن له كفوا احد .
لن اورا انا ساوجي وجيا كڠ امبنديڠي مراڠ فڠيرانيهو

قل اعوذ برب الفلق ـ موڠكوه محمد : كاولا اڠوڠسي
دوماتڠ فاڠيرانيڠ واية باعون . من شر ما خلق ـ ساكيڠ
فيا وونيڠ براڠ كڠ سمفون ترمينته . ومن شر غاسق اذا
وقب ـ لن ساكيڠ فيا وونيڠ دالو نليكا فتڠ دڤيت . ومن
شر النفثت في العقد ـ سها ساكيڠ فيا وونيڠ تياڠ كڠ
سامي اندامولي اڠ بوندلان . ومن شر حاسد اذا حسد .
تور ساكيڠ فيا وونيڠ تياڠ كڠ درڠكي نليكانيڠ سريك .
قل اعوذ برب الناس ـ موڠكوه محمد : كاولا اڠوڠسي
دوماتڠ فاڠيرانيڠ فرا مانوڠصا . ملك الناس ـ فاڠيرانيڠ

فرمانوغصا . إِلٰهِ النَّاسِ ـ ڤڠيرانيڠ فرمانوغصا .
مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ ـ سكيڠ فباووني وسواس
(لوسيغ اوون) اڠكڠ ويرا ويري . الَّذِي يُوَسْوِسُ فِي
صُدُورِ النَّاسِ ـ اڠكڠ غريبيدو ووتن اڠ فنتن ، مناهيڠ
فرمانوغصا . مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ـ اڠكيه فونيكا جين
توون فرمانوغصا

بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ـ سدايا فغالمبانا كاكوڠاسيفون الله
فاڠيرانيڠ سدايا عالم . الرَّحْمٰنِ الرَّحِيمِ ـ اڠكڠ مها ولاس
توومها اسيه . مٰلِكِ يَوْمِ الدِّينِ ـ اڠكڠ غراتوني دينتن
ووالس . إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ـ نموڠ دومانتڠ
فادوكا . كاولا ساميا نمباه ؛ سها نموڠ دومانتڠ فادوكا ،
كاولا ساميا يوون معونه . اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ .
موكي فادوكا انداهاكن كاولا ساميا دتڠ مركي اڠكڠ ججك .
صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ـ اڠكيه فونيكا مركينيفون
فارا ايا اڠكڠ سمفون فادوكا فاريڠي نعمة . غَيْرِ الْمَغْضُوبِ
عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ـ سانيس مركينيفون تياڠ اڠكڠ
كابنڈون . توون سانيس مركينيفون تياڠ كڠ ساي
ساسار . آمين .

وَصَلَّى اللهُ وَسَلَّمَ عَلَى سَيِّدِنَا وَقَائِدِنَا وَشَفِيعِنَا مُحَمَّدٍ صَاحِبِ
الشَّفَاعَةِ الْعُظْمَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ . وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ
بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ نَلْقَاهُ .

هٰذَا آخِرُ مَا يَسَّرَ اللهُ لِي فِي تَأْلِيفِ هٰذَا الْكِتَابِ الَّذِي
سَمَّيْتُهُ بِـ " فَفِرُّوا إِلَى " اللهِ " .

اَللّٰهُمَّ إِنْ كَانَ صَوَابًا فَمِنْ عِنْدِكَ ؛ وَإِنْ كَانَ غَيْرَ ذٰلِكَ
فَمِنْ سُوءِ فَهْمِ عَبْدِكَ الْحَقِيرِ الْبَائِسِ الْفَقِيرِ النَّادِمِ عَلَى دَنَاءَةِ
أَخْلَاقِهِ ، الْجَزُوعِ عَلَى قِلَّةِ عَمَلِهِ وَكَثْرَةِ ذَنْبِهِ ، الَّذِي لَا يَزَالُ
رَاجِيًا دَوَامَ عَفْوِكَ وَرِضَاكَ . تَغْفِرُ مَا دُونَ الشِّرْكِ لِمَنْ تَشَاءُ
وَتُعِزُّ مَنْ تَشَاءُ وَتُذِلُّ مَنْ تَشَاءُ بِيَدِكَ الْخَيْرُ إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ
قَدِيرٌ . وَإِنَّكَ أَنْتَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ .

فَالْمَرْجُوُّ مِنَ الْإِخْوَانِ الْكِرَامِ الَّذِينَ اطَّلَعُوا فِيهِ عَلَى هَفْوَةٍ
صَغِيرَةٍ أَوْ كَبِيرَةٍ أَنْ يُصْلِحُوهَا بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ .

وَنَسْأَلُ اللهَ الْكَرِيمَ الْمَنَّانَ الْمَوْتَ عَلَى الْإِسْلَامِ وَالْإِيمَانِ
بِجَاهِ سَيِّدِ الْمُرْسَلِينَ وَخَاتَمِ النَّبِيِّينَ وَحَبِيبِ رَبِّ الْعَالَمِينَ
مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَشَرَّفَ وَكَرَّمَ وَمَجَّدَ وَعَظَّمَ .

رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ
لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ . وَأَعِذْنَا اللّٰهُمَّ رَبَّنَا
مِنَ الشَّكِّ فِي الْحَقِّ بَعْدَ الْيَقِينِ . وَمِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ .

ومن شر يوم الدين . واجعلنا اللهم ربنا بحسن النية
في تأليفه من الذين آمنوا وعملوا الصالحات يهديهم
ربهم بإيمانهم تجري من تحتهم الأنهار في جنات النعيم .
مع النبيين والصديقين والشهداء والصالحين
وحسن أولئك رفيقا فيها . دعواهم فيها
سبحانك اللهم وتحيتهم فيها سلام .
وآخر دعويهم أن

الحمد لله رب العالمين

١٣ رمضان سنة ١٣٨١ هـ
[illegible] ١٧ فيبروري سنة
١٩٦٢
م

فاعريقا :

فنوليس :

شعر قافية فاروه

تبافقان سکيڠ فنوليس

إڠ اول آخر نجا بسم الله	رحمن لن رحيم كومفل ريفه
الحمد فوجي فوڠكو لله	رحمة لن سلام إڠ رسول الله
اديناقيامة خبري اغت	مولا دين توليس دا ديا فيغت
سفارومو غصا ايناء راساتو	الي تمو عقول إڠ فاغرالي
دمنا غاجي جنو اليه ٢	بليسو تو روهي دادوو ڠ صالح
الآن نجيڠ ديفيصاكو منكل	اڠغ ووڠ صالح جياني غيوڤ
كنديرا فوجي بكالي متو	يا ايك ديناڠاد كي تراجو
خليفة نبي جوميغ راتو	فراصحبين سروفافندو
هولوغه ٢ لن فقيا مجاء	كوايا نوم لن جاكراء ٢
كيابرليان اغلغ دين رجحي	كناوي كالوڠ انداه باكوسو
سنڤاڠان لوس كيادين فرادا	كومتيا ركيا لنڠ سورايا
كومولوڠ منجيڠ يڠ سور كا	مجورو للاوي اغڠكا غغكا
لن ويدادار كڠ ايو ٢	سولاه باوا في ميسم لن كويو
تكار اعلولان اربتيڠ ربتيڠ	لن لوغكه جيجر كيا كمنين
كيڠلالي اندوڠ كيا كستوري	لن جورو زامفاذ اوراونڠي
دفيسان ماني تجيفي فاذ	اڠغ لا اوسي مليان مكتي
يا الله كسيتي مونكيها فاريڠ	سناڠ كڠ مهوس واكدا ايلڠ

نجي قيامة باڤي دين كبريغ
سورة الملك داوس جيدغان
منه فس كندروغ بدي فوصا
سوفي لفات سمئون كا مبدا
ساكيد لفات دوصا كا جوريغ
رضائيغ كيتب كو كولا اوروڬ
عمل جارية اغكو ابدي
اكي جاريغا دين كادي غنت
صلى الله على الهدى احمد

منه كو توطك موكي دين ساريغ
كرتيكو مانه جزو كالكسان
ساكيتي كندروغ لوتن زفوصا
مناو بغاة انفونا مادا
سداغ كو موس كولا انديركي
عزا كا سدارت ساكيد كادي
ايمان جرمغكي غوم وتن فربادي
والله اعلم دراو باحيمة
جوكف لن موغو خبر قيامة *

اعتبه : [١] فاغ بنظا سيليغ ، ضعيف دايغ كه اغاسه
اكغ ماسبات دو نتمه نم بارتيس سكغ دي ونيا سيفوه بة
دجال طاچا ٢٢ – ٢٣ . اوبيه : رسول الله فياماه
بوتسه دورو هاكه كنبلي تجاس بيليه ابن صياد دغكو رغ
ابن صياد فرنيجا ايسس دجال . سماتته اوكي تياغ وب
ساي ضعيف .

[٢] حديث ايفيه رسول الله اوكي بوتسه داوه فيفيه
باب داغ نيفيه عاليغ شيفيغ الكغ ماسبات دو نتمه
اغ طاچا ٨٣ . والله اعلم بحقيقة الحال . واليه المرجع
والمآب .

فرواغ كونسي كتاب اينكي

